

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

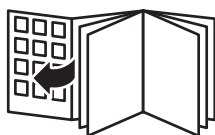
AquaTrio

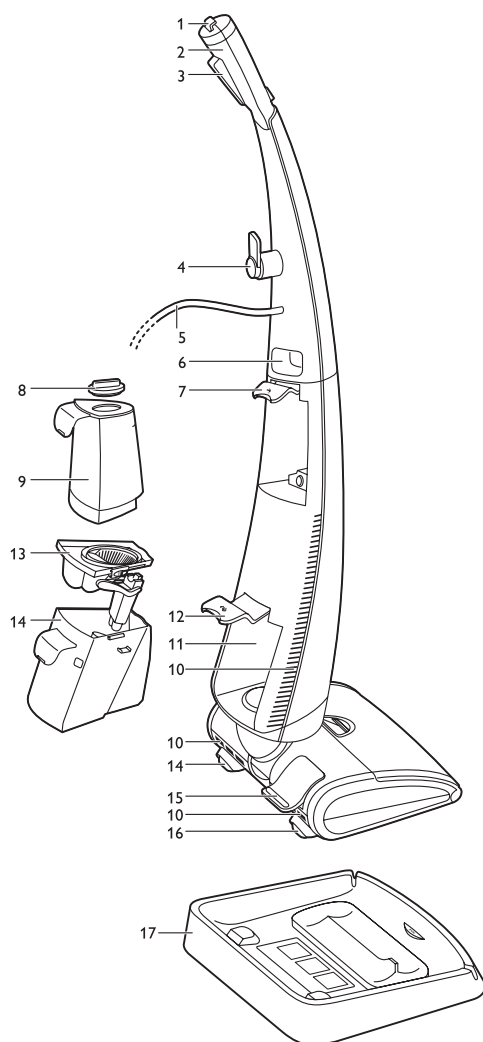
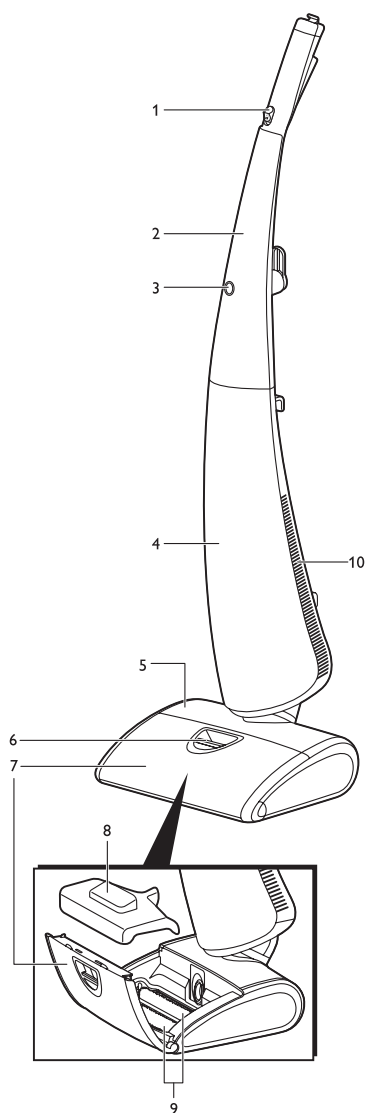
FC7070



EN	User manual	5
DA	Brugervejledning	29
FI	Käyttöopas	53
NO	Brukerhåndbok	76
SV	Användarhandbok	100

PHILIPS





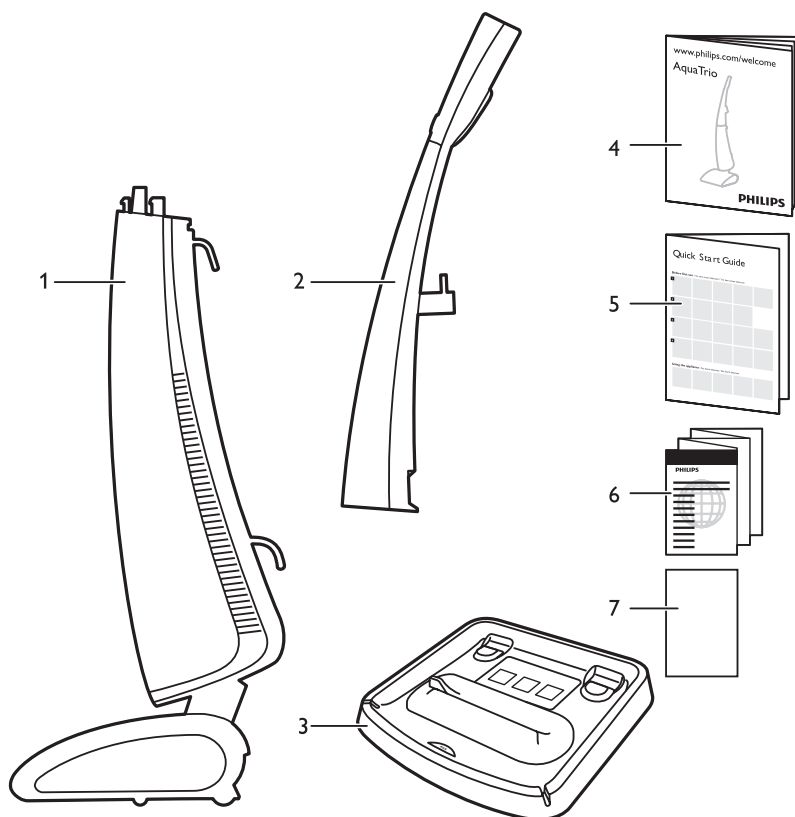


Table of contents

1	Important	5
1.1	Electromagnetic fields (EMF)	7
1.2	Active protection system	7
1.3	Usage restrictions	7
1.4	Floor maintenance	7
2	Your AquaTrio	8
2.1	Introduction	8
2.2	What is in the box	8
2.3	Front of AquaTrio	8
2.4	Back of AquaTrio	8
3	Before first use	8
4	Preparing for use	9
4.1	Filling the clean water tank	9
5	Using your AquaTrio	10
5.1	Cleaning floors	10
5.2	Cleaning tips	11
5.3	Pausing during use	11
5.4	Tank full/tank empty light	12
5.5	Emptying the dirty water tank	12
5.6	Active protection system is activated	13
6	Cleaning and maintenance	14
6.1	Flushing your AquaTrio	14
6.2	Cleaning the mopping nozzle	15
6.3	Cleaning the water tanks	16
6.4	Reassembling the mopping nozzle	17
6.5	Maintenance	18
7	Storing and moving your AquaTrio	18
7.1	Storing your AquaTrio	18
7.2	Moving your AquaTrio	18
8	Replacing the mopping brushes	19
9	Ordering accessories	20
10	Environment	20

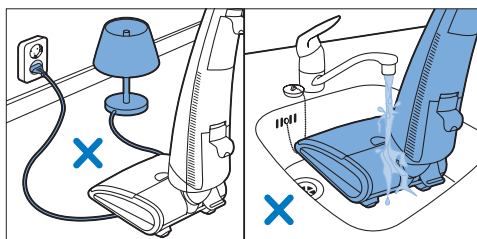
11	Guarantee and service	20
12	Troubleshooting	21

1 Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

1.0.1 Danger

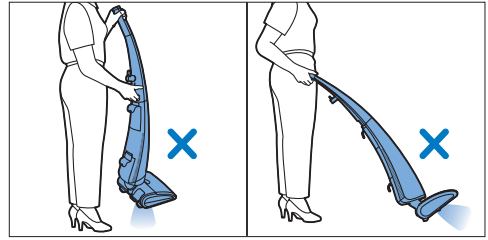
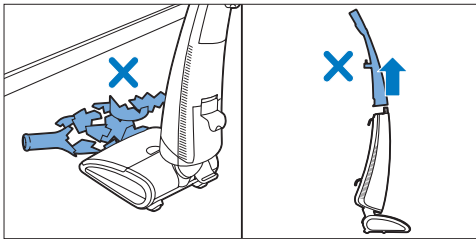
- To avoid a hazard, do not move the appliance over its own mains cord or the mains cords of other appliances.
- To prevent electric shocks, never immerse the mopping nozzle or the body of the appliance in water or any other liquid, nor rinse it under the tap.
- To prevent electric shocks, never move the appliance over floor sockets.



1.0.2 Warning

- The plug must be removed from the socket-outlet before cleaning or maintaining the appliance.
- Never disassemble the upper body from the lower body after assembly. If you disassemble the upper body, the appliance cannot be assembled again.
- Do not let the appliance pick up sharp objects, to avoid a hazard.
- Do not let the appliance pick up flammable or combustible liquids and do not put flammable or combustible liquids in the clean water tank, to avoid a hazard.

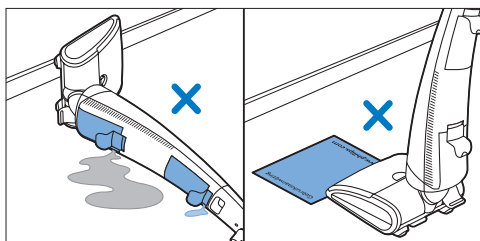
- Never put ethereal oils or similar substances in the clean water tank or let the appliance pick them up, to prevent damage.
- Do not let the appliance pick up ashes until they are cold to avoid a hazard.
- Keep clothing, hairs, fingers and other body parts and objects away from the moving parts and openings in the mopping nozzle.
- Do not lift or tilt the mopping nozzle during use, as water may spray out of the mopping nozzle.
- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance, to prevent injury or damage to the motor.
- Regularly check the mains cord and the appliance for damage. Do not use the appliance if the plug, the mains cord or the appliance itself is damaged.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Never store the appliance at a temperature lower than 0°C.



1.0.3 Caution

- Always unplug the appliance before you remove one of the water tanks or open the mopping nozzle.
- Do not plug in, unplug or operate the appliance with wet hands.
- Never tilt the upper body of the appliance too far backwards or put the appliance on its side when the dirty water tank contains wastewater to prevent leakage.
- Only use the lime green parts to operate, clean and maintain the appliance.
- This appliance is intended for indoor household use only.
- Do not try to override the safety lock by securing the power-on button in pressed-down position.
- Do not block the ventilation openings of the appliance.
- Do not let the appliance pick up foreign objects other than dirt or liquid to prevent the active protection system from being activated.
- Never put acetic acid (vinegar) or a descaler in the clean water tank or let the appliance pick them up to prevent damage.
- Never put wax, oil or floor maintenance products that cannot be diluted in the clean water tank, nor let the appliance pick them up to prevent damage.
- Do not mix different types of liquid floor cleaner. When you have used one floor cleaner, first empty and rinse the clean water tank before you put another floor cleaner in the water of the clean water tank.
- Never exceed the maximum quantities mentioned on the bottle when you use a liquid floor cleaner.

- Do not clean the mopping brushes with a sharp object, as this may damage the brush hairs and reduce the cleaning performance of the mopping brushes.
- Do not let the appliance operate in the same spot too long, as this may damage the floor.
- Clean the mopping brushes according to the instructions in chapter 'Cleaning and maintenance'.
- The mopping brushes are not dishwasher-proof or washing machine-proof.
- Only replace the mopping brushes with original mopping brushes from Philips. For replacement instructions and information, see chapter 'Replacing the mopping brushes'. For ordering new mopping brushes, see chapter 'Ordering accessories'.



1.1 Electromagnetic fields (EMF)

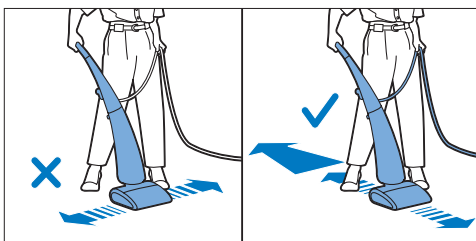
This appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

1.2 Active protection system

The AquaTrio is equipped with an active protection system. This active protection system has been designed to recognise when a foreign object other than dirt or liquid is picked up from the floor. When the system is activated, it stops the mopping brushes immediately to prevent damage to the object and appliance. The motor sound decreases and the appliance no longer applies water to the floor. The active protection system is also activated when the mopping brushes are too wet or when you move the appliance over a carpet.

1.3 Usage restrictions

- Only use this appliance on hard floors with a water-resistant top coat (such as linoleum, enameled tiles and varnished parquet). These treated floors are the standard type of floors sold worldwide. If your floor has not been treated to make it water-resistant, check with the manufacturer if you can use water to clean it. Do not use this appliance on hard floors of which the water-resistant top coat is damaged.
- Do not use this appliance to clean carpets.
- Do not push the appliance over the floor grilles of convector heaters. As the appliance cannot pick up water that comes out of the nozzle when you move it over the grille, water ends up at the bottom of the convector pit.
- Do not move the mopping nozzle sideways, as this leaves water traces. Only move the mopping nozzle forwards and backwards.



1.4 Floor maintenance

- Always follow the cleaning and maintenance instructions and the maintenance programme for your hard floor when you use this appliance.
- This appliance is meant for regular cleaning of hard floors. Do not use it to apply floor maintenance products to hard floors. Only use a liquid floor cleaner that can be diluted in water to clean the floor. Make sure you use a low-foaming or non-foaming floor cleaner that is suitable for your hard floor.

2 Your AquaTrio

2.1 Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

The new Philips AquaTrio simultaneously vacuums, mops and dries hard floors in one go. Using the AquaTrio saves up to 50% of your time and effort compared to traditional vacuum cleaning followed by wet mopping. Fast-rotating microfibre mopping brushes thoroughly remove dirt, stains and liquids in one pass and give you perfect results quickly and easily. In this user manual we give you some tips to make the cleaning job as easy and efficient as possible. We hope that you enjoy using this appliance as much as we enjoyed creating it.

2.2 What is in the box

- 1 Lower body
- 2 Upper body
- 3 Flushing tray
- 4 User manual
- 5 Quick start guide
- 6 Guarantee leaflet
- 7 Registration card

2.3 Front of AquaTrio

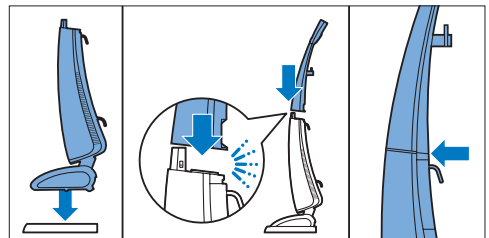
- 1 Unlock slide
- 2 Upper body
- 3 Tank full/tank empty light
- 4 Lower body
- 5 Mopping nozzle
- 6 Mopping nozzle lid release slide
- 7 Mopping nozzle lid
- 8 Mopping brush cover with handgrip
- 9 Mopping brushes
- 10 Ventilation openings

2.4 Back of AquaTrio

- 1 Cord fixing hook
 - 2 Handgrip
 - 3 Power-on button
 - 4 Turnable cord storage hook
 - 5 Mains cord
 - 6 Carrying handle
 - 7 Lever for clean water tank
 - 8 Cap of clean water tank
 - 9 Clean water tank
 - 10 Ventilation openings
 - 11 Air inlet
 - 12 Lever for dirty water tank
 - 13 Lid of dirty water tank
 - 14 Dirty water tank
 - 15 Parking position release button
 - 16 Wheels
 - 17 Flushing tray
-

3 Before first use

- 1** Remove the plastic bags from the appliance.
- 2** Place the lower body on the flushing tray to prevent it from rolling away.
- 3** Place the upper body on the lower body. Make sure that the recesses of the upper body fit exactly on the projections of the lower body.



- 4** Press the upper body down on the lower body until it locks into position with a click.
This requires some force!
The blue back of the upper body has to fit onto the lower body without any gap.

Warning:

Never use the appliance when the upper body is not placed on the lower body properly. Never disassemble the upper body from the lower body after assembly.

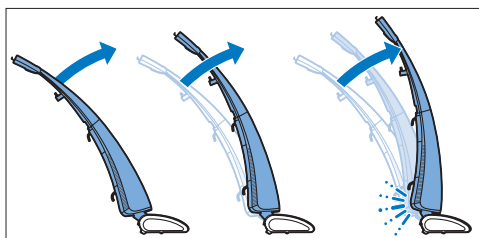
4 Preparing for use

4.1 Filling the clean water tank

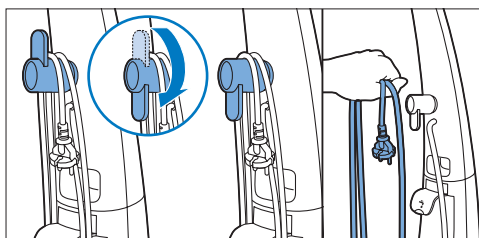
Fill the clean water tank before every use.

A full clean water tank provides enough water to clean a surface area of more than 60m².

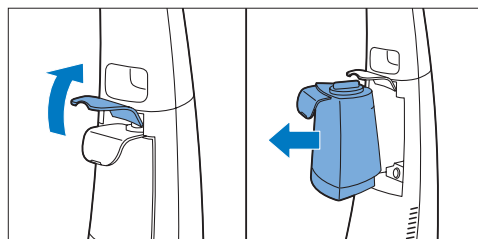
- 1 Place the appliance in upright position. It automatically locks in parking position ('click').



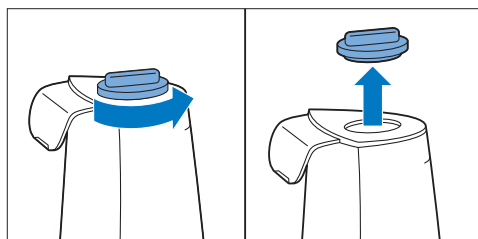
- 2 Turn the cord storage hook downwards and remove the cord to gain proper access to the back of the appliance.



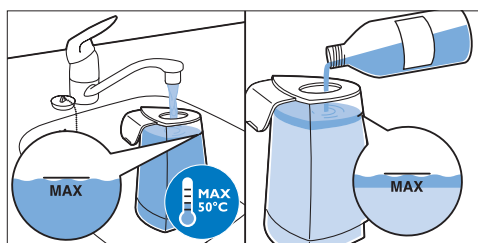
- 3 Pull up the lever to unlock the clean water tank and remove the clean water tank. To prevent the appliance from toppling over, hold it upright with one hand and remove the clean water tank with your other hand.



- 4 Turn the cap of the clean water tank anticlockwise and remove the cap from the clean water tank.



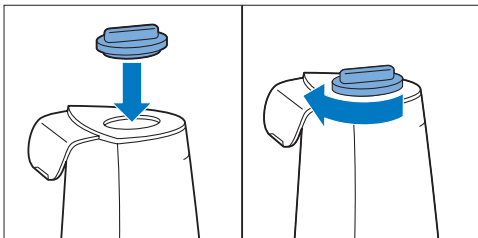
- 5 Fill the clean water tank with cold or luke-warm tap water up to the MAX indication. If you wish, you can add a few drops of a suitable liquid floor cleaner (see chapter 'Important', section 'Floor maintenance').



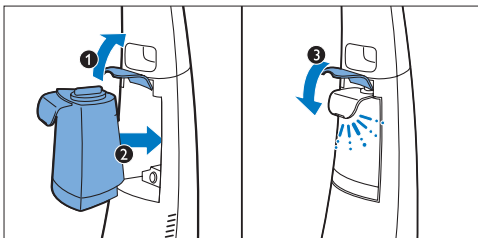
Note:

If you want to use a liquid floor cleaner, first fill the clean water tank with water. Then add the quantity of liquid floor cleaner indicated on the bottle. As the clean water tank has a capacity of 700ml, you only have to add a few drops.

- 6** Put the cap back on the clean water tank and turn the cap clockwise to fix it.



- 7** Lift and hold the lever (1) and slide the clean water tank back into the appliance completely (2). Then press down the lever (3) to lock the clean water tank into place ('click').



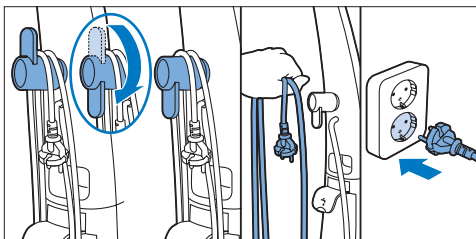
4.1.1 Important to know

- When you have filled the clean water tank, make sure the lever is closed properly. If the lever is not locked properly, the clean water tank may fall out when you release the appliance from its parking position.
- When you switch on the appliance after filling the clean water tank, it can take a little while before water comes out of the nozzle. The tank full/tank empty light may flash a few times and the appliance may switch off automatically. If this happens, switch on the appliance again.

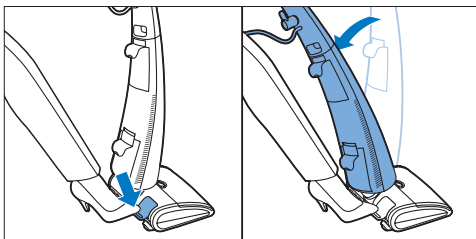
5 Using your AquaTrio

5.1 Cleaning floors

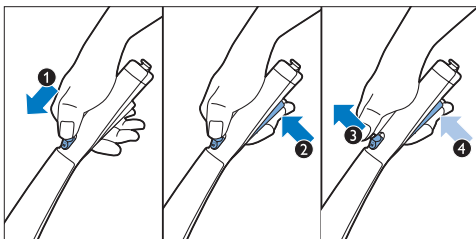
- 1** Before you start cleaning your floors, clear the floor of loose objects such as toys, magazines and shoes. Move aside the mains cords of other appliances.
- 2** Turn the cord storage hook downwards and remove the mains cord. Put the mains plug in a wall socket.



- 3** Press the parking position release button and release the appliance from parking position. To avoid bending your back, press the parking position release button with your foot.

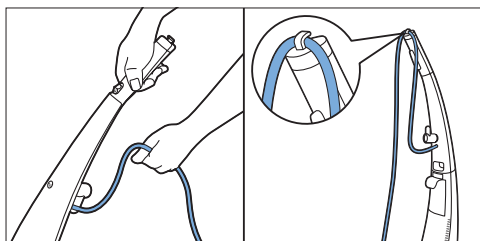


- 4** Push the unlock slide forwards (1) and press and hold the power-on button (2). You can release the unlock slide when the appliance switches on (3), but keep the power-on button pressed during cleaning (4).

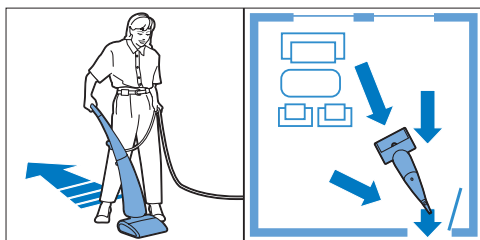


5.2 Cleaning tips

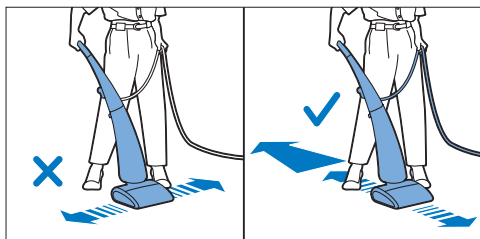
- Hold the handgrip in one hand and the mains cord in your other hand to avoid tripping over the mains cord and to prevent water traces on the mopped floor. To have better control over the cord, fix the mains cord behind the cord fixing hook.



- Work backwards and in the direction of a door to avoid walking on the mopped floor.

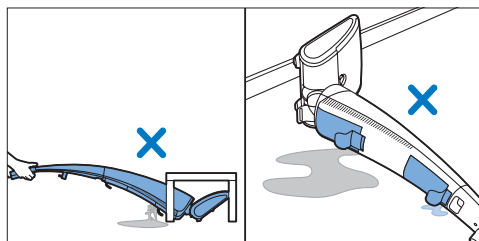


- Do not move the mopping nozzle sideways, as this results in water traces on the floor.



- You can move the appliance just as quickly as a vacuum cleaner: To remove difficult stains, move the appliance slowly over the stain.
- Switch off the appliance before you pull it over a threshold to prevent water traces on the floor or water from splashing out of the mopping nozzle.

- After you switch off the appliance, move it forwards and backwards a few times to remove the liquid that is present between the two mopping brushes. If you switch off the appliance and lift it up, the water that was present between the brushes leaves a trace of water on the floor.

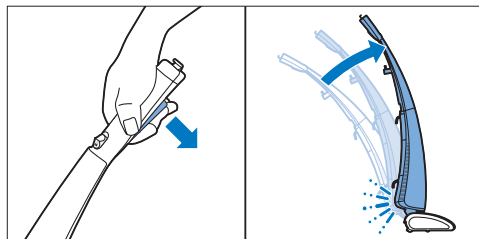


! Caution:

Never tilt the upper body of the appliance too far backwards or put the appliance on its side to prevent leakage from the dirty water tank.

5.3 Pausing during use

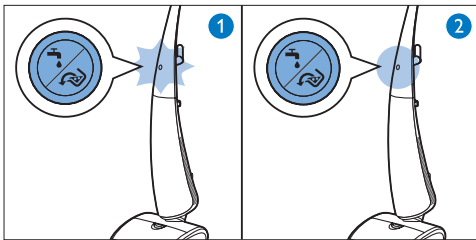
- If you want to pause for a moment, release the power-on button to switch off the appliance. Place the appliance in upright position. It automatically locks in parking position ('click').



- To continue cleaning, press the parking position release button to release the appliance from parking position.
- Push the unlock slide forwards and press and hold the power-on button. You can release the unlock slide when the appliance switches on, but keep the power-on button pressed during cleaning.

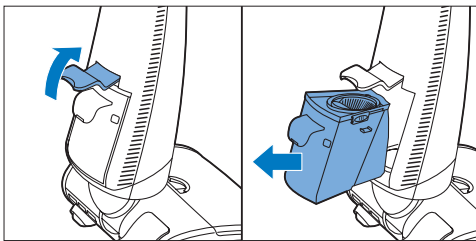
5.4 Tank full/tank empty light

- 1** The tank full/tank empty light starts **flashing** and the appliance stops operating when the clean water tank is empty. Fill the clean water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
- 2** The tank full/tank empty light **lights up continuously** and the appliance stops operating when the dirty water tank is full. Empty the dirty water tank (see section 'Emptying the dirty water tank' below).

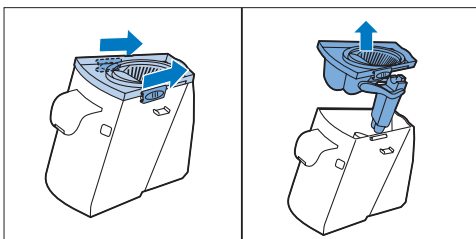


5.5 Emptying the dirty water tank

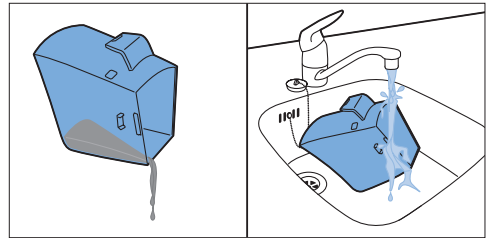
- 1** Pull up the lever to unlock the dirty water tank and remove the dirty water tank.



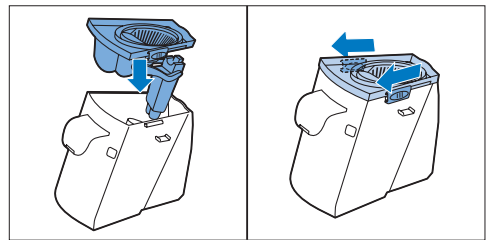
- 2** Push the lid unlocking slides forwards (away from the handle) to unlock the lid and remove the lid from the dirty water tank.



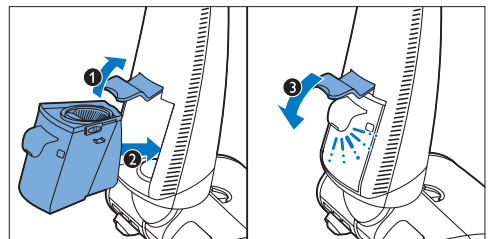
- 3** Pour the dirty water out. To prevent spilling, always pour out from one of the corners of the tank.
- 4** Rinse the empty dirty water tank and its lid under the tap.



- 5** Place the lid back onto the dirty water tank and pull the lid unlocking slides backwards (towards the handle) to lock the lid.



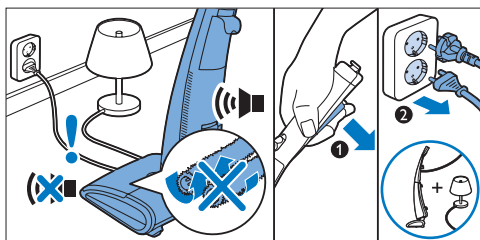
- 6** Lift and hold the lever (1) and slide the dirty water tank back into the appliance completely (2). Press down the lever (3) to lock the dirty water tank into place ('click'). Make sure the lever for the dirty water tank is locked properly. If the lever is not locked properly, the dirty water tank may fall out during cleaning.



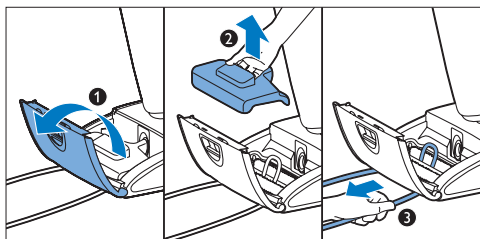
5.6 Active protection system is activated

The active protection system has been designed to recognise when a foreign object other than dirt or liquid is picked up from the floor. When the system is activated, it stops the mopping brushes immediately to prevent damage to the object and appliance. The motor sound decreases and the appliance no longer applies water to the floor. The active protection system is also activated when the mopping brushes are too wet or when you move the appliance over a carpet. **To continue cleaning, follow the instructions below!**

- 1 Release the power-on button to switch off the appliance (1). Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. If the object picked up is the cord of another appliance, unplug this appliance as well (2).

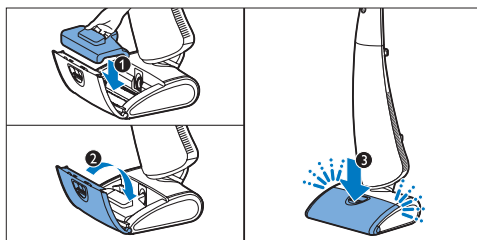


- 2 Open the mopping nozzle lid (1), remove the mopping brush cover (2) and take out the object (3). If you cannot find the object, you can remove the mopping brushes to have a better look.

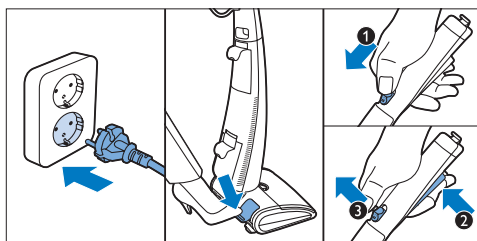


- 3 If the active protection system was activated because the mopping brushes are too wet, remove the mopping brushes and squeeze them over the sink (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle').

- 4 Place the mopping brush cover (1) and close the mopping brush lid (2). Press the mopping nozzle lid (3) to lock it ('click'), otherwise the appliance is not reset.



- 5 Put the plug in the wall socket. Press the parking position release button. Push the unlock slide forwards (1) and press and hold the power-on button (2). You can release the unlock slide when the appliance switches on (3). Keep the power-on button pressed to continue cleaning.



5.6.1 Important to know

To reset the active protection system you need to open and close the mopping nozzle lid. Make sure you always remove any object from between the mopping brushes before you switch on the appliance.

6 Cleaning and maintenance

Danger:

Never immerse the mopping nozzle or the body of the appliance in water or any other liquid, nor rinse it under the tap to prevent electric shocks.

Warning:

The plug must be removed from the socket-outlet before cleaning or maintaining the appliance.

6.1 Flushing your AquaTrio

To clean the inside of the AquaTrio, you have to flush the appliance. You need the flushing tray to flush the appliance.

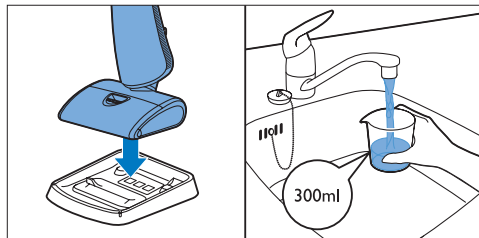
6.1.1 Important to know

- We strongly advise you to flush the appliance after every use to prevent dirt from accumulating and bacteria from growing inside. If you do not flush the appliance after every use, this may lead to an unpleasant smell.

6.1.2 Flushing

- 1** Switch off the appliance, place the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket.
- 2** To prevent interruption of the flushing process, fill the clean water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank') or empty the dirty water tank (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank'). Interruption of the flushing process has a negative effect on the result.

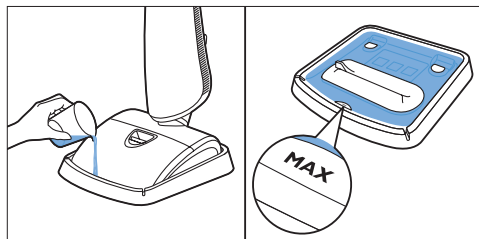
- 3** Place the appliance on the flushing tray. Fill a measuring cup with 300ml of water.



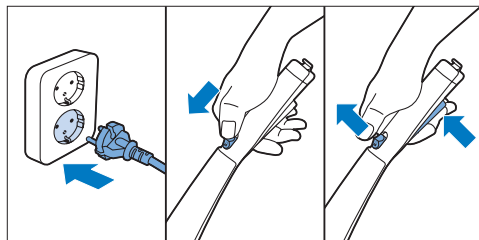
Tip:

If you wish, you can add some liquid floor cleaner to the water.

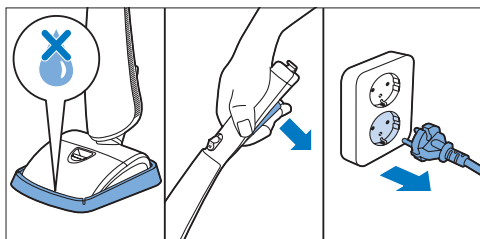
- 4** Pour the water **slowly** into the flushing tray. Make sure the water level does not exceed the MAX indication. If the mopping brushes become too wet, the active protection system is activated.



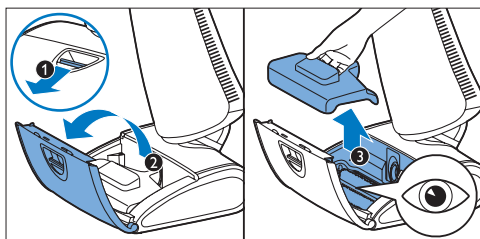
- 5** Put the mains plug in the wall socket and switch on the appliance. Let the appliance operate until the water in the flushing tray is used up. This takes approximately 15 seconds.



- 6** Switch off the appliance and unplug it.



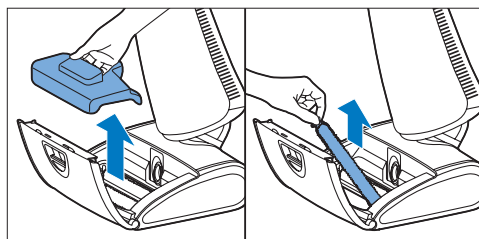
- 7** Slide the mopping nozzle lid release slide in the direction of the arrow (1) and open the mopping nozzle lid (2). Remove the mopping brush cover (3) and check if the inside is clean. If the inside is clean, see chapter 'Storing and moving your AquaTrio' for instructions on how to store the appliance. If the inside of the mopping brush cover and the mopping brushes are still dirty, follow the instructions in section 'Cleaning the mopping nozzle' to clean the mopping nozzle.



- 8** If necessary, clean the flushing tray under the tap and dry it with a cloth. You can also clean the tray in the dishwasher.

6.2 Cleaning the mopping nozzle

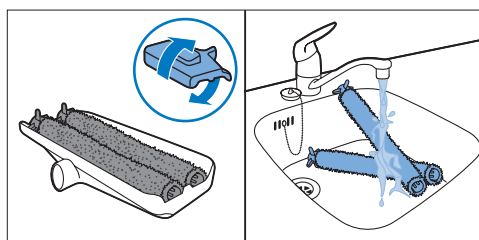
- 1** Switch off the appliance, place the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket.
- 2** Open the mopping nozzle lid.
- 3** Pull at the handgrip and remove the mopping brush cover. To prevent your hands from getting dirty, lift the mopping brushes out of the mopping nozzle by their lime green grips.



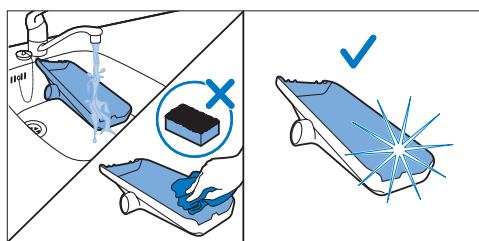
* Tip:

Place the dirty mopping brushes on the mopping brush cover and carry them to the sink.

- 4** Clean the mopping brushes by rinsing them under the tap. If you want, you can use a liquid household cleaner or some washing-up liquid to clean the mopping brushes.



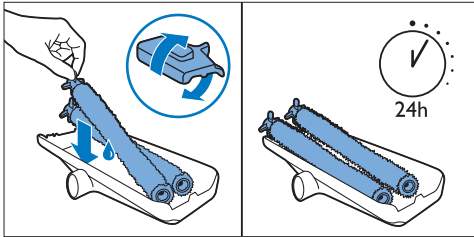
- 5** Clean the mopping brush cover under a tap.



⚠ Note:

Do not use a scouring pad or an abrasive cleaning agent to clean the mopping brush cover, as this may cause scratches on the surface. Dirt may accumulate in the scratches. This dirt buildup may eventually hinder the flow through the mopping nozzle.

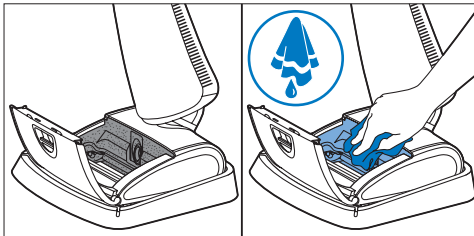
- 6** Put the mopping brushes on the clean mopping brush cover to dry. To ensure proper drying, place one end of the brushes on the rim of the mopping brush cover. Drying can take approximately 24 hours.



Note:

If the mopping brushes are still too wet, the active protection system will be activated as soon as you switch on the appliance.

- 7** Clean the inside of the mopping nozzle and the mopping nozzle lid with a damp cloth.



Caution:

The mopping brushes are not dishwasher-proof or washing machine-proof.

Caution:

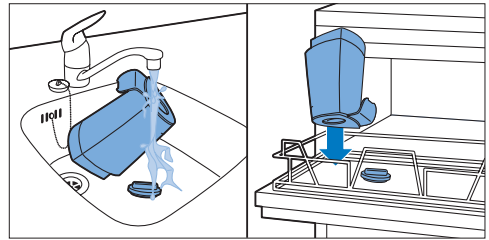
Do not clean the mopping brushes with a sharp object, as this may damage the brush hairs and reduce the cleaning performance of the mopping brushes.

6.3 Cleaning the water tanks

6.3.1 Cleaning the clean water tank

Although it is safe to leave water in the clean water tank, we advise you to empty the tank before you store the appliance.

- 1** Switch off the appliance, place the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket.
- 2** Remove the clean water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
- 3** If you want, you can clean the clean water tank under the tap. You can also clean the clean water tank in the dishwasher.



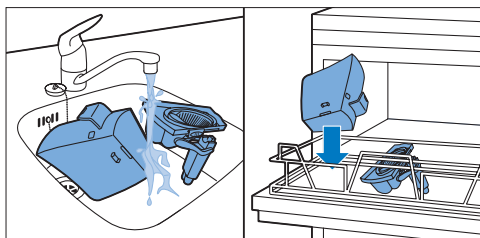
- 4** Place the clean water tank back into the appliance (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').

6.3.2 Cleaning the dirty water tank

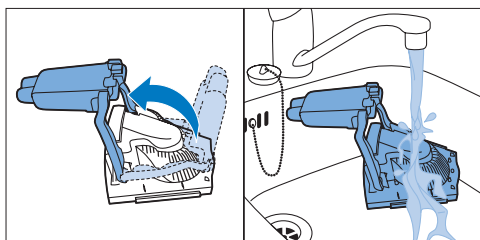
- **Empty** the dirty water tank **after every use** and when the tank full/tank empty light lights up continuously.
- **Clean** the dirty water tank **after every use** to prevent the growth of bacteria and an unpleasant smell.

- 1** Switch off the appliance, place the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket.
- 2** Remove the dirty water tank (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank'). The dirty water tank contains concentrated wastewater. Be careful when you remove and empty it.
- 3** Pour the dirty water out.

- 4** Rinse the dirty water tank and its lid under the tap, or clean the dirty water tank and its lid in the dishwasher:



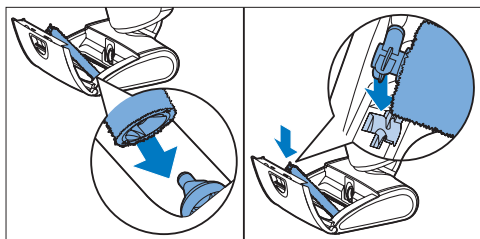
- 5** For extra thorough cleaning, you can pull up the floater attached to the lid of the dirty water tank. This enables you to rinse the bottom of the sieve and the floater properly.



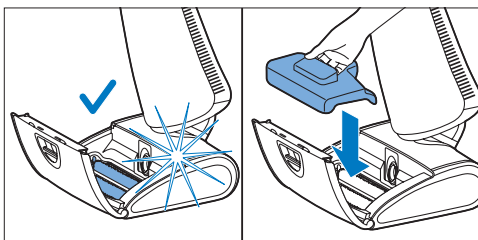
- 6** Place the dirty water tank back into the appliance (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank').

6.4 Reassembling the mopping nozzle

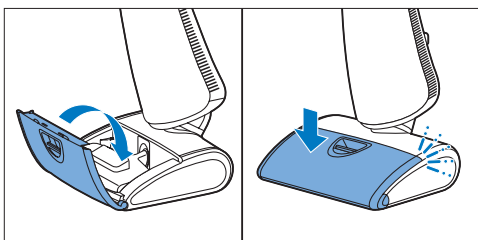
- 1** First fit the side of the mopping brush with the opening onto the projection in the mopping nozzle. Turn the mopping brush a little until the recess inside the mopping brush fits onto the projection and press until fixed. Then press the projection on the other side of the mopping brush into the opening on the other side.



- 2** Check if the inside of the mopping nozzle lid and the mopping brushes are clean before you place the mopping brush cover back into the mopping nozzle.



- 3** If the inside is dry and clean, close the mopping nozzle lid and press it until it is locked ('click').



- 4** If the mopping brushes are still too wet, let them dry (see chapter 'Storing and moving your AquaTrio', section 'Storing your AquaTrio'). If the mopping brushes are too wet, they encounter too heavy resistance and will activate the active protection system when you switch on the appliance. Make sure the mopping brushes are dry before you start cleaning your floors.

6.4.1 Important to know

- The mopping brush cover cannot be placed properly if the mopping brushes are not placed correctly. The mopping nozzle lid cannot be closed if the mopping brush cover is not placed properly. The appliance does not work if the mopping nozzle lid is not closed properly.

6.5 Maintenance

- 1 If the outside of the appliance is dirty, clean it with a damp cloth.
- 2 When the air inlet is dirty, clean the air inlet with a damp cloth.
- 3 Check the ventilation openings regularly to ensure that they are not blocked.
- 4 Check the condition of the mains cord regularly to make sure it is safe and undamaged.

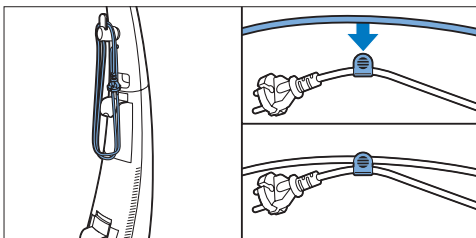
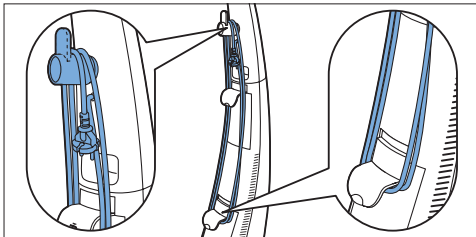
Warning:

Do not use the appliance if the mains cord is damaged. Have the mains cord replaced by an authorised Philips service centre or take the appliance to your dealer for repair.

7 Storing and moving your AquaTrio

7.1 Storing your AquaTrio

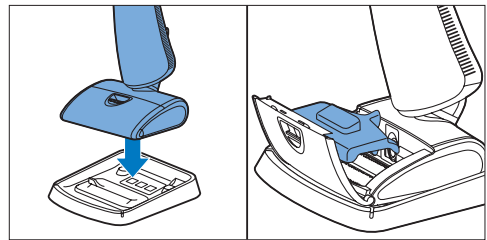
- 1 To store the mains cord, wrap it around the cord storage hook and the lever for the dirty water tank.



Tip:

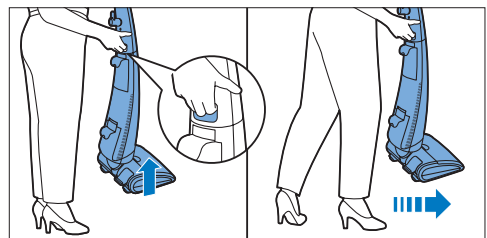
For easy release and easy access to the water tanks, you can also wind up the mains cord and hang it on the cord storage hook. You can use the cord clip to fix the end of the cord to keep it in place when the cord is wrapped for storage.

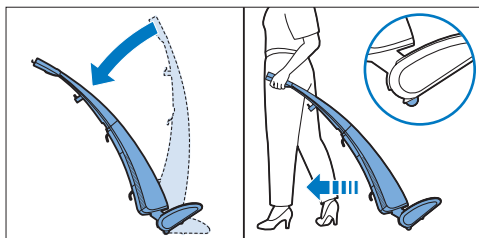
- 2 When you store the appliance, place it on the flushing tray.
- 3 If the inside of the mopping nozzle is not yet dry, place the mopping brush cover back in the mopping nozzle askew and leave the mopping nozzle lid open. This allows the inside of the mopping nozzle to dry.



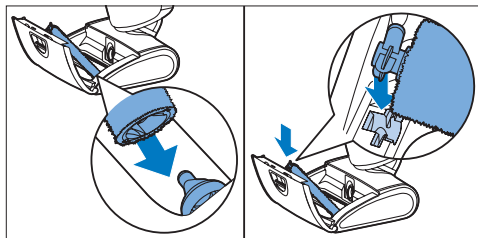
7.2 Moving your AquaTrio

- 1 Switch off the appliance, place the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket.
- 2 Wrap the mains cord around the cord storage hook and the lever for the dirty water tank. Instead, you can also wind up the mains cord and hang it on the cord storage hook.
- 3 You can move the AquaTrio in two ways:
 - You can lift and carry the appliance by its carrying handle.
 - You can tilt the appliance backwards until it leans on its wheels. Pull the appliance backwards to move it.





- 3** Place two new mopping brushes into the mopping nozzle one by one (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').



7.2.1 Important to know

- Do not move the AquaTrio over a carpet, as concentrated wastewater droplets may fall from the mopping nozzle.
- Be careful if there is sand on the floor: If you move the appliance over sand when it is switched off, its wheels may scratch the floor.
- If you move the appliance across a hard floor with the mopping nozzle placed on the floor, the mopping brushes may leave a damp trace on the floor.

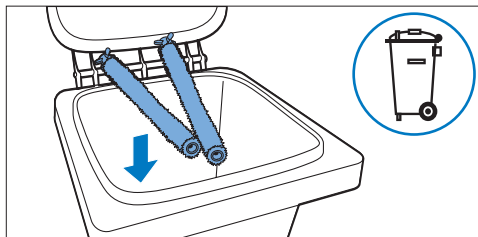
8.0.1 Important to know

- Always replace the two old mopping brushes with two new mopping brushes at the same time if you want to retain good cleaning results.
- The old mopping brushes do not harm the environment. You can throw them away with the normal household waste.

8 Replacing the mopping brushes

If you want to continue to benefit from your AquaTrio's cleaning results, make sure you always use original Philips microfibre mopping brushes and replace them every six months. If you follow this advice, your AquaTrio will always provide you with excellent cleaning results. For replacement reminders, support, tips and tricks, register your product online at www.philips.com/welcome

- 1** Switch off the appliance, place the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket.
- 2** Remove the old mopping brushes from the mopping nozzle one by one (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').



9 Ordering accessories

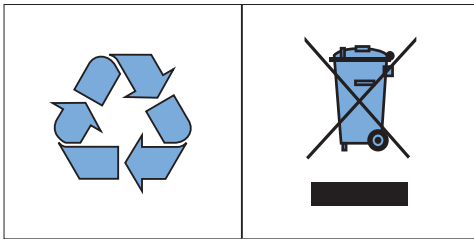
To purchase accessories for this appliance, please visit our website www.philips.com/shop.

If you have any difficulties obtaining accessories for your AquaTrio, please contact the Philips Consumer Care Centre in your country or visit your vacuum cleaner specialist.

Mopping brushes can be ordered under number FC8054.

10 Environment

Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.



11 Guarantee and service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Centre in your country. You can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet.

Your AquaTrio has been designed and developed with the greatest possible care. In the unfortunate case that the appliance needs repair, the Consumer Care Centre in your country will help you by arranging any necessary repairs in the shortest possible time and with maximum convenience.

12 Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance does not work when I push the slide forwards and press the power-on button.	You did not assemble the upper body on the lower body correctly.	Place the lower body of the appliance on the flushing tray. Press the upper body onto the lower body with some force until you hear a click (see chapter 'Before first use'). The blue back of the upper body has to fit onto the lower body without a gap.
The upper body wobbles and is not stable when I use the appliance.	You did not assemble the upper body on the lower body correctly.	Place the lower body of the appliance on the flushing tray. Press the upper body onto the lower body with some force until you hear a click (see chapter 'Before first use'). The blue back of the upper body has to fit onto the lower body without a gap.
I cannot press the power-on button to switch on the appliance.	The appliance is equipped with a safety lock.	You first have to push the unlock slide forwards to unlock the power-on button and then you can press the power-on button to switch on the appliance. Release the unlock slide when the appliance switches on, but keep the power-on button pressed (see chapter 'Using your AquaTrio').
The appliance stopped working and a light flashes when I switch on the appliance.	The clean water tank is empty.	The tank full/tank empty light flashes to indicate that the clean water tank needs to be refilled. Fill the clean water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
	The clean water tank is not present or has not been placed properly.	Make sure you place the clean water tank properly and that the lever is locked (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
The appliance stopped working and a light lights up continuously when I switch on the appliance.	The dirty water tank is full.	The tank full/tank empty light lights up continuously to indicate that the dirty water tank needs to be emptied. Empty the dirty water tank (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank').
	The dirty water tank is not present or has not been placed correctly.	Make sure you place the dirty water tank properly and that the lever is locked (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank').
	The lid is not assembled onto the dirty water tank.	Assemble the lid properly. Make sure you pull unlocking slides backwards (towards the handle) to lock the lid on the dirty water tank (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank').

Problem	Possible cause	Solution
The appliance stopped working.	You released the power-on button.	The appliance is equipped with a safety lock. You first have to push the unlock slide forwards to unlock the power-on button and then you can press the power-on button to switch on the appliance. Release the unlock slide when the appliance switches on, but keep the power-on button pressed (see chapter 'Using your AquaTrio').
	The clean water tank may be empty or the dirty water tank may be full, although you did not notice the light indicating this.	To check if this is the cause, switch on the appliance and see if the tank full/tank empty light starts flashing or lights up continuously. If the light flashes, fill the clean water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank'). If the light lights up continuously, empty the dirty water tank (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank').
	The ventilation openings are blocked.	Check all four ventilation openings for any objects that block the ventilation openings. If necessary, remove these objects. Let the appliance cool down before you continue cleaning. See chapter 'Your AquaTrio' for the location of the ventilation openings.
The appliance does not apply water to the floor because it has picked up something.	The active protection system may have been activated for three reasons: (1) the appliance picked up a foreign object, (2) the mopping brushes are too wet or (3) you have moved the appliance over a carpet. The mopping brushes automatically stopped rotating because they encountered too heavy resistance. The appliance continues to make a sound, but it does not work properly.	Release the power-on button to switch off the appliance. Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. Open the mopping nozzle lid, remove the mopping brush cover and remove the object. Reinsert the mopping brush cover, close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket and switch on the appliance again (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Active protection system is activated'). If you find no object, the active protection system may have been activated because the mopping brushes are too wet (see next cause and solution) or because you moved the appliance over a carpet. Pull the plug out of the wall socket, open and close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket again, switch on the appliance and start cleaning again.
		If the above solutions did not help and the appliance still does not work, switch on the appliance for at least 10 seconds. Then open and close the mopping nozzle lid, switch on the appliance and start cleaning again.

Problem	Possible cause	Solution
	The mopping nozzle lid is not closed properly. The sound of the appliance decreases and the appliance no longer applies water to the floor because the mopping brushes do not rotate and the appliance does not mop up anything.	Make sure the mopping brushes and the mopping brush cover are assembled correctly. Close the mopping nozzle lid properly. Make sure you press the lid until it locks with a click (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').
I cannot close the mopping nozzle lid.	The mopping brush cover is not present or is not placed properly.	Place the mopping brush cover into the mopping nozzle properly and then close the mopping nozzle lid (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').
The appliance leaves water traces on the floor.	You have moved the appliance sideways.	Only move the appliance forwards and backwards (see chapter 'Using your Aqua Trio', section 'Cleaning tips').
	You have moved the appliance across a threshold while it was switched on.	Make sure the mopping brushes stay in contact with the floor. Switch off the appliance before you pull it over a threshold to prevent water traces on the floor or to prevent water from splashing from the mopping nozzle (see chapter 'Using your Aqua Trio', section 'Cleaning tips').
	You have moved the appliance with its nozzle touching the floor while it was switched off.	If you want to avoid water traces on the floor, move the appliance by carrying it by its carrying handle or by tilting it so that it rests on its wheels for easy transport (see chapter 'Storing and moving your Aqua Trio').
	You lifted the appliance up from the floor immediately after you switched it off.	After you switch off the appliance, move it forwards and backwards a few times to remove the liquid that is present between the two mopping brushes. If you switch off the appliance and lift it up immediately afterwards, the water that was present between the brushes leaves a trace of water on the floor.
	The wheels are blocked.	Check the condition of the wheels. Remove the dirt that blocks the wheels.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance does not clean as well as it used to.	The active protection system may have been activated for three reasons: (1) the appliance picked up a foreign object, (2) the mopping brushes are too wet or (3) you have moved the appliance over a carpet. The mopping brushes automatically stopped rotating because they encountered too heavy resistance. The appliance continues to make a sound, but it does not work properly.	Release the power-on button to switch off the appliance. Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. Open the mopping nozzle lid, remove the mopping brush cover and remove the object. Reinsert the mopping brush cover, close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket and switch on the appliance again (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Active protection system is activated'). If you find no object, the active protection system may have been activated because the mopping brushes are too wet (see next cause and solution) or because you moved the appliance over a carpet. Pull the plug out of the wall socket, open and close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket again, switch on the appliance and start cleaning again.
		If the above solutions did not help and the appliance still does not work, switch on the appliance for at least 10 seconds. Then open and close the mopping nozzle lid, switch on the appliance and start cleaning again.
	The active protection system has been activated because the brushes are too wet. The mopping brushes automatically stopped rotating because they encountered too heavy resistance.	Release the power-on button to switch off the appliance. Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. Remove the mopping brushes from the mopping nozzle and remove excess water from the mopping brushes by squeezing them over a sink (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle'). Then you can reinsert the mopping brushes, reinsert the mopping brush cover, close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket and switch on the appliance again (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle'). If this does not work, let the mopping brushes dry (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle').

Problem	Possible cause	Solution
	The mopping nozzle lid is not closed properly. The sound of the appliance decreases and the appliance no longer applies water to the floor because the mopping brushes do not rotate and the appliance does not mop up anything.	Make sure the mopping brushes and the mopping brush cover are assembled correctly. Close the mopping nozzle lid properly. Make sure you press the lid until it locks with a click (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').
	The inside of the mopping nozzle is too dirty.	Clean the mopping nozzle (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle').
	The mopping brushes are not present.	Place the mopping brushes in the mopping nozzle (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').
	The mopping brushes are worn.	Replace the mopping brushes (see chapter 'Replacing the mopping brushes').
The sound of the appliance changed while cleaning.	The active protection system may have been activated for three reasons: (1) the appliance picked up a foreign object, (2) the mopping brushes are too wet or (3) you have moved the appliance over a carpet. The mopping brushes automatically stopped rotating because they encountered too heavy resistance. The appliance continues to make a sound, but it does not work properly.	Release the power-on button to switch off the appliance. Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. Open the mopping nozzle lid, remove the mopping brush cover and remove the object. Reinsert the mopping brush cover, close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket and switch on the appliance again (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Active protection system is activated'). If you find no object, the active protection system may have been activated because the mopping brushes are too wet (see next cause and solution) or because you moved the appliance over a carpet. Pull the plug out of the wall socket, open and close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket again, switch on the appliance and start cleaning again.
		If the above solutions did not help and the appliance still does not work, switch on the appliance for at least 10 seconds. Then open and close the mopping nozzle lid, switch on the appliance and start cleaning again.

Problem	Possible cause	Solution
	The active protection system has been activated because the brushes are too wet. The mopping brushes automatically stopped rotating because they encountered a too heavy resistance.	Release the power-on button to switch off the appliance. Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. Remove the mopping brushes from the mopping nozzle and remove excess water from the mopping brushes by squeezing them over a sink (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle'). Then you can reinsert the mopping brushes, reinsert the mopping brush cover; close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket and switch on the appliance again (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle'). If this does not work, let the mopping brushes dry (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle').
	The mopping nozzle lid is not closed properly. The sound of the appliance decreases and the appliance no longer applies water to the floor because the mopping brushes do not rotate and the appliance does not mop up anything.	Make sure the mopping brushes and the mopping brush cover are assembled correctly. Close the mopping nozzle lid properly. Make sure you press the lid until it locks with a click (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle').
The appliance did not work properly before I stored it, but it now works properly again.	The active protection system was activated because the appliance picked up a foreign object other than dirt or liquid. Then you stored the appliance for more than 30 minutes and it reset itself.	You need to remove the object that caused the appliance to work less well and reset the appliance. To do so, follow the next steps. Put the appliance upright in parking position ('click') and pull the plug out of the wall socket. Open the mopping nozzle lid, remove the mopping brush cover and remove the object. Reinsert the mopping brush cover; close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket and switch on the appliance again (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Active protection system is activated'). If you find no object, the active protection system may have been activated because the mopping brushes are too wet (see second cause of previous problem) or because you moved the appliance over a carpet. Pull the plug out of the wall socket, open and close the mopping nozzle lid, put the plug in the wall socket again, switch on the appliance and start cleaning again.

Problem	Possible cause	Solution
I have just filled the clean water tank, but the tank full/tank empty light keeps flashing when I switch on the appliance.	The tank full/tank empty light may flash a few times when you switch on the appliance after you have filled the clean water tank.	When you switch on the appliance after you have filled the clean water tank, the tank full/tank empty light may flash a few times and the appliance may switch off automatically. This happens because it takes a few seconds for the water to reach the mopping nozzle. Release the power-on button. Then push the unlock slide forwards and press the power-on button to switch on the appliance again (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
	If the tank full/tank empty light continues to flash after filling, the clean water tank may not be assembled properly.	Make sure you place the clean water tank properly and that the lever is locked (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
Water drips out of the appliance.	Water leaks from the clean water tank because you have not put the cap on the clean water tank or you have not fastened this cap properly.	Remove the clean water tank from the appliance. Put the cap on the water tank if it was not there or turn the cap clockwise to fasten it (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
	Water leaks from the clean water tank because you overfilled the clean water tank.	Do not fill the clean water tank beyond the MAX indication. If you do, water may spill from the clean water tank when you fasten the cap (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank').
	Water leaks from the dirty water tank because you tilted the upper body too far backwards or because you placed the appliance on its side. This caused wastewater to run out of the dirty water tank.	Do not tilt the upper body of the appliance too far backwards, for instance when you clean under a low table. Do not place the appliance on its side when there is wastewater in the dirty water tank (see chapter 'Important', section 'Caution').
I cannot remove the mopping brushes.	You probably tried to remove them by pulling at the wrong side.	Grab the lime green grips of the brushes and pull the brushes up a little. Then you should be able to slide them off the projection on the other side (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle').
I cannot tilt the appliance backwards without the nozzle coming off the floor.	The appliance is locked in parking position.	Press the parking position release button with your foot to unlock the appliance from parking position (see chapter 'Using your Aqua Trio', section 'Pausing during use').

Problem	Possible cause	Solution
The appliance does not take up water when I flush the mopping nozzle.	You poured too much water into the flushing tray or you poured it in too fast. This causes the mopping brushes to become too wet. When the brushes are too wet, the active protection system is activated. The mopping brushes stopped rotating because they encountered too heavy resistance.	Switch off the appliance, put the appliance upright in parking position ('click'), and pull the plug out of the wall socket. Remove the mopping brushes from the mopping nozzle and remove excess water from the mopping brushes by squeezing them over a sink (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle'). Then you can reinsert the mopping brushes, reinsert the mopping brush cover, close the mopping nozzle lid and switch on the appliance again (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Reassembling the mopping nozzle'). If this does not work, let the mopping brushes dry (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the mopping nozzle').
The tank full/tank empty light starts flashing and the appliance switches off while flushing the mopping nozzle.	The clean water tank is empty.	Refill the clean water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the clean water tank') and start the flushing procedure again (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Flushing your AquaTrio').
The tank full/tank empty light lights up continuously and the appliance switches off while flushing the mopping nozzle.	The dirty water tank is full.	Empty the dirty water tank (see chapter 'Using your AquaTrio', section 'Emptying the dirty water tank') and start the flushing procedure again (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Flushing your AquaTrio').
I cannot move the appliance forwards or backwards.	One or more wheels may be blocked by a small object.	Switch off and unplug the appliance and then put it on its side. Make sure the dirty water tank is empty when you put the appliance on its side, otherwise wastewater may leak out of the dirty water tank. Check what is blocking the wheel(s). Remove any object that could block the wheel(s). Put the appliance upright again and resume cleaning.
I cannot find the vacuum cleaning function.	There is no separate vacuum cleaning function.	When you switch on the appliance, the mopping and the vacuum cleaning functions work at the same time.

Note:

If the above solutions did not solve your problem, please visit www.philips.com/support or contact the Philips Consumer Care Centre in your country.

Indholdsfortegnelse

1	Vigtigt	29
1.1	Elektromagnetiske felter (EMF)	31
1.2	Aktivt beskyttelsessystem	31
1.3	Begrænsninger for brug	31
1.4	Vedligeholdelse af gulv	31
2	Din AquaTrio	32
2.1	Introduktion	32
2.2	Pakkens indhold	32
2.3	AquaTrio set forfra	32
2.4	AquaTrio set bagfra	32
3	Før apparatet tages i brug	32
4	Klargøring	33
4.1	Påfyldning af rentvandstanken	33
5	Brug af AquaTrio	34
5.1	Rengøring af gulve	34
5.2	Tip til rengøring	35
5.3	Pause under brug	35
5.4	Indikator for fuld tank/tom tank	36
5.5	Tømning af tanken til snavset vand	36
5.6	Aktivering af aktivt beskyttelsessystem	37
6	Rengøring og vedligeholdelse	38
6.1	Skylning af AquaTrio	38
6.2	Rengøring af moppemundstykket	39
6.3	Rengøring af vandtankene	40
6.4	Samling af moppemundstykket	41
6.5	Vedligeholdelse	42
7	Opbevaring og transport af AquaTrio	42
7.1	Opbevaring af AquaTrio	42
7.2	Transport af AquaTrio	42
8	Udskiftning af moppebørsterne	43
9	Bestilling af tilbehør	44
10	Miljøhensyn	44

11	Reklamationsret og service	44
-----------	-----------------------------------	-----------

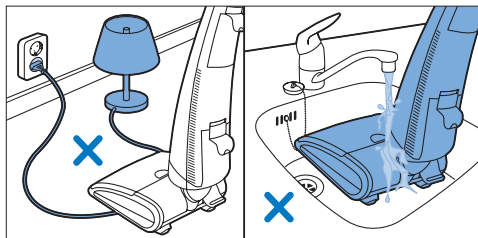
12	Fejlfinding	45
-----------	--------------------	-----------

1 Vigtigt

Læs denne brugsvejledning omhyggeligt igennem, inden apparatet tages i brug, og gem den til eventuelt senere brug.

1.0.1 Fare

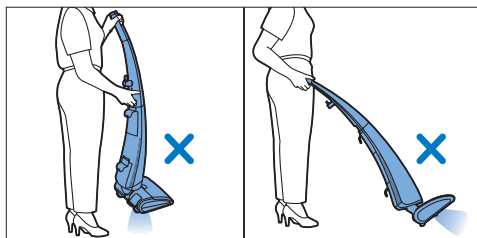
- Kør ikke apparatet hen over apparatets netledning eller andre apparaters netledning, da det kan være farligt.
- Nedsænk aldrig moppemundstykket eller resten af apparatet i vand eller anden væske, og skyl ikke delene under hanen, da det kan give elektrisk stød.
- Kør aldrig apparatet hen over stikkontakter i gulvet, da det kan give elektrisk stød.



1.0.2 Advarsel

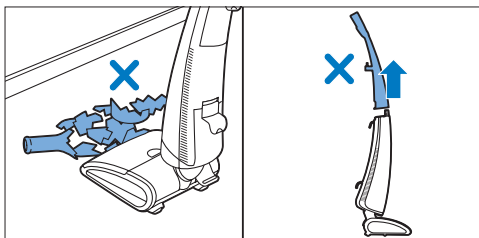
- Stikket skal tages ud af stikkontakten, før rengøring og vedligeholdelse af apparatet.
- Efter samling af den øverste og den nederste del må de ikke adskilles igen. Apparatet kan ikke samles igen, hvis den øverste del afmonteres.
- Undgå, at apparatet opsamler skarpe genstande, da det kan være farligt.
- Undgå, at apparatet opsamler brændbare eller letantændelige væsker, og hæld ikke brændbare eller letantændelige væsker i rentvandstanken, da det kan være farligt.

- Hæld aldrig æteriske olier eller lignende stoffer i rentvandstanken, og undgå at opsamle dem med apparatet for at undgå skader.
- Lad ikke apparatet opsamle aske, før asken er kold, da det kan være farligt.
- Hold tøj, hår, fingre og andre legemsdele og genstande væk fra moppemundstykkets bevægelige dele og åbninger.
- Undgå at løfte eller vippe moppemundstykket under brug, da der kan sprøjte vand ud af moppemundstykket.
- Kontroller, om spændingen, der er angivet på apparatet, svarer til ledningsnettets spænding, før du tilslutter apparatet, for at undgå personskade og beskadigelse af motoren.
- Undersøg regelmæssigt, om netledningen eller apparatet er beskadiget. Brug ikke apparatet, hvis stikket, netledningen eller selve apparatet er beskadiget.
- Hvis netledningen beskadiges, må den kun udskiftes af Philips, et autoriseret Philips-serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret fagmand for at undgå enhver risiko.
- Dette apparat er ikke beregnet til at blive brugt af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske og mentale evner, nedsat følesans eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet vejledt eller instrueret i apparatets anvendelse af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Apparatet bør holdes uden for børns rækkevidde for at sikre, at de ikke kan komme til at lege med det.
- Opbevar aldrig apparatet ved temperaturer under 0 °C.

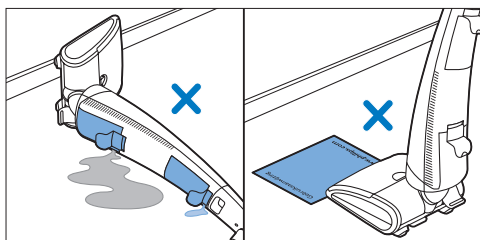


1.0.3 Forsigtig

- Tag altid apparatets stik ud af stikkontakten, før du fjerner en af vandtankene eller åbner moppemundstykket.
- Undlad at slutte apparatet til stikkontakten, frakoble det eller betjene det med våde hænder.
- For at undgå lækage må apparatets øverste del ikke vippes for langt bagud, og apparatet må ikke lægges på siden, når tanken til snavset vand indeholder spildevand.
- Brug kun de limegrønne dele til at betjene, rengøre og vedligeholde apparatet.
- Dette apparat er kun beregnet til almindelig husholdningsbrug indendørs.
- Forsøg ikke at tilsidesætte sikkerhedslåsen ved at fastgøre startknappen i nedtrykket stilling.
- Tildæk ikke apparatets ventilationsåbninger.
- Undgå, at apparatet opsamler andet end støv eller væske, for at forhindre, at det aktive beskyttelsessystem aktiveres.
- Hæld aldrig eddikesyre, eddike eller et afkalkningsmiddel i rentvandstanken, og lad ikke apparatet opsuge disse væsker, da apparatet kan blive beskadiget.
- Hæld aldrig voks, olie eller gulvplejeproducter, som ikke kan opløses, i rentvandstanken, og lad ikke apparatet opsuge disse midler, da apparatet kan blive beskadiget.
- Bland ikke forskellige typer flydende gulvrengøringsmidler. Efter du har brugt ét gulvrengøringsmiddel, skal du tømme og skylle rentvandstanken, før du hælder et andet gulvrengøringsmiddel i rentvandstanken.
- Når du bruger et flydende gulvrengøringsmiddel, må du aldrig bruge mere end den maksimale mængde, der er angivet på flasken.



- Rengør ikke moppebørsterne med en skarp genstand, da det kan beskadige børstehårene og nedsætte moppebørsternes rengøringssevne.
- Lad ikke apparatet køre samme sted i for lang tid, da det kan beskadige gulvet.
- Rengør moppebørsterne ved at følge vejledningen i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse".
- Moppebørsterne tåler ikke vask i opvaskemaskine eller vaskemaskine.
- Moppebørsterne må kun udskiftes med originale moppebørster fra Philips. Kapitlet "Udskiftning af moppebørsterne" indeholder oplysninger og en udskiftningsvejledning. Bestilling af nye moppebørster er beskrevet i kapitlet "Bestilling af tilbehør".



1.1 Elektromagnetiske felter (EMF)

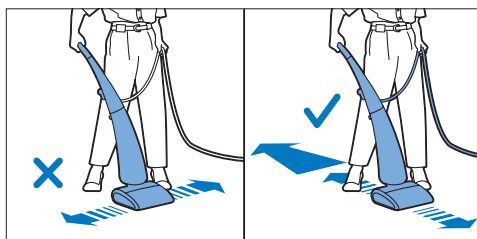
Dette apparat overholder alle standarder for elektromagnetiske felter (EMF). Ved korrekt anvendelse i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugervejledning er apparatet sikkert at anvende ifølge den videnskabelige viden, der er tilgængelig i dag.

1.2 Aktivt beskyttelsessystem

AquaTrio er udstyret med et aktivt beskyttelsessystem. Dette aktive beskyttelsessystem er fremstillet, så det registrerer, når andet end støv eller væske samles op fra gulvet. Når systemet aktiveres, stopper det straks moppebørsterne for at forhindre beskadigelse af den opsamlede genstand og apparatet. Motorlyden bliver lavere, og apparatet slipper ikke længere vand ud på gulvet. Det aktive beskyttelsessystem aktiveres også, hvis moppebørsterne er for våde, eller hvis du skubber apparatet hen over et tæppe.

1.3 Begrænsninger for brug

- Apparatet må kun bruges på hårde gulve med en vandfast overfladebehandling (f.eks. linoleum, emaljerede klinker eller lakeret parketgulv). Disse behandlede gulvtyper er den type standardgulv, der sælges i hele verden. Hvis dit gulv ikke er blevet behandlet, så det er vandfast, så spørg producenten, om du må bruge vand til at gøre det rent. Brug ikke apparatet på hårde gulve, hvor den vandfaste overfladebehandling er beskadiget.
- Apparatet må ikke bruges til tæpperens.
- Skub ikke apparatet hen over konvektionsvarmesystemers gitteråbninger i gulvet. Da apparatet ikke kan opsamle vand, der kommer ud af mundstykket, når du bevæger det hen over en åbning, ender vandet nederst i rummet under gitteråbningen.
- Undgå at skubbe moppemundstykket til siden, da det efterlader vandstriber. Bevæg kun moppemundstykket frem og tilbage.



1.4 Vedligeholdelse af gulv

- Overhold altid rengørings- og plejeinstruktionerne og plejeprogrammet til dit hårde gulv, når du bruger apparatet.
- Apparatet er beregnet til regelmæssig rengøring af hårde gulve. Det må ikke bruges til at påføre plejeprodukter på hårde gulve. Brug kun et flydende gulvrengøringsmiddel, som kan opløses i vand, til rengøring af gulvet. Sørg for at bruge et lavtskummende rengøringsmiddel eller et, der ikke skummer, som passer til dit hårde gulv.

2 Din AquaTrio

2.1 Introduktion

Tillykke med dit køb og velkommen til Philips! For at få fuldt udbytte af den support, Philips tilbyder, skal du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome.

Den nye Philips AquaTrio støvsuger, mopper og tørrer hårde gulve i én arbejdsgang. Ved at bruge AquaTrio sparer du op til 50 % tid og besvær i sammenligning med traditionel støvsugning efterfulgt af vådmopning. Hurtigtroterende mikrofiber moppesørster fjerner grundigt snavs, pletter og væske i én kørsel og giver hurtigt og let et perfekt resultat. I denne brugervejledning giver vi tip til, hvordan du kan gøre rengøringsopgaven så let og effektiv som muligt. Vi håber, at du får lige så stor glæde af apparatet, som vi har haft ved at fremstille det.

2.2 Pakkens indhold

- 1 Nederste del
- 2 Øverste del
- 3 Skyllebakke
- 4 Brugervejledning
- 5 Lynstartvejledning
- 6 Garantifolder
- 7 Registreringskort

2.3 AquaTrio set forfra

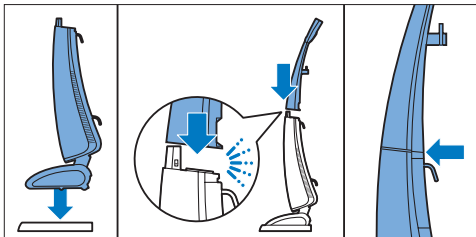
- 1 Oplåsningsskyder
- 2 Øverste del
- 3 Indikator for fuld tank/tom tank
- 4 Nederste del
- 5 Moppemundstykke
- 6 Udløser til moppemundstykkets låg
- 7 Låg til moppemundstykke
- 8 Dæksel med håndgreb til moppebørster
- 9 Moppebørster
- 10 Ventilationsåbninger

2.4 AquaTrio set bagfra

- 1 Ledningsholder
- 2 Håndgreb
- 3 Startknap
- 4 Drejelig krog til ledningsopbevaring
- 5 Netledning
- 6 Bærehåndtag
- 7 Greb til rentvandstank
- 8 Prop til rentvandstank
- 9 Rentvandstank
- 10 Ventilationsåbninger
- 11 Luftindtag
- 12 Greb til tank til snavset vand
- 13 Låg til tank til snavset vand
- 14 Snavsevandstank
- 15 Udløserknap til parkeringsposition
- 16 Hjul
- 17 Skyllebakke

3 Før apparatet tages i brug

- 1 Fjern plasticposerne fra apparatet.
- 2 Anbring den nederste del på skyllebakken, så den ikke glider til side.
- 3 Anbring den øverste del på den nederste del. Sørg for, at indhakkene i den øverste del passer præcist med fremspringene på den nederste del.



- 4 Tryk den øverste del ned på den nederste del, indtil den låses på plads med et klik. **Der skal bruges et vist tryk!**
Der må ikke være noget mellemrum mellem den øverste dels blå bagside og den nederste del.

⚠ Advarsel:

Brug aldrig apparatet, hvis den øverste del ikke er anbragt korrekt på den nederste del. Efter samling af den øverste og den nederste del må delene ikke adskilles.

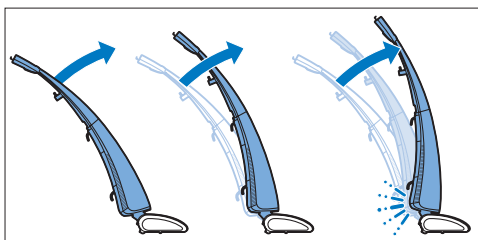
4 Klargøring

4.1 Påfyldning af rentvandstanken

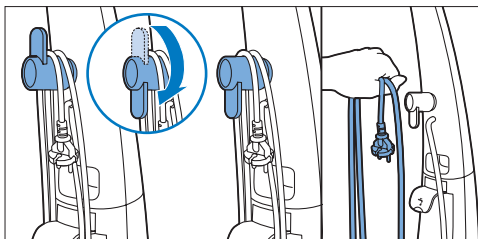
Fyld rentvandstanken før hver brug.

En fuld rentvandstank indeholder tilstrækkeligt vand til at rengøre en flade på over 60 m².

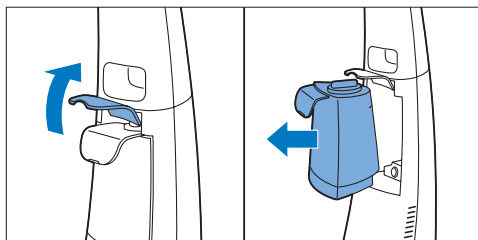
- 1** Anbring apparatet i opretstående position. Det låses automatisk i parkeringspositionen ("klik").



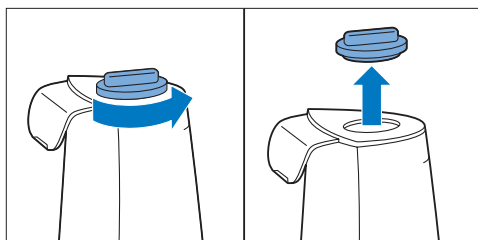
- 2** Drej krogen til ledningsopbevaring nedad, og fjern ledningen for at få fri adgang til apparatets bagside.



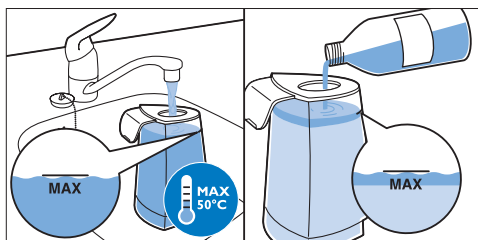
- 3** Træk grebet opad for at frigøre rentvandstanken, og tag rentvandstanken ud. Undgå, at apparatet vælter; ved at holde på apparatet med den ene hånd og tage rentvandstanken ud med den anden hånd.



- 4** Drej proppen til rentvandstanken mod uret, og tag proppen af rentvandstanken.



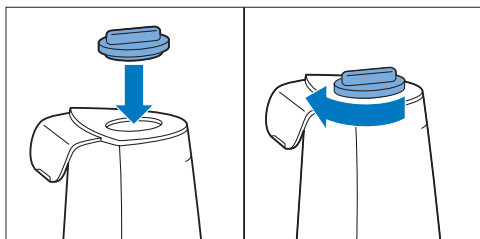
- 5** Fyld rentvandstanken med koldt eller lunkent postevand op til MAX-mærket. Du kan eventuelt tilsætte et par dråber egnet flydende gulvrengøringsmiddel (se afsnittet "Vedligeholdelse af gulv" i kapitlet "Vigtigt").



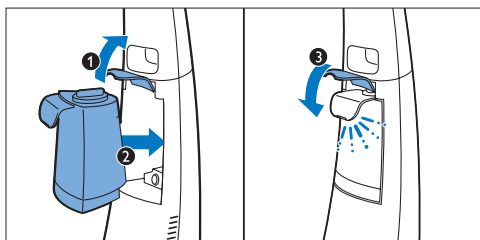
⚠ Bemærk:

Hvis du vil bruge et flydende gulvrengøringsmiddel, skal du først fylde rentvandstanken med vand. Tilsæt derefter den mængde flydende gulvrengøringsmiddel, der er angivet på flasken. Eftersom rentvandstanken har en kapacitet på 700 ml, behøver du kun tilsætte et par dråber.

- 6** Sæt proppen på rentvandstanken igen, og stram den ved at dreje den med uret.



- 7** Løft grebet (1), hold det oppe, og skub rentvandstanken helt ind i apparatet igen (2). Sænk derefter grebet (3) for at låse rentvandstanken på plads ("klik").



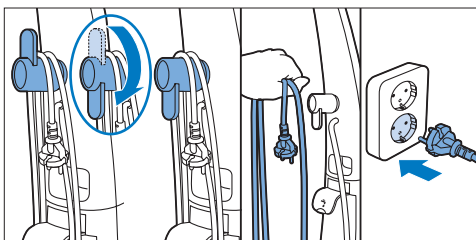
4.1.1 Vigtigt at vide

- Sørg for, at grebet er helt lukket, når du har fyldt rentvandstanken. Hvis grebet ikke er helt låst, kan rentvandstanken falde ud, når du bevæger apparatet væk fra parkeringspositionen.
- Når du tænder apparatet efter at have fyldt rentvandstanken, kan der gå lidt tid, før der kommer vand ud af mundstykket. Indikatoren for fuld tank/tom tank blinker måske et par gange, og apparatet slukkes muligvis automatisk. Tænd apparatet igen, hvis det sker.

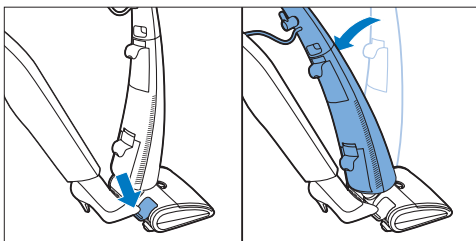
5 Brug af AquaTrio

5.1 Rengøring af gulve

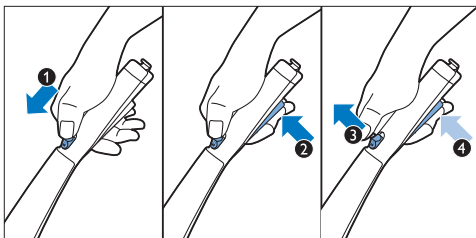
- 1** Ryd gulvet for løse genstande såsom legetøj, tidsskrifter og sko, før du starter gulvrengøringen. Flyt ledninger til andre apparater.
- 2** Drej krogen til ledningsopbevaring nedad, og hæng netledningen af. Sæt den i en stikkontakt.



- 3** Tryk på udløserknappen til parkeringspositionen, og bevæg apparatet væk fra parkeringspositionen. Du kan undgå at bøje ryggen ved at bruge foden til at trykke på udløserknappen til parkeringspositionen.

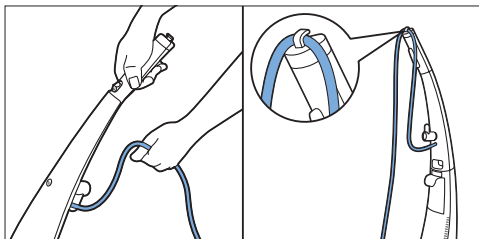


- 4** Skub oplåsningsknyderen fremad (1), og tryk på og hold startknappen nede (2). Du kan slippe oplåsningsknyderen, når apparatet starter (3), men startknappen skal holdes nedtrykket under rengøringen (4).

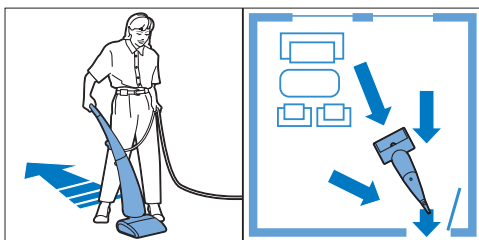


5.2 Tip til rengøring

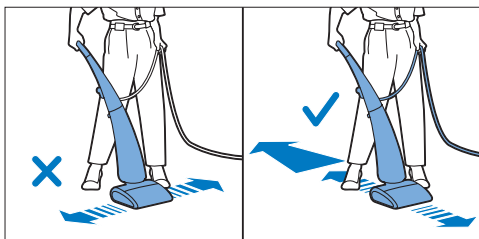
- Hold håndgrebet i den ene hånd og netledningen i den anden hånd for ikke at snuble over netledningen og for at undgå vandstriber på det moppede gulv. For at holde styr på ledningen kan du hægte den hen over ledningsholderen.



- Arbejd dig baglæns hen mod en dør; så du undgår at gå på det moppede gulv.

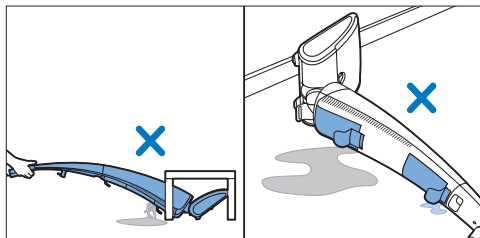


- Skub ikke moppemundstykket til siden, da det efterlader vandstriber på gulvet.



- Du kan bevæge apparatet lige så hurtigt som en støvsuger. Besværlige pletter kan fjernes, ved at du bevæger apparatet langsomt hen over pletten.

- Sluk apparatet, før du trækker det hen over et dørtrin, så du undgår, at der kommer vandstriber på gulvet eller sprøjter vand ud af moppemundstykket.
- Når du har slukket apparatet, skal du bevæge det frem og tilbage et par gange for at fjerne væsken mellem de to moppeborster. Hvis du slukker apparatet og løfter det, vil vandet mellem børsterne efterlade vanddråber på gulvet.

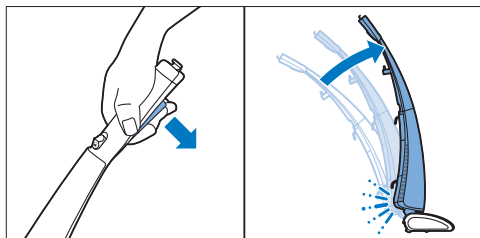


⚠ Forsigtig:

For at undgå lækage fra tanken til snavset vand må apparatets øverste del ikke vippes for langt bagud, og apparatet må ikke lægges på siden.

5.3 Pause under brug

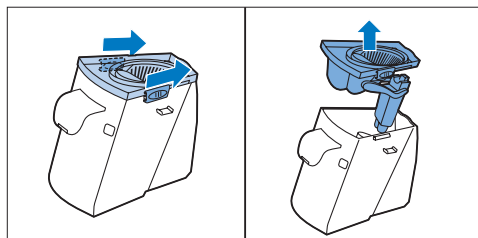
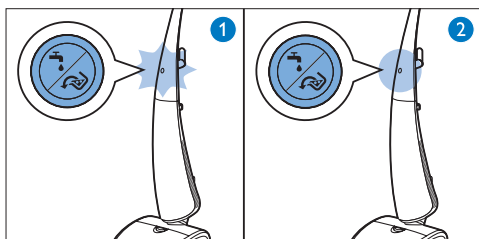
- Hvis du vil holde pause et øjeblik, skal du slippe startknappen for at slukke apparatet. Anbring apparatet i opretstående stilling. Det låses automatisk i parkeringspositionen ("klik").



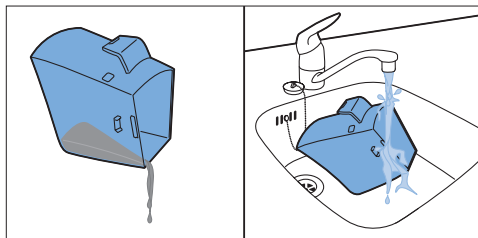
- Når du vil fortsætte rengøringen, skal du trykke på udløserknappen til parkeringspositionen for at ophæve apparatets parkeringsposition.
- Skub oplåsningsskyderen fremad, og tryk på og hold startknappen nede (2). Du kan slippe oplåsningsskyderen, når apparatet starter, men startknappen skal holdes nedtrykket under rengøringen.

5.4 Indikator for fuld tank/tom tank

- 1 Når rentvandstanken er tom, begynder indikatoren for fuld tank/tom tank at **blinke**, og apparatet stopper. Fyld rentvandstanken (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
- 2 Når tanken til snavset vand er fuld, **lyser** indikatoren for fuld tank/tom tank uden at blinke, og apparatet stopper. Tøm tanken til snavset vand (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" nedenfor).

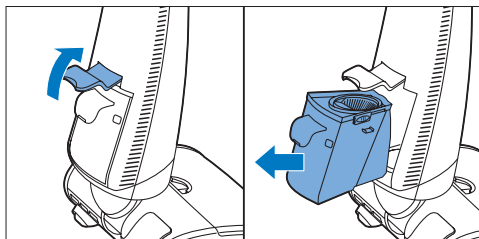


- 3 Hæld det snavsede vand væk. Hæld altid fra et af tankens hjørner for at undgå at spilde.
- 4 Skyl den tomme tank til snavset vand og låget under hanen.

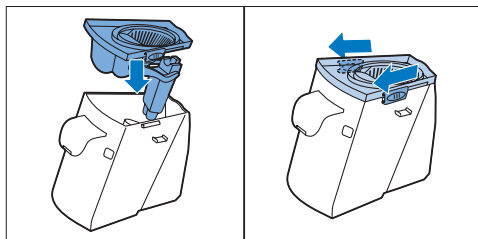


5.5 Tømning af tanken til snavset vand

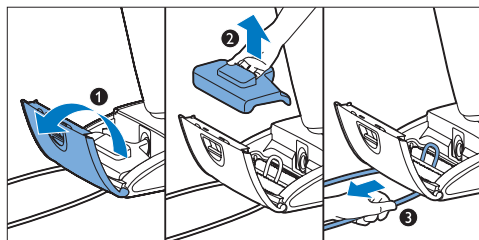
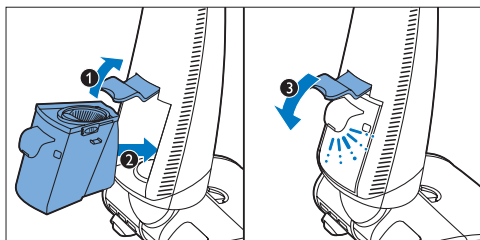
- 1 Træk grebet opad for at frigøre tanken til snavset vand, og tag tanken til snavset vand ud.



- 2 Skub oplåsningsskyderne til låget fremad (væk fra håndtaget) for at løsne låget, og tag låget af tanken til snavset vand.



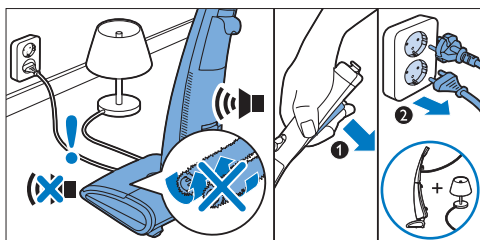
- 6 Løft grebet (1), hold det oppe, og skub tanken til snavset vand helt ind i apparatet igen (2). Sænk grebet (3) for at låse tanken til snavset vand på plads ("klik"). Sørg for, at grebet til tanken til snavset vand er helt låst. Hvis grebet ikke er helt låst, kan tanken til snavset vand falde ud under rengøringen.



5.6 Aktivisering af aktivt beskyttelsessystem

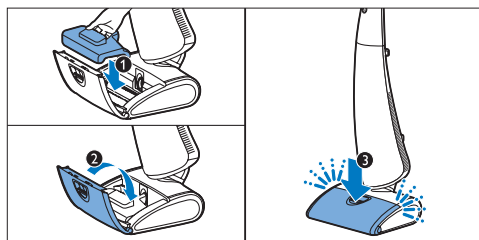
Dette aktive beskyttelsessystem er fremstillet, så det registrerer, når andet end støv eller væske samles op fra gulvet. Når systemet aktiveres, stopper det straks moppebørsterne for at forhindre beskadigelse af den opsamlede genstand og apparatet. Motorlyden bliver lavere, og apparatet slipper ikke længere vand ud på gulvet. Det aktive beskyttelsessystem aktiveres også, hvis moppebørsterne er for våde, eller hvis du skubber apparatet hen over et tæppe. **Fortsæt rengøringen ved at følge vejledningen nedenfor!**

- 1 Slip startknappen for at slukke apparatet (1). Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Hvis apparatet har opsamlet ledningen til et andet apparat, skal ledningen til dette apparat også tages ud af stikkontakten (2).

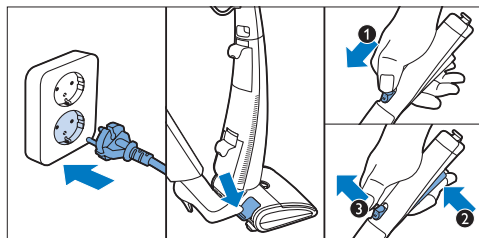


- 2 Åbn låget til moppemundstykket (1), tag dækslet til moppebørsterne af (2), og fjern genstanden (3). Hvis du ikke kan finde genstanden, kan du tage moppebørsterne ud, så du bedre kan se.

- 3 Hvis det aktive beskyttelsessystem blev aktiveret, fordi moppebørsterne er for både, skal du tage moppebørsterne ud og vride dem over vasken (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
- 4 Anbring dækslet til moppebørsterne (1), og luk låget til moppemundstykket (2). Tryk på låget til moppemundstykket (3) for at låse det ("klik") og nulstille apparatet.



- 5 Sæt stikket i stikkontakten. Tryk på udløserknappen til parkeringspositionen. Tryk oplåsningsskyderen fremad (1), og tryk på og hold startknappen nede (2). Du kan slippe oplåsningsskyderen, når apparatet starter (3). Hold startknappen nede for at fortsætte rengøringen.



5.6.1 Vigtigt at vide

Du nulstiller det aktive beskyttelsessystem ved at åbne og lukke låget til moppemundstykket. Sørg altid for at fjerne eventuelle genstande mellem moppebørsterne, før du tænder apparatet.

6 Rengøring og vedligeholdelse

Fare:

Nedsænk aldrig moppemundstykket eller resten af apparatet i vand eller anden væske, og skyl ikke delene under hanen, da det kan give elektrisk stød.

Advarsel:

Stikket skal tages ud af stikkontakten før rengøring og vedligeholdelse af apparatet.

6.1 Skylning af AquaTrio

AquaTrio skal gennemsykles for at blive rengjort indvendigt. Du skal bruge skyllebakken til at gennemsykle apparatet.

6.1.1 Vigtigt at vide

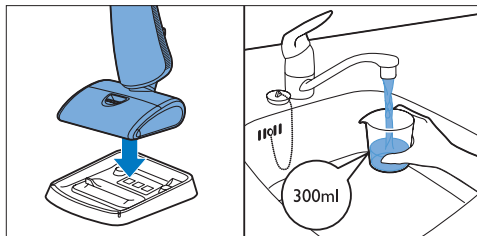
- Det anbefales kraftigt at gennemsykle apparatet efter hver brug for at forhindre ophobning af støv og bakterievækst indvendigt. Hvis du ikke gennemsykler apparatet efter hver brug, kan det udvikle en ubehagelig lugt.

6.1.2 Gennemsykling

- 1** Sluk apparatet, og anbring det lodret i parkeringspositionen ("klik"). Tag derefter stikket ud af stikkontakten.
- 2** For at undgå, at gennemsyklingen afbrydes, skal du fylde rentvandstanken (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring") og tømme tanken

til snavset vand (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio"). Resultatet bliver dårligere, hvis gennemsyklingen afbrydes undervejs.

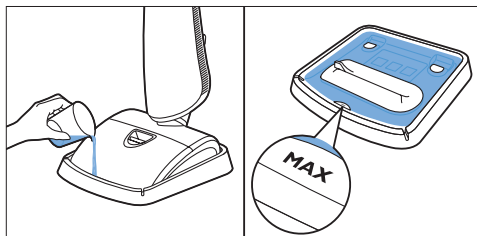
- 3** Anbring apparatet på skyllebakken. Fyld et målebæger med 300 ml vand.



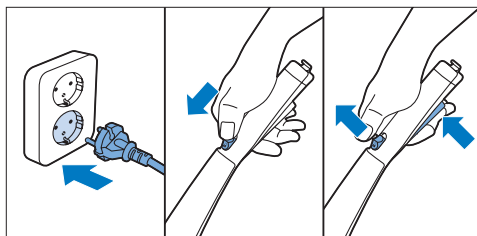
Tip:

Du kan eventuelt tilsætte lidt flydende gulvrensengøringsmiddel til vandet.

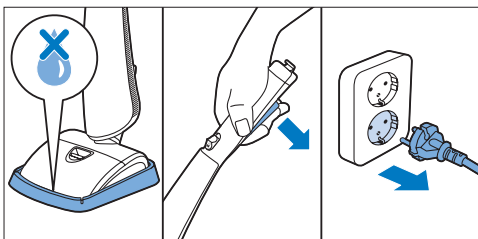
- 4** Hæld **langsomt** vandet i skyllebakken. Sørg for, at vandet ikke kommer op over MAX-mærket. Hvis moppebørsterne bliver for våde, aktiveres det aktive beskyttelsessystem.



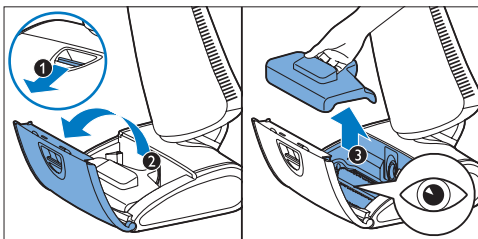
- 5** Sæt netledningen i stikkontakten, og tænd apparatet. Lad apparatet køre, indtil vandet i skyllebakken er brugt. Det tager ca. 15 sekunder.



- 6** Sluk for apparatet, og tag stikket ud af stikkontakten.



- 7** Skub udløseren til moppemundstykkets låg i pilens retning (1), og åbn moppemundstykkets låg (2). Tag dækslet til moppebørsterne af (3), og kontroller, at der er rent indvendigt. Hvis der er rent indvendigt, skal du se vejledningen i, hvordan du opbevarer apparatet, i kapitlet "Opbevaring og transport af AquaTrio". Hvis den indvendige side af dækslet til moppebørsterne og selve moppebørsterne stadig er snavsede, skal du rense moppemundstykket ved at følge vejledningen i afsnittet "Rengøring af moppemundstykket".

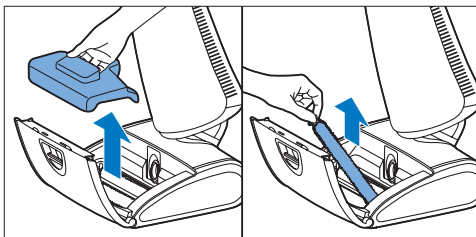


- 8** Hvis der er behov for det, kan du rengøre skyllebakken under hanen og tørre den med en klud. Du kan også rengøre bakken i opvaskemaskinen.

6.2 Rengøring af moppemundstykket

- 1** Sluk apparatet, og anbring det lodret i parkeringspositionen ("klik"). Tag derefter stikket ud af stikkontakten.
- 2** Åbn låget til moppemundstykket.

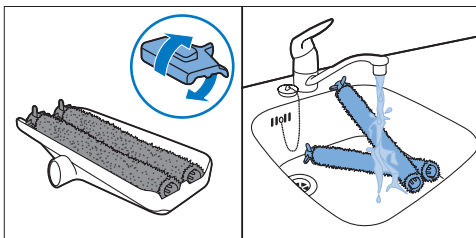
- 3** Træk i håndgrebet, og tag dækslet til moppebørsterne af. Du kan undgå at få snavsede hænder ved at løfte moppebørsterne ud af moppemundstykket ved at tage fat om de limegrønne greb.



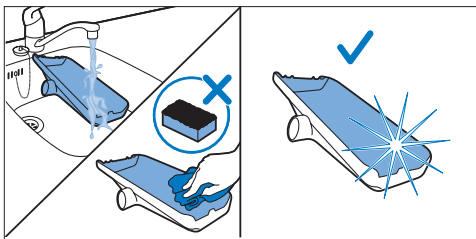
* Tip:

Anbring de snavsede moppebørster på dækslet til moppebørsterne, og bær dem over til vasken.

- 4** Rengør moppebørsterne ved at skylle dem under hanen. Du kan eventuelt bruge et flydende husholdningsrengøringsmiddel eller opvaskemiddel til at rengøre børsterne.



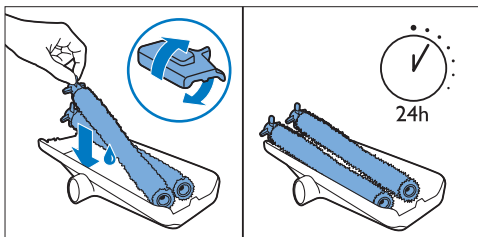
- 5** Rengør dækslet til moppebørsterne under hanen.



Bemærk:

Brug ikke en skuresvamp eller et skuremiddel til at rengøre dækslet til moppebørsterne. Det kan ridse overfladen, og der kan samle sig snavs i ridserne. Det ophobede snavs kan på sigt forhindre gennemstrømningen gennem moppemundstykket.

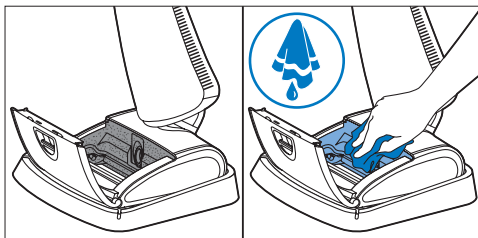
- 6** Læg moppebørsterne til tørre på det rene dæksel til moppebørsterne. Børsterne tørrer bedst, hvis du lægger den ene ende af børsterne på kanten af dækslet til moppebørsterne. Tørringen kan tage ca. 24 timer.



Bemærk:

Hvis moppebørsterne stadig er for våde, aktiveres det aktive beskyttelsessystem, så snart du tænder apparatet.

- 7** Rengør moppemundstykket indvendigt og låget til moppemundstykket med en fugtig klud.



Forsigtig:

Moppebørsterne tåler ikke vask i opvaskemaskine eller vaskemaskine.

Forsigtig:

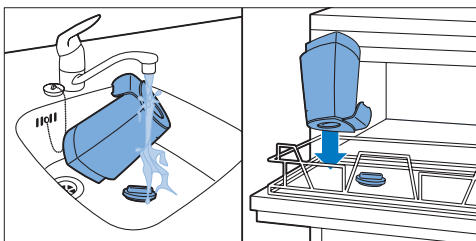
Rengør ikke moppebørsterne med en skarp genstand, da det kan beskadige børstehårene og nedsætte moppebørsternes rengøringssevne.

6.3 Rengøring af vandtankene

6.3.1 Rengøring af rentvandstanken

Der er ingen risiko ved at undlade at tømme rentvandstanken for vand, men det anbefales alligevel at tømme tanken, før du stiller apparatet væk.

- 1** Sluk apparatet, og anbring det lodret i parkeringspositionen ("klik"). Tag derefter stikket ud af stikkontakten.
- 2** Tag rentvandstanken ud (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
- 3** Du kan eventuelt rengøre rentvandstanken under hanen. Du kan også rengøre rentvandstanken i opvaskemaskinen.



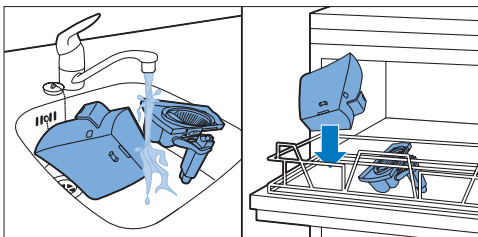
- 4** Sæt rentvandstanken tilbage i apparatet (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").

6.3.2 Rengøring af tanken til snavset vand

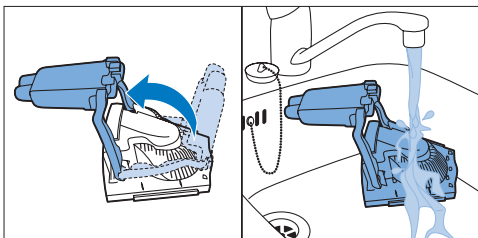
- **Tøm** tanken til snavset vand **efter hver brug**, og når indikatoren for fuld tank/tom tank lyser konstant.
- **Rengør** tanken til snavset vand **efter hver brug** for at forhindre bakterievækst og ubehagelig lugt.

- 1** Sluk apparatet, og anbring det lodret i parkeringspositionen ("klik"). Tag derefter stikket ud af stikkontakten.
- 2** Tag tanken til snavset vand ud (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio"). Tanken til snavset vand indeholder koncentreret spildevand. Vær forsigtig, når du tager den ud og tømmer den.
- 3** Hæld det snavsede vand ud.

- 4** Skyld tanken til snavset vand og låget til den under hanen, eller rengør begge dele i opvaskemaskinen.



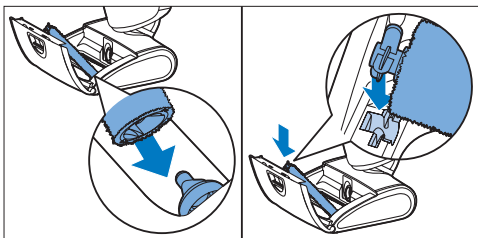
- 5** Du kan foretage en ekstra grundig rengøring ved at trække flyderen, der er fastgjort til låget til tanken til snavset vand, opad, så du kan skylle bunden af sien og flyderen omhyggeligt.



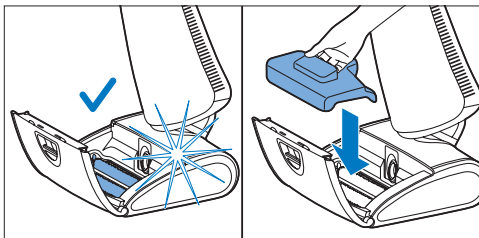
- 6** Sæt tanken til snavset vand tilbage i apparatet (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio").

6.4 Samling af moppemundstykket

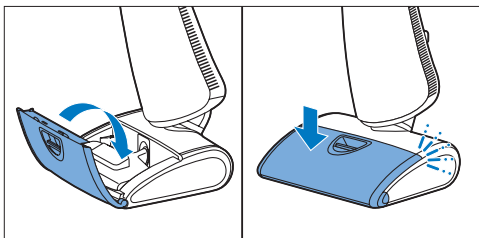
- 1** Sæt først den åbne ende af moppebørsten på fremspringet i moppemundstykket. Drej moppebørsten en anelse, indtil fordybningen i moppebørsten passer på fremspringet, og tryk, til den sidder fast. Tryk derefter fremspringet i moppebørstens anden ende ned i åbningen i den anden side.



- 2** Kontroller, om den indvendige side af låget til moppemundstykket og moppebørsterne er rene, før du sætter dækslet til moppebørsterne tilbage i moppemundstykket.



- 3** Hvis delene er tørre og rene indvendigt, skal du lukke låget til moppemundstykket og trykke på det, til det sidder fast ("klik").



- 4** Hvis moppebørsterne stadig er for våde, skal du lade dem tørre (se afsnittet "Opbevaring af AquaTrio" i kapitlet "Opbevaring og transport af AquaTrio"). Hvis moppebørsterne er for våde, møder de for stor modstand og vil aktivere det aktive beskyttelsessystem. Sørg for, at moppebørsterne er tørre, før du begynder at rengøre gulve.

6.4.1 Vigtigt at vide

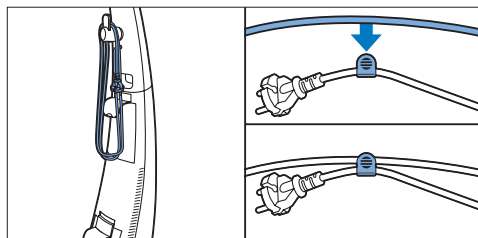
- Dækslet til moppebørsterne kan ikke anbringes rigtigt, hvis moppebørsterne ikke sidder rigtigt. Låget til moppemundstykket kan ikke lukkes, hvis dækslet til moppebørsterne ikke er placeret rigtigt. Apparatet fungerer ikke, hvis låget til moppemundstykket ikke er lukket rigtigt.

6.5 Vedligeholdelse

- 1 Hvis apparatet er snavset på ydersiden, kan du rengøre det med en fugtig klud.
- 2 Et snavset luftindtag kan rengøres med en fugtig klud.
- 3 Kontroller jævnligt, at ventilationsåbningerne ikke er tilstoppet.
- 4 Undersøg regelmæssigt netledningen for at sikre, at den er ubeskadiget og sikker.

⚠ Advarsel:

Brug ikke apparatet, hvis netledningen er beskadiget. Få netledningen udskiftet på et autoriseret Philips-serviceværksted, eller indlever apparatet til reparation hos forhandleren.



✱ Tip:

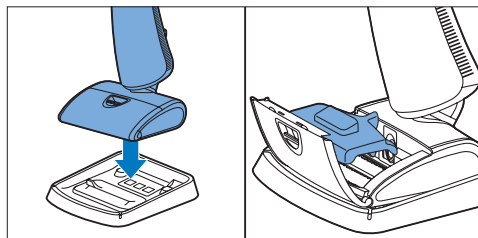
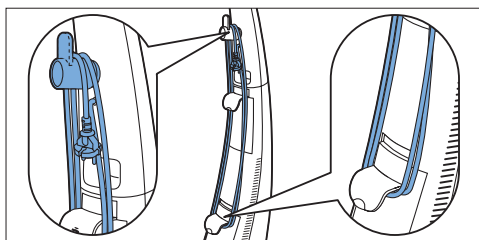
For nemt at kunne tage vandtankene ud og have nem adgang til dem kan du også vikke netledningen op og hænge den på krogen til ledningsopbevaring. Du kan bruge ledningsklemmen til at holde enden af ledningen på plads, når ledningen pakkes sammen før opbevaring.

- 2 Stil apparatet på skyllebakken ved opbevaring.
- 3 Hvis moppemundstykket endnu ikke er tørt indvendigt, skal du lægge dækslet til moppebørsterne skævt på i moppemundstykket og lade låget til moppemundstykket være åbent, så moppemundstykket kan tørre indvendigt.

7 Opbevaring og transport af AquaTrio

7.1 Opbevaring af AquaTrio

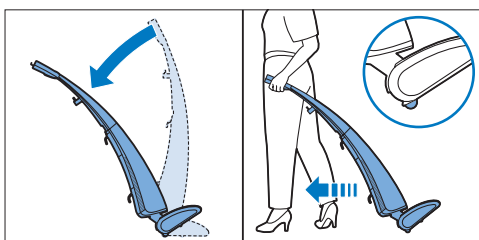
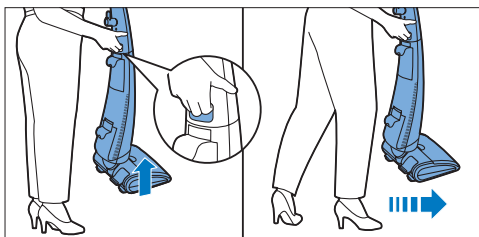
- 1 Opbevar netledningen ved at vikke den om krogen til ledningsopbevaring og grebet til tanken til snavset vand.



7.2 Transport af AquaTrio

- 1 Sluk apparatet, og anbring det lodret i parkeringspositionen ("klik"). Tag derefter stikket ud af stikkontakten.
- 2 Vikl netledningen om krogen til ledningsopbevaring og grebet til tanken til snavset vand. Du kan i stedet vikke netledningen op og hænge den på krogen til ledningsopbevaring.
- 3 Du kan transportere AquaTrio på to måder:
 - Du kan løfte og bære apparatet i bærehåndtaget.

- Du kan vippe apparatet bagud, indtil det hviler på hjulene. Træk apparatet baglæns for at flytte det.



7.2.1 Vigtigt at vide

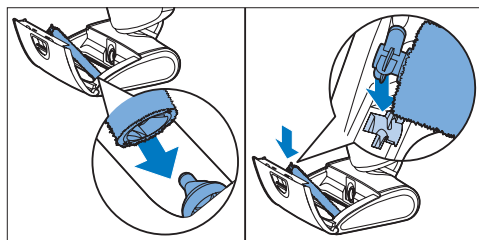
- Kør ikke AquaTrio hen over tæpper, da der kan komme dråber af koncentreret spildevand ud af moppemundstykket.
- Vær forsigtig, hvis der er sand på gulvet. Hvis du kører apparatet hen over sand, mens det er slukket, kan apparatets hjul ridse gulvet.
- Hvis du kører apparatet hen over et hårdt gulv med moppemundstykket mod gulvet, kan moppebørsterne efterlade et fugtigt spor på gulvet.

8 Udskiftning af moppebørsterne

Hvis du vil blive ved med at have glæde af AquaTrios rengøringsresultater, skal du altid bruge originale mikrofibermoppebørster fra Philips og udskifte dem hvert halve år. Hvis du følger dette

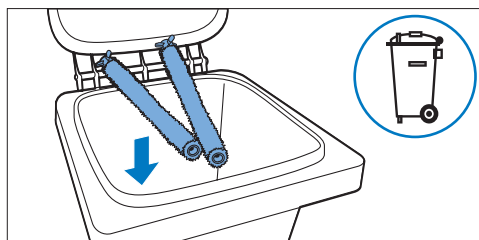
råd, vil du altid få et fremragende rengøringsresultat med AquaTrio. Du kan få påmindelser om udskiftning, tip og råd ved at registrere dit produkt online på www.philips.com/welcome.

- 1** Sluk apparatet, og anbring det lodret i parkeringspositionen ("klik"). Tag derefter stikket ud af stikkontakten.
- 2** Tag de brugte moppebørster enkeltvist ud af moppemundstykket (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
- 3** Sæt to nye moppebørster i moppemundstykket et ad gangen (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").



8.0.1 Vigtigt at vide

- Udskift altid de to brugte moppebørster med to nye moppebørster på samme tid, hvis du vil opretholde de gode rengøringsresultater.
- De brugte moppebørster er ikke miljøskadelige. Du kan smide dem ud sammen med det almindelige husholdningsaffald.

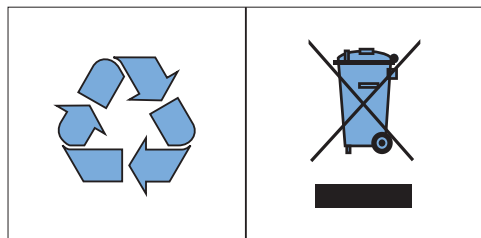


9 Bestilling af tilbehør

Hvis du vil købe tilbehør til dette apparat, skal du besøge vores websted på www.philips.com/shop. Hvis du har problemer med at skaffe tilbehør til din AquaTrio, bedes du kontakte dit lokale Philips Kundecenter eller besøge din støvsugerspecialist. Moppeborster kan bestilles med nummer FC8054.

10 Miljøhensyn

Apparatet må ikke smides ud sammen med almindeligt husholdningsaffald, når det til sin tid kasseres. Aflever det i stedet på en kommunal genbrugsstation. På den måde er du med til at beskytte miljøet.



11 Reklamationsret og service

Hvis du har brug for service eller oplysninger, eller hvis du har et problem, kan du besøge Philips' websted på www.philips.com eller kontakte dit lokale Philips Kundecenter. Du kan finde telefonnummeret i folderen "World-Wide Guarantee".

Din AquaTrio er designet og udviklet med størst mulig omhu. Hvis der alligevel skulle blive brug for at reparere apparatet, vil dit lokale Kundecenter hjælpe dig med at få foretaget den nødvendige reparation hurtigst muligt og til mindst mulig ulempe for dig.

12 Fejlfinding

Dette kapitel opsummerer de mest almindelige problemer, du kan støde på. Kan problemet ikke løses ved hjælp af nedenstående oplysninger, bedes du venligst kontakte dit lokale Philips Kundecenter.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Apparatet fungerer ikke, når jeg skubber skyderen fremad og trykker på startknappen.	Du har ikke samlet den øverste del og den nederste del korrekt.	Anbring apparatets nederste del på skyllebakken. Tryk den øverste del ned på den nederste del med en vis kraft, indtil du hører et klik (se kapitlet "Før apparatet tages i brug"). Der må ikke være noget mellemrum mellem den øverste dels blå bagside og den nederste del.
Den øverste del vipper og er ikke stabil, når jeg bruger apparatet.	Du har ikke samlet den øverste del og den nederste del korrekt.	Anbring apparatets nederste del på skyllebakken. Tryk den øverste del ned på den nederste del med en vis kraft, indtil du hører et klik (se kapitlet "Før apparatet tages i brug"). Der må ikke være noget mellemrum mellem den øverste dels blå bagside og den nederste del.
Jeg kan ikke trykke på startknappen for at tænde apparatet.	Apparatet er udstyret med en sikkerhedslås.	Du skal først trykke oplåsningsskyderen fremad for at låse startknappen op, hvorefter du kan trykke på startknappen for at tænde apparatet. Slip oplåsningsskyderen, når apparatet starter, men bliv ved med at holde startknappen nedtrykket (se kapitlet "Brug af AquaTrio").
Apparatet stoppede, og en indikator blinker, når jeg tænder apparatet.	Rentvandstanken er tom.	Indikatoren for fuld tank/tom tank blinker for at vise, at rentvandstanken skal fyldes. Fyld rentvandstanken (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
	Rentvandstanken er ikke isat eller sidder forkert.	Kontroller, at rentvandstanken er placeret rigtigt, og at grebet er låst (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
Apparatet stoppede, og en indikator lyser konstant, når jeg tænder apparatet.	Tanken til snavset vand er fuld.	Indikatoren for fuld tank/tom tank lyser uden at blinke for at vise, at tanken til snavset vand skal tømmes. Tøm tanken til snavset vand (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio").
	Tanken til snavset vand er ikke isat eller sidder forkert.	Kontroller, at tanken til snavset vand er placeret rigtigt, og at grebet er låst (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio").

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Låget er ikke sat på tanken til snavset vand.	Sæt låget rigtigt på. Sørg for at trække oplåsningsskyderne bagud (mod håndtaget) for at fastlåse låget på tanken til snavset vand (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio").
Apparatet er stoppet.	Du har sluppet startknappen.	Apparatet er udstyret med en sikkerhedslås. Du skal først trykke oplåsningsskyderen fremad for at låse startknappen op, hvorefter du kan trykke på startknappen for at tænde apparatet. Slip oplåsningsskyderen, når apparatet starter, men bliv ved med at holde startknappen nedtrykket (se kapitlet "Brug af AquaTrio").
	Rentvandstanken kan være tom, eller tanken til snavset vand kan være fuld, selvom du ikke har bemærket den indikator, der viser denne tilstand.	Du kan undersøge, om det er tilfældet, ved at tænde apparatet og se, om indikatoren for fuld tank/tom tank begynder at blinke eller lyser konstant. Hvis indikatoren blinker, skal du fylde rentvandstanken (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring"). Hvis indikatoren lyser uden at blinke, skal du tømme tanken til snavset vand (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio").
	Ventilationsåbningerne er tilstoppet.	Undersøg alle fire ventilationsåbninger for at kontrollere, om de er blokeret af genstande. Fjern i så fald genstandene. Lad apparatet køle af, før du genoptager rengøringen. Placeringen af ventilationsåbningerne er vist i kapitlet "Din AquaTrio".
Apparatet påfører ikke vand på gulvet, fordi det har opsamlet noget.	Det aktive beskyttelsessystem kan blive aktiveret af tre årsager: (1) apparatet har opsamlet et fremmedlegeme, (2) moppebørsterne er for våde, eller (3) du har kørt apparatet hen over et tæppe. Moppebørsterne er automatisk holdt op med at rotere, fordi de mødte for stor modstand. Der kommer stadig lyd fra apparatet, men det fungerer ikke rigtigt.	Slip startknappen for at slukke apparatet. Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Åbn låget til moppemundstykket, tag dækslet til moppebørsterne af, og fjern genstanden. Sæt dækslet til moppebørsterne på igen, luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten, og tænd apparatet igen (se afsnittet "Aktivering af aktivt beskyttelsessystem" i kapitlet "Brug af AquaTrio"). Hvis du ikke finder nogen genstand, kan det aktive beskyttelsessystem være blevet aktiveret, fordi moppebørsterne er for våde (se næste årsag og løsning), eller fordi du kørte apparatet hen over et tæppe. Tag stikket ud af stikkontakten, åbn og luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten igen, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.

Problem	Mulig årsag	Løsning
		Hvis løsningerne ovenfor ikke hjælper; og apparatet stadig ikke fungerer; skal du slukke apparatet i mindst 10 sekunder. Åbn og luk derefter låget til moppemundstykket, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.
	Låget til moppemundstykket er ikke lukket rigtigt. Lyden fra apparatet bliver lavere, og det slipper ikke længere vand ud på gulvet, fordi moppebørsterne ikke roterer, og apparatet ikke mopper noget op.	Sørg for, at moppebørsterne og dækslet til moppebørsterne er samlet rigtigt. Luk låget til moppemundstykket rigtigt, og kontroller, at låget fastlåses med et klik, når du trykker på det (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
Jeg kan ikke lukke låget til moppemundstykket.	Dækslet til moppebørsterne er ikke isat eller er isat forkert.	Anbring dækslet til moppebørsterne rigtigt i moppemundstykket, og luk derefter låget til moppemundstykket (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
Apparatet efterlader vandstriber på gulvet.	Du har skubbet apparatet til siden.	Bevæg kun apparatet frem og tilbage (se afsnittet "Tip til rengøring" i kapitlet "Brug af Aqua Trio").
	Du har kørt apparatet over et dørtrin, mens det var tændt.	Sørg for, at moppebørsterne hele tiden rører ved gulvet. Sluk apparatet, før du trækker det hen over et dørtrin, for at undgå, at der kommer vandstriber på gulvet eller sprøjter vand ud af moppemundstykket (se afsnittet "Tip til rengøring" i kapitlet "Brug af Aqua Trio").
	Du har bevæget apparatet med mundstykket mod gulvet, mens apparatet var slukket.	Hvis du vil undgå vandstriber på gulvet, skal du flytte apparatet ved at bære det i bærehåndtaget eller ved at vippe det, så det hviler på hjulene (se kapitlet "Opbevaring og transport af Aqua Trio").
	Du hævede apparatet fra gulvet, lige efter du slukkede det.	Når du har slukket apparatet, skal du bevæge det frem og tilbage et par gange for at fjerne væsken mellem de to moppebørster. Hvis du slukker apparatet og løfter det med det samme, vil vandet mellem børsterne efterlade vanddråber på gulvet.
	Hjulene er blokeret.	Undersøg hjulenes tilstand. Fjern snavs, der blokerer hjulene.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Apparatet gør ikke lige så godt rent, som det gjorde til at begynde med.	Det aktive beskyttelsessystem kan blive aktiveret af tre årsager: (1) apparatet har opsamlet et fremmedlegeme, (2) moppebørsterne er for våde, eller (3) du har kørt apparatet hen over et tæppe. Moppebørsterne er automatisk holdt op med at rotere, fordi de mødte for stor modstand. Der kommer stadig lyd fra apparatet, men det fungerer ikke rigtigt.	Slip startknappen for at slukke apparatet. Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Åbn låget til moppemundstykket, tag dækslet til moppebørsterne af, og fjern genstanden. Sæt dækslet til moppebørsterne på igen, luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten, og tænd apparatet igen (se afsnittet "Aktivering af aktivt beskyttelsessystem" i kapitlet "Brug af AquaTrio"). Hvis du ikke finder nogen genstand, kan det aktive beskyttelsessystem være blevet aktiveret, fordi moppebørsterne er for våde (se næste årsag og løsning), eller fordi du kørte apparatet hen over et tæppe. Tag stikket ud af stikkontakten, åbn og luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten igen, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.
		Hvis løsningerne ovenfor ikke hjælper, og apparatet stadig ikke fungerer, skal du slukke apparatet i mindst 10 sekunder. Åbn og luk derefter låget til moppemundstykket, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.
	Det aktive beskyttelsessystem er blevet aktiveret, fordi moppebørsterne er våde. Moppebørsterne holdt automatisk op med at rotere, fordi de mødte for stor modstand.	Slip startknappen for at slukke apparatet. Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Tag moppebørsterne ud af moppemundstykket, og fjern overskydende vand fra moppebørsterne ved at vride dem over en vask (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse"). Derefter kan du isætte moppebørsterne igen, påsætte dækslet til moppebørsterne, lukke låget til moppemundstykket, sætte stikket i stikkontakten og tænde apparatet (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse"). Hvis det ikke virker, skal du lade moppebørsterne tørre (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Låget til moppemundstykket er ikke lukket rigtigt. Lyden fra apparatet bliver lavere, og det slipper ikke længere vand ud på gulvet, fordi moppebørsterne ikke roterer, og apparatet ikke mopper noget op.	Sørg for, at moppebørsterne og dækslet til moppebørsterne er samlet rigtigt. Luk låget til moppemundstykket rigtigt, og kontroller, at låget fastlåses med et klik, når du trykker på det (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
	Moppemundstykket er for snavset indvendigt.	Rengør moppemundstykket (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
	Moppebørsterne er ikke isat.	Sæt moppebørsterne i moppemundstykket (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
	Moppebørsterne er slidt.	Udskift moppebørsterne (se kapitlet "Udskiftning af moppebørsterne").
Lyden fra apparatet ændrede sig under rengøringen.	Det aktive beskyttelsessystem kan blive aktiveret af tre årsager: (1) apparatet har opsamlet et fremmedlegeme, (2) moppebørsterne er for våde, eller (3) du har kørt apparatet hen over et tæppe. Moppebørsterne er automatisk holdt op med at rotere, fordi de mødte for stor modstand. Der kommer stadig lyd fra apparatet, men det fungerer ikke rigtigt.	Slip startknappen for at slukke apparatet. Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Åbn låget til moppemundstykket, tag dækslet til moppebørsterne af, og fjern genstanden. Sæt dækslet til moppebørsterne på igen, luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten, og tænd apparatet igen (se afsnittet "Aktivering af aktivt beskyttelsessystem" i kapitlet "Brug af AquaTrio"). Hvis du ikke finder nogen genstand, kan det aktive beskyttelsessystem være blevet aktiveret, fordi moppebørsterne er for våde (se næste årsag og løsning), eller fordi du kørte apparatet hen over et tæppe. Tag stikket ud af stikkontakten, åbn og luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten igen, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.

Hvis løsningerne ovenfor ikke hjælper, og apparatet stadig ikke fungerer, skal du slukke apparatet i mindst 10 sekunder. Åbn og luk derefter låget til moppemundstykket, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Det aktive beskyttelsessystem er blevet aktiveret, fordi moppebørsterne er for våde. Moppebørsterne holdt automatisk op med at rotere, fordi de mødte for stor modstand.	Slip startknappen for at slukke apparatet. Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Tag moppebørsterne ud af moppemundstykket, og fjern overskydende vand fra moppebørsterne ved at vride dem over en vask (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse"). Derefter kan du isætte moppebørsterne igen, påsætte dækslet til moppebørsterne, lukke låget til moppemundstykket, sætte stikket i stikkontakten og tænde apparatet (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse"). Hvis det ikke virker, skal du lade moppebørsterne tørre (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
	Låget til moppemundstykket er ikke lukket rigtigt. Lyden fra apparatet bliver lavere, og det slipper ikke længere vand ud på gulvet, fordi moppebørsterne ikke roterer, og apparatet ikke mopper noget op.	Sørg for, at moppebørsterne og dækslet til moppebørsterne er samlet rigtigt. Luk låget til moppemundstykket rigtigt, og kontroller, at låget fastlåses med et klik, når du trykker på det (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
Apparatet virkede ikke rigtigt, før jeg satte det væk, men nu virker det rigtigt igen.	Det aktive beskyttelsessystem blev aktiveret, fordi apparatet samlede andet end støv eller væske op fra gulvet. Derefter satte du apparatet væk i mere end 30 minutter, og det nulkillede sig selv.	Du skal fjerne den genstand, der nedsatte apparatets ydeevne, og nulstille apparatet. Det gør du ved at udføre de næste trin. Anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Åbn låget til moppemundstykket, tag dækslet til moppebørsterne af, og fjern genstanden. Sæt dækslet til moppebørsterne på igen, luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten, og tænd apparatet igen (se afsnittet "Aktivering af aktivt beskyttelsessystem" i kapitlet "Brug af Aqua Trio"). Hvis du ikke finder nogen genstand, kan det aktive beskyttelsessystem være blevet aktiveret, fordi moppebørsterne er for våde (se årsag 2 under det forrige problem), eller fordi du kørte apparatet hen over et tæppe. Tag stikket ud af stikkontakten, åbn og luk låget til moppemundstykket, sæt stikket i stikkontakten igen, tænd apparatet, og genoptag rengøringen.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Jeg har netop fyldt rentvandstanken, men indikatoren for fuld tank/tom tank bliver ved med at blinke, når jeg tænder apparatet.	Indikatoren for fuld tank/tom tank kan blinke et par gange, når du tænder apparatet efter at have fyldt rentvandstanken.	Når du tænder apparatet efter at have fyldt rentvandstanken, vil indikatoren for fuld tank/tom tank muligvis blinke et par gange, og apparatet slukkes måske automatisk. Det sker, fordi det tager et par sekunder, før vandet når frem til moppemundstykket. Slip startknappen. Skub derefter oplåsningsskyderen fremad, og tryk på startknappen for at tænde apparatet igen (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
	Hvis indikatoren for fuld tank/tom tank bliver ved med at blinke efter påfyldning, er rentvandstanken måske ikke samlet rigtigt.	Kontroller, at rentvandstanken er placeret rigtigt, og at grebet er låst (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
Der drypper vand ud af apparatet.	Der kommer vand ud af rentvandstanken, hvis du ikke har sat proppen på rentvandstanken, eller hvis du ikke har skruet proppen rigtigt på.	Tag rentvandstanken ud af apparatet. Sæt proppen på rentvandstanken, hvis den mangler, eller drej proppen med uret for at stramme den (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
	Der kommer vand ud af rentvandstanken, fordi du har overfyldt tanken.	Påfyld ikke vand over MAX-mærket på regnvandstanken. Hvis du gør det, kan der løbe vand ud af regnvandstanken, når du strammer proppen (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring").
	Der kommer vand ud af tanken til snavset vand, fordi du har vippet den øverste del for langt bagud, f.eks. mens du gjorde rent under et lavt bord. Det fik spildevand til at løbe ud af tanken til snavset vand.	Vip ikke apparatets øverste del for langt bagud, f.eks. mens du gør rent under et lavt bord. Læg ikke apparatet på siden, når der er spildevand i tanken til snavset vand (se afsnittet "Forsigtig" i kapitlet Vigtigt).
Jeg kan ikke tage moppebørsterne ud.	Du har sandsynligvis forsøgt at tage dem ud ved at trække i den forkerte ende.	Tag fat om de limegrønne greb, og træk børsterne lidt opad. Så bør du kunne trække dem væk fra fremspringet i den anden ende (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").

Problem	Mulig årsag	Løsning
Jeg kan ikke vippe apparatet bagud, uden at mundstykket løftes fra gulvet.	Apparatet er låst i parkeringsposition.	Tryk på udløserknappen til parkeringspositionen med foden for at ophæve apparatets parkeringsposition (se afsnittet "Pause under brug" i kapitlet "Brug af AquaTrio").
Apparatet tager ikke vand ind, når jeg skyller moppemundstykket.	Du hældte for meget vand i skyllebakken, eller du hældte for hurtigt. Det bevirker, at moppebørsterne bliver for våde. Når børsterne er for våde, aktiveres det aktive beskyttelsessystem. Moppebørsterne holdt op med at rotere, fordi de mødte for stor modstand.	Sluk apparatet, anbring apparatet lodret i parkeringsposition ("klik"), og tag stikket ud af stikkontakten. Tag moppebørsterne ud af moppemundstykket, og fjern overskydende vand fra moppebørsterne ved at vride dem over en vask (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse"). Derefter kan du isætte moppebørsterne igen, påsætte dækslet til moppebørsterne, lukke låget til moppemundstykket, sætte stikket i stikkontakten og tænde apparatet igen (se afsnittet "Samling af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse"). Hvis det ikke virker, skal du lade moppebørsterne tørre (se afsnittet "Rengøring af moppemundstykket" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
Indikatoren for fuld tank/tom tank begynder at blinke, og apparatet slukkes, når moppemundstykket skylles.	Rentvandstanken er tom.	Fyld rentvandstanken (se afsnittet "Påfyldning af rentvandstanken" i kapitlet "Klargøring"), og start gennemskyllningen igen (se afsnittet "Skyllning af AquaTrio" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
Indikatoren for fuld tank/tom tank lyser uden at blinke, og apparatet slukkes, når moppemundstykket skylles.	Tanken til snavset vand er fuld.	Tøm tanken til snavset vand (se afsnittet "Tømning af tanken til snavset vand" i kapitlet "Brug af AquaTrio"), og start gennemskyllningen igen (se afsnittet "Skyllning af AquaTrio" i kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse").
Jeg kan ikke bevæge apparatet frem eller tilbage.	Et eller flere hjul kan være blokeret af en lille genstand.	Sluk apparatet, tag stikket ud af stikkontakten, og læg apparatet på siden. Sørg for, at tanken til snavset vand er tom, når du lægger apparatet på siden, ellers kan der løbe spildevand ud af tanken til snavset vand. Undersøg, hvad der blokerer hjulene. Fjern genstande, der kan blokere hjulene. Stil apparatet lodret igen, og genoptag rengøringen.
Jeg kan ikke finde støvsugningsfunktionen.	Der er ikke en særskilt støvsugningsfunktion.	Når du tænder apparatet, fungerer moppe- og støvsugningsfunktionerne samtidig.

Bemærk:

Hvis ovenstående løsninger ikke har løst dit problem, bedes du besøge www.philips.com/support eller kontakte Philips Kundecenter i dit land.

Sisällysluettelo

1	Tärkeää	53
1.1	Sähkömagneettiset kentät (EMF)	55
1.2	Aktiivinen suojausjärjestelmä	55
1.3	Käyttörajoitukset	55
1.4	Lattian hoito	55
2	Aqua Trio	55
2.1	Johdanto	55
2.2	Pakkauksen sisältö	56
2.3	AquaTrion etupuoli	56
2.4	AquaTrion taustapuoli	56
3	Käyttöönotto	56
4	Käyttöönoton valmistelu	56
4.1	Puhtaan veden säiliön täyttäminen	56
5	AquaTrion käyttö	58
5.1	Lattioiden puhdistaminen	58
5.2	Puhdistusvinkkejä	58
5.3	Taukotoiminto	59
5.4	Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo	59
5.5	Likaisen veden säiliön tyhjentäminen	60
5.6	Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy	60
6	Puhdistus ja hoito	61
6.1	AquaTrion huuhteleminen	61
6.2	Moppaussuuttimen puhdistaminen	63
6.3	Vesisäiliöiden puhdistaminen	64
6.4	Moppaussuuttimen kokoaminen	64
6.5	Huolto	65
7	AquaTrion säilyttäminen ja siirtäminen	65
7.1	AquaTrion säilyttäminen	65
7.2	AquaTrion siirtäminen	66
8	Moppausharjojen vaihtaminen	66
9	Tarvikkeiden tilaaminen	67
10	Ympäristöasiaa	67

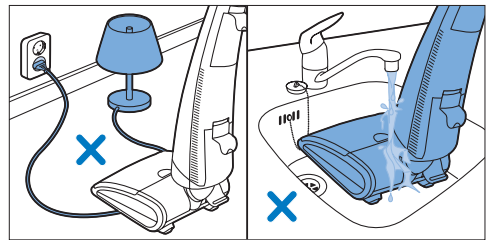
11	Takuu ja huolto	67
12	Vianmääritys	68

1 Tärkeää

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen käyttöä ja säilytä se myöhempää tarvetta varten.

1.0.1 Vaara

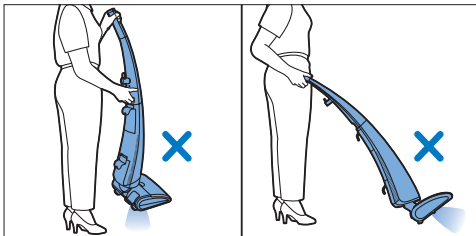
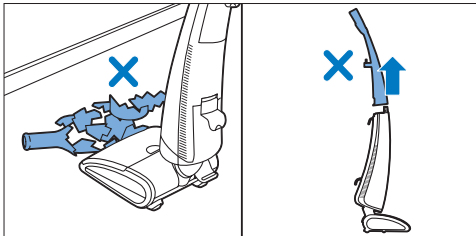
- Älä siirrä laitetta oman virtajohtonsa tai minkään muunkaan laitteen virtajohdon yli, jottet aiheuta vaaratilanteita.
- Älä upota moppaussuutinta tai laitteen runkoa veteen tai muihin nesteisiin äläkä huuhtelee sitä vesihanalla, jottet aiheuta sähköiskuja.
- Älä siirrä laitetta lattiasa olevien sähköliitännöiden yli, jottet aiheuta sähköiskuja.



1.0.2 Varoitus

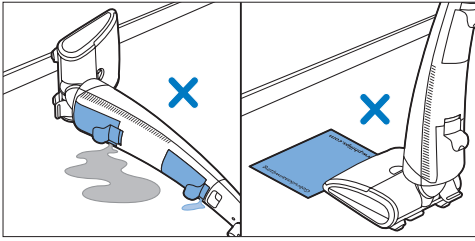
- Pistoke on irrotettava pistorasiasta ennen laitteen puhdistusta tai huoltoa.
- Älä irrota laitteen yläosaa laitteen alaosaan kokoamisen jälkeen. Jos irrotat laitteen yläosan, laitetta ei voi koota uudelleen.
- Älä anna laitteen poimia teräviä esineitä, jotka voivat aiheuttaa vaaratilanteita.
- Älä anna laitteen poimia helposti syttyviä tai palavia nesteitä. Pidä helposti syttyvät ja palavat nesteet poissa puhtaan veden säiliön läheltä, jottet aiheuta vaaratilanteita.
- Älä lisää eteerisiä öljyjä tai vastaavia aineita puhtaan veden säiliöön äläkä anna laitteen poimia niitä, jottet aiheuta vahinkoja.

- Älä anna laitteen poimia tuhkaa, ennen kuin se on jäähtynyt, jottet aiheuta vaaratilanteita.
- Pidä vaatteet, hiukset, sormet ja muut vartalonosat etäällä liikkuvista osista ja moppaussuuttimen aukoista.
- Älä nosta äläkä kallista moppaussuutinta käytön aikana, koska siitä voi suihkuta vettä.
- Varmista ennen laitteen liittämistä, että laitteen jännitemerkintä vastaa paikallista verkkojännitettä, jottet aiheuta vammoja tai vioita moottoria.
- Tarkista virtajohto ja laite säännöllisesti vikojen varalta. Älä käytä laitetta, jos pistoke, virtajohto tai itse laite on vioittunut.
- Jos virtajohto on vahingoittunut, se on oman turvallisuutesi vuoksi hyvä vaihdattaa Philipsin valtuuttamassa huoltoliikkeessä tai muulla ammattitaitoisella korjaajalla.
- Laitetta ei ole tarkoitettu lasten tai sellaisten henkilöiden käyttöön, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, muuten kuin heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa ja ohjauksessa.
- Pienten lasten ei saa antaa leikkiä laitteella.
- Älä säilytä laitetta paikassa, jonka lämpötila on alle 0 °C.



1.0.3 Varoitus

- Irrota laite aina pistorasiasta, ennen kuin irrotat vesisäiliön tai avaat moppaussuuttimen.
- Älä liitä laitetta pistorasiaan, irrota sitä pistorasiasta äläkä käytä laitetta, kun kätesi ovat märät.
- Älä kallista laitteen yläosaa liian kauas taaksepäin äläkä aseta laitetta kyljelleen, kun likaisen veden säiliössä on jätevettä, jotta vettä ei vuoda laitteesta.
- Käytä, puhdista ja huolla laitetta ainoastaan sen vihreistä osista.
- Tämä laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön kotitalouksissa.
- Älä kiilaa virtapainiketta alas painetuksi turvalukon ohittamiseksi.
- Älä tuki laitteen tuuletusaukkoja.
- Älä anna laitteen poimia vieraita esineitä (muuta kuin likaa tai nesteitä), jotta aktiivinen suojausjärjestelmä ei käynnisty.
- Älä kaada etikkaa tai kalkinpoistoainetta puhtaan veden säiliöön äläkä anna laitteen poimia niitä, jottet aiheuta vahinkoja.
- Älä lisää puhtaan veden säiliöön vahaa, öljyä tai lattianhoitotuotteita, joita ei voi laimentaa, äläkä anna laitteen poimia niitä, jottet aiheuta vahinkoja.
- Älä sekoita erityyppisiä lattianpuhdistusnesteitä keskenään. Kun olet käyttänyt jotakin lattianpuhdistusnestettä, tyhjennä ja huuhtelee puhtaan veden säiliö, ennen kuin lisäät sen veteen jotakin toista lattianpuhdistusnestettä.
- Älä ylitä lattianpuhdistusnesteen pullosa mainittuja enimmäismääriä.
- Älä puhdista moppausharjoja terävällä esineellä, koska se saattaa vahingoittaa harjaksia ja heikentää moppausharjojen puhdistustehoa.
- Älä anna laitteen käydä samassa kohdassa liian kauan, koska lattia voi vahingoittua.
- Puhdista moppausharjat Puhdistus ja hoito -kohdan ohjeiden mukaisesti.
- Moppausharjat eivät kestä pesua astian-eivätkä pyykinpesukoneessa.
- Vaihda moppausharjat vain Philipsin alkuperäisiin moppausharjoihin. Vaihto-ohjeita ja lisätietoja on kohdassa Moppausharjojen vaihtaminen. Lisätietoja uusien moppausharjojen tilaamisesta on kohdassa Tarvikkeiden tilaaminen.



1.1 Sähkömagneettiset kentät (EMF)

Tämä Philips-laite vastaa kaikkia sähkömagneettisia kenttiä (EMF) koskevia standardeja. Jos laitetta käytetään oikein ja tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti, sen käyttäminen on turvallista tämänhetkisen tutkimustiedon perusteella.

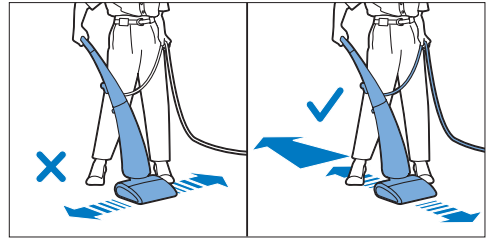
1.2 Aktiivinen suojausjärjestelmä

AquaTriossa on aktiivinen suojausjärjestelmä. Se havaitsee, kun laite poimii lattialta jonkin vieraan esineen (jotakin muuta kuin likaa tai nestettä). Kun järjestelmä käynnistyy, se pysäyttää moppausharjat, jotta esine ja laite eivät vahingoitu. Moottorin ääni hiljenee, ja laite ei enää päästä vettä lattialle. Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy myös, kun moppausharjat ovat liian märät tai kun siirrät laitetta matolla.

1.3 Käyttörajoitukset

- Käytä tätä laitetta vain kovilla lattiatyypeillä, joiden pintakerros on vesitiivis (kuten korkkimatto, emaloidut laatat tai lakattu parketti). Nämä käsitellyt lattiat ovat maailmanlaajuisesti myydyimpiä lattiatyyppejä. Jos lattiaa ei ole käsitelty vesitiiviiksi, varmista valmistajalta, että sen voi puhdistaa vedellä. Älä käytä tätä laitetta kovilla lattiatyypeillä, joiden vesitiivis pintakerros on vahingoittunut.
- Älä käytä tätä laitetta mattojen puhdistamiseen.
- Älä työnnä laitetta virtauslämmittimien lattiaristikkojen päälle. Koska laite ei voi nostaa vettä, joka tulee suuttimesta, kun liikutat laitetta ristikon yllä, vesi päättyy virtauslämmittimen pohjalle.

- Älä siirrä moppaussuutinta sivuittain, koska siitä jää vesijälkiä. Siirrä moppaussuutinta vain eteen- ja taaksepäin.



1.4 Lattian hoito

- Noudata aina kovien lattiatyyppeiden puhdistus- ja hoito-ohjeita, kun käytät tätä laitetta.
- Tämä laite on tarkoitettu kovien lattiatyyppeiden peruspuhdistukseen. Älä käytä sitä lattianhoitotuotteiden levittämiseen koville lattiatyypeille. Käytä lattian puhdistamiseen vain vedellä laimennettavaa lattianpuhdistusnestettä. Käytä vain kovalle lattiatyypille sopivaa, vähän vaahtoavaa tai vaahtoamatonta lattianpuhdistusnestettä.

2 AquaTrio

2.1 Johdanto

Onnittelut ostoksestasi ja tervetuloa Philips-tuotteiden käyttäjäksi! Hyödynnä Philipsin tuki ja rekisteröi tuotteesi osoitteessa www.philips.com/welcome. Uusi Philips AquaTrio imuroi, moppaa ja kuivaa kovat lattiatyypit samanaikaisesti. AquaTrio säästää aikaa ja vaivaa jopa 50 % verrattuna perinteiseen imurointiin ja lattian pyyhkimiseen märällä mopilla. Nopeasti pyörivät mikrokuituiset moppausharjat irrottavat lian, tahrat ja nesteet perusteellisesti kerralla ja takaavat täydellisen tuloksen nopeasti ja helposti. Tämän käyttöoppaan vinkeillä siivoaminen on helppoa ja tehokasta. Toivomme, että laitteen käyttö on yhtä mukavaa kuin sen kehittäminen.

2.2 Pakkauksen sisältö

- 1 Alaosa
- 2 Yläosa
- 3 Huuhteluteline
- 4 Käyttöopas
- 5 Pikaopas
- 6 Takuuvihkonen
- 7 Rekisteröintikortti

2.3 AquaTrion etupuoli

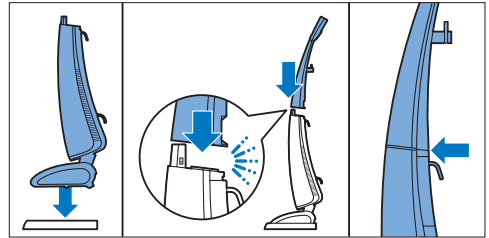
- 1 Avausliukukytin
- 2 Yläosa
- 3 Täyden/tyhjän säiliön merkivalo
- 4 Alaosa
- 5 Moppaussuutin
- 6 Moppaussuuttimen kannen vapautuskytkin
- 7 Moppaussuuttimen kansi
- 8 Moppausharjan kansi ja kahva
- 9 Moppausharjat
- 10 Tuuletusaukot

2.4 AquaTrion taustapuoli

- 1 Johdon kiinnityskoukku
- 2 Kädensija
- 3 Virtapainike
- 4 Käännettävä johtokela
- 5 Virtajohto
- 6 Kantokahva
- 7 Puhtaan veden säiliön vipu
- 8 Puhtaan veden säiliön kansi
- 9 Puhtaan veden säiliö
- 10 Tuuletusaukot
- 11 Ilmanottoaukko
- 12 Likaisen veden säiliön vipu
- 13 Likaisen veden säiliön kansi
- 14 Likaisen veden säiliö
- 15 Säilytysasennon vapautuspainike
- 16 Pyörät
- 17 Huuhteluteline

3 Käyttöönotto

- 1 Irrota muovipussit laitteesta.
- 2 Aseta laitteen alaosa huuhtelutelineeseen, jotta se ei lähde vierimään.
- 3 Aseta laitteen yläosa laitteen alaosaan. Varmista, että laitteen yläosan syvennykset sopivat laitteen alaosan ulkonemiin täsmälleen.



- 4 Paina laitteen yläosaa alaosaan, kunnes se lukittuu paikalleen nakshtaen. **Tähän tarvitaan voimaa!** Rungon yläosan sininen takaosa on asetettava rungon alaosaan ilman rakoa.

⚠ Varoitus:

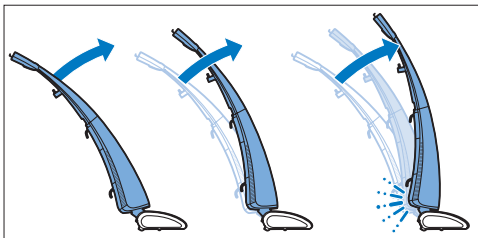
Älä käytä laitetta, jos sen yläosa ei ole kunnolla kiinni sen alaosassa. Älä irrota laitteen yläosaa laitteen alaosasta kokoamisen jälkeen.

4 Käyttöönoton valmistelu

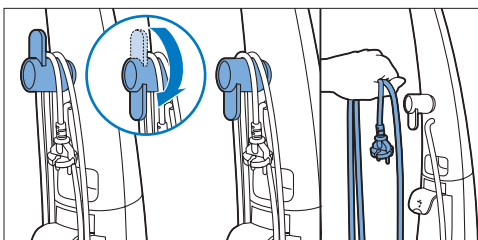
4.1 Puhtaan veden säiliön täyttäminen

Täytä puhtaan veden säiliö ennen jokaista käyttöä. Täysinäisen puhtaan veden säiliön vesi riittää yli 60 m²:n puhdistamiseen.

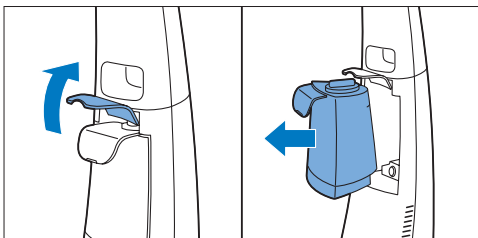
- 1 Aseta laite pystyasentoon. Se lukittuu automaattisesti säilytysasentoon nakshtaen.



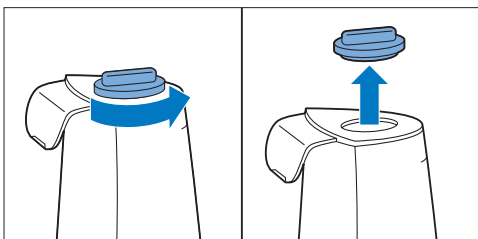
- 2** Käännä johtokela alaspäin ja irrota johto, jotta pääset käsiksi laitteen taustapuoleen.



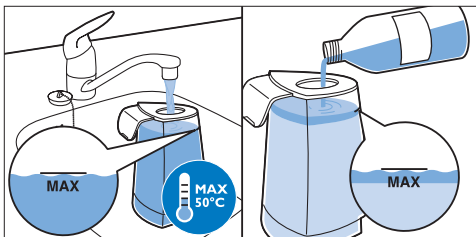
- 3** Avaa puhtaan veden säiliön lukitus vetämällä vipu ylös ja irrota säiliö. Estä laitteen kaatuminen pitämällä sitä pystyssä toisella kädellä samalla, kun irrotat puhtaan veden säiliön toisella kädellä.



- 4** Kierrä puhtaan veden säiliön kantta vastapäivään ja irrota kansi säiliöstä.



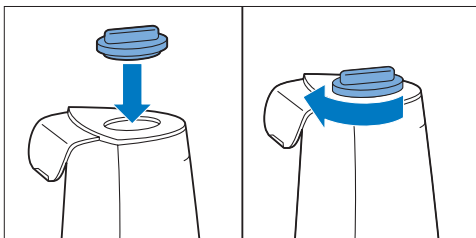
- 5** Täytä puhtaan veden säiliö kylmällä tai haalealla vesijohtovedellä enintään MAX-merkkiin asti. Halutessasi voit lisätä muutaman tipan sopivaa lattianpuhdistusnestettä (ks. Tärkeää, kohta Lattian hoito).



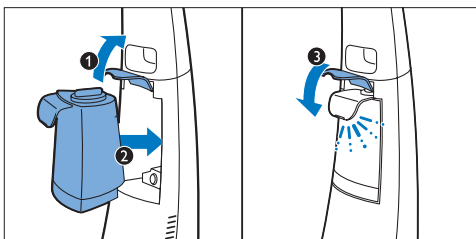
⚠ Huomautus:

Jos haluat käyttää lattianpuhdistusnestettä, täytä ensin puhtaan veden säiliö vedellä. Lisää sitten pullossa mainittu määrä lattianpuhdistusnestettä. Koska puhtaan veden säiliön kapasiteetti on 700 ml, sinun tarvitsee lisätä vain muutama tippa.

- 6** Aseta puhtaan veden säiliön kansi takaisin ja sulje se kiertämällä sitä myötäpäivään.



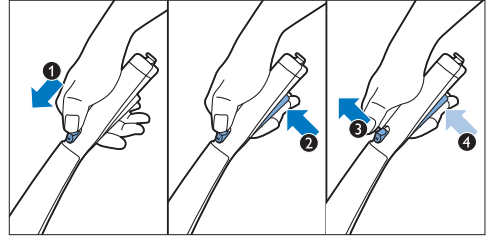
- 7** Nosta ja pidä vipua (1) ylhäällä ja työnnä puhtaan veden säiliö kokonaan takaisin laitteeseen (2). Lukitse puhtaan veden säiliö paikalleen painamalla vipua (3) alas, kunnes kuulet naksahduksen.



4.1.1 Tärkeitä tietoja

- Kun olet täyttänyt puhtaan veden säiliön, varmista, että vipu on suljettu kokonaan. Jos vipua ei ole lukittu kunnolla, puhtaan veden säiliö saattaa pudota, kun vapautat laitteen säilytysasennosta.
- Kun käynnistät laitteen täytettyäsi puhtaan veden säiliön, veden tuleminen suuttimesta voi kestää jonkin aikaa. Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo saattaa vilkkua muutaman kerran ja laite saattaa sammua automaattisesti. Jos näin tapahtuu, käynnistä laite uudelleen.

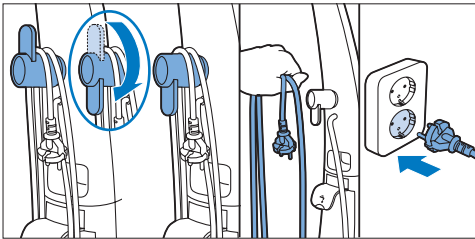
- 4** Työnnä avausliukukytintä (1) eteenpäin ja paina virtapainiketta (2) pitkään. Voit vapauttaa avausliukukytimen, kun laite käynnistyy (3), mutta pidä virtapainike painettuna puhdistamisen aikana (4).



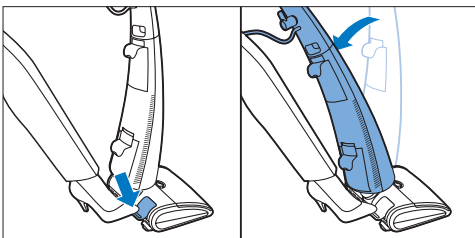
5 AquaTrion käyttö

5.1 Lattioiden puhdistaminen

- 1** Poista lattialta ennen puhdistamista lelut, lehdet, kengät ja muut irralliset esineet. Siirrä muiden laitteiden virtajohtot sivuun.
- 2** Käännä johtokela alaspäin ja irrota virtajohto. Liitä pistoke pistorasiaan.

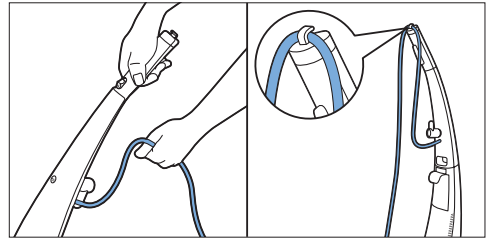


- 3** Vapauta laite säilytysasennosta painamalla säilytysasennon vapautuspainiketta. Sinun ei tarvitse kumartua, kun painat säilytysasennon vapautuspainiketta jalalla.

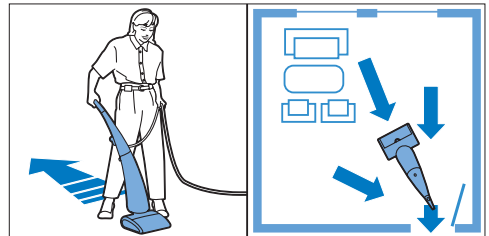


5.2 Puhdistusvinkkejä

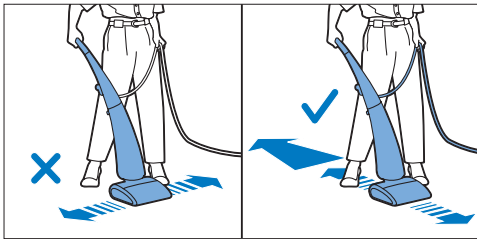
- Pitele kahvaa toisella kädellä ja virtajohtoa toisella, jotta et kompastu virtajohtoon eikä mopattuun lattiaan jää vesijälkiä. Voit helpottaa johdon hallintaa kiinnittämällä johdon kiinnityskoukun taakse.



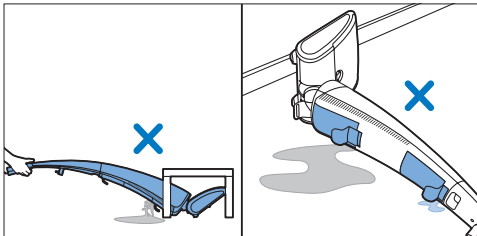
- Liiku taaksepäin ja oven suuntaan, jotta et kävele mopatulla lattialla.



- Älä siirrä moppaussuutinta sivuittain, koska se aiheuttaa vesijälkiä lattiaan.



- Laitetta voi liikuttaa yhtä nopeasti kuin pölynimuria. Voit irrottaa vaikeita tahroja liikuttamalla laitetta hitaasti tahran päällä.
- Sammuta laite, ennen kuin vedät sen kynnyksen yli, jotta lattiaan ei jää vesijälkiä eikä moppaussuuttimesta roisku vettä.
- Kun sammutat laitteen, siirrä sitä muutaman kerran eteen- ja taaksepäin, jotta moppausharjojen välissä oleva neste irtaota. Jos sammutat laitteen ja nostat sen heti, harjojen välissä oleva vesi jättää vesijäljen lattiaan.

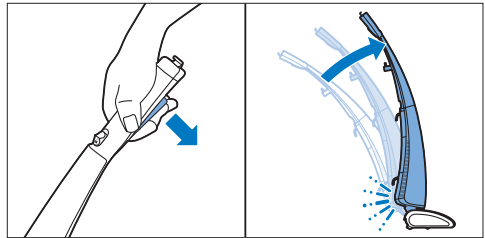


⚠ Varoitus

Älä kallista laitteen yläosaa liian kauas taaksepäin äläkä aseta laitetta kyljelleen, jotta laitteesta ei vuoda jätevettä.

5.3 Taukotoiminto

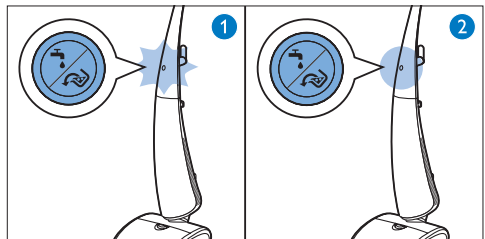
- 1 Jos haluat keskeyttää hetkeksi, sammuta laite vapauttamalla virtapainike. Aseta laite pystyasentoon. Se lukittuu säilytysasentoon automaattisesti naksauttamalla.



- 2 Kun haluat jatkaa puhdistamista, vapauta laite säilytysasennosta painamalla säilytysasennon vapautuspainiketta.
- 3 Työnnä avausliukukytintä eteenpäin ja paina virtapainiketta pitkään. Voit vapauttaa avausliukukytimen, kun laite käynnistyy, mutta pidä virtapainike painettuna puhdistamisen aikana.

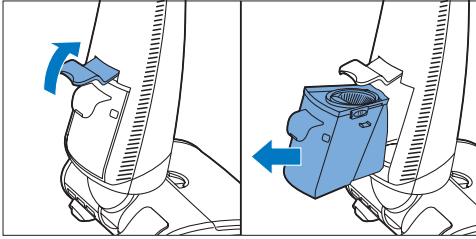
5.4 Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo

- 1 Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo alkaa **vilkkua** ja laite lakkaa toimimasta, kun puhtaan veden säiliö on tyhjä. Täytä puhtaan veden säiliö (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).
- 2 Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo **palaa tasaisesti** ja laite lakkaa toimimasta, kun likaisen veden säiliö on täynnä. Tyhjennä likaisen veden säiliö (ks. Likaisen veden säiliön tyhjentäminen -kohtaa alla).

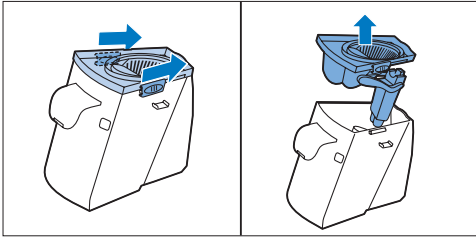


5.5 Likaisen veden säiliön tyhjentäminen

- 1** Avaa likaisen veden säiliön lukitus vetämällä vipu ylös ja irrota likaisen veden säiliö.

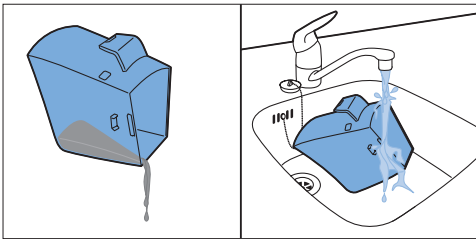


- 2** Työnnä kannen avauskytkimiä eteenpäin (poispäin kahvasta), jotta kansi avautuu, ja irrota likaisen veden säiliön kansi.

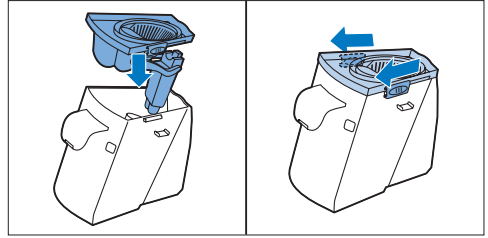


- 3** Kaada likainen vesi pois. Voit estää läikkymisen kaatamalla veden pois aina säiliön kulmasta.

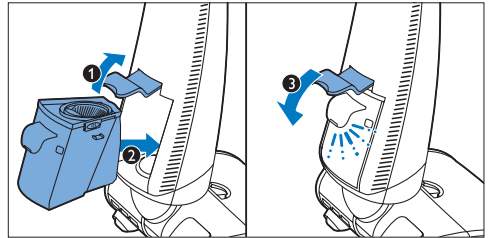
- 4** Huuhtelee tyhjä likaisen veden säiliö ja sen kansi vesihanalla.



- 5** Aseta kansi takaisin likaisen veden säiliöön ja vedä kannen avauskytkimiä taaksepäin (kohti kahvaa), jotta kansi lukittuu.



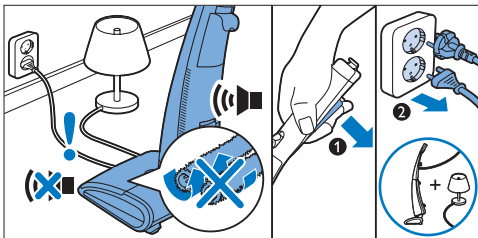
- 6** Nosta ja pitele vipua yläasennossa (1) ja työnnä likaisen veden säiliö kokonaan takaisin laitteeseen (2). Lukitse likaisen veden säiliö paikalleen painamalla vipua (3) alas, kunnes kuulet naksahduksen. Varmista, että likaisen veden säiliön vipu lukittuu kunnolla. Jos vipu ei lukitu kunnolla, likaisen veden säiliö saattaa irrota puhdistamisen aikana.



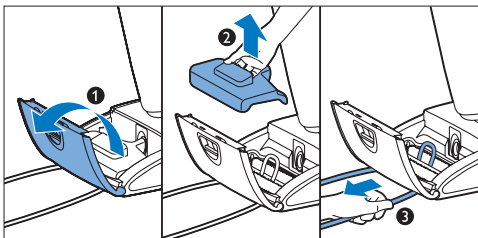
5.6 Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy

Aktiivinen suojausjärjestelmä havaitsee, kun laite poimii lattialta jonkin vieraan esineen (jotakin muuta kuin likaa tai nestettä). Kun järjestelmä käynnistyy, se pysäyttää moppausharjat, jotta esine ja laite eivät vahingoitu. Moottorin ääni hiljenee, ja laite ei enää päästä vettä lattialle. Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy myös, kun moppausharjat ovat liian märät tai kun siirrät laitetta matolla. **Voit jatkaa puhdistusta seuraavasti.**

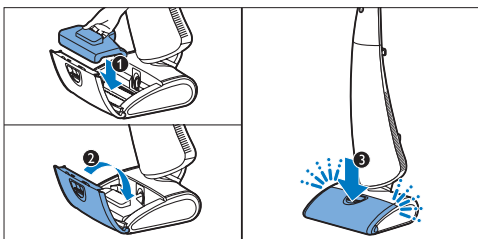
- 1** Sammuta laite vapauttamalla virtapainike (1). Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Jos laite on poiminut jonkin toisen laitteen johdon, irrottaa myös kyseinen laite pistorasiasta (2).



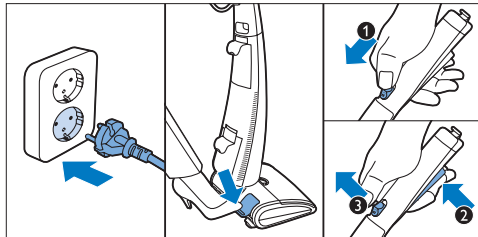
- 2** Avaa moppaussuuttimen kansi (1), irrota moppausharjan kansi (2) ja irrota esine (3). Jos et löydä esinettä, voit irrottaa moppausharjat, jotta näet paremmin.



- 3** Jos aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyi, koska moppausharjat ovat liian märät, irrota moppausharjat ja purista ne kuiviksi pesualtaan yllä (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen).
- 4** Aseta moppausharjan kansi (1) paikalleen ja sulje se (2). Paina moppaussuuttimen kantta (3), jotta se lukittuu naksauttaen. Muutoin laite ei nollaudu.



- 5** Aseta pistoke pistorasiaan. Paina säilytysasennon vapautuspainiketta. Työnnä avausliukukytintä eteenpäin (1) ja paina virtapainiketta (2) pitkään. Voit vapauttaa avauskytkimen, kun laite käynnistyy (3). Jatka puhdistamista pitämällä virtapainike painettuna.



5.6.1 Tärkeitä tietoja

Voit nollata aktiivisen suojausjärjestelmän avaamalla ja sulkemalla moppaussuuttimen kannen. Irrota aina mahdolliset esineet moppausharjojen välistä, ennen kuin käynnistät laitteen.

6 Puhdistus ja hoito

⚡ Vaara

Älä upota moppaussuutinta tai laitteen runkoa veteen tai muihin nesteisiin äläkä huuhtele sitä vesihanalla, jotta aiheuta sähköiskuja.

⚠ Varoitus:

Pistoke on irrotettava pistorasiasta ennen laitteen puhdistusta tai huoltoa.

6.1 AquaTrion huuhteleminen

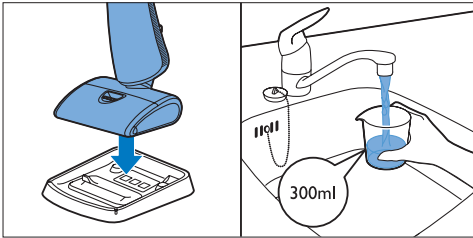
Jos haluat puhdistaa AquaTrion sisäpuolen, sinun on huuhdeltava laite. Laitteen huuhtelemiseen tarvitaan huuhteluteline.

6.1.1 Tärkeitä tietoja

- Suosittellemme laitteen huuhtelua aina käytön jälkeen, jotta laitteeseen ei kerääny likaa eivätkä bakteerit pääse lisääntymään sen sisällä. Jos et huuhtele laitetta aina käytön jälkeen laite saattaa alkaa haista epämiellyttävältä.

6.1.2 Huuhtelu

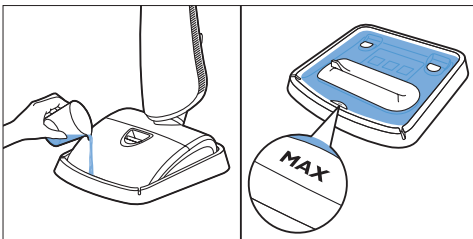
- 1** Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta.
- 2** Voit estää huuhtelun keskeytymisen täyttämällä puhtaan veden säiliön (katso kohdan Käyttöönotto kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen) tai tyhjennä likaisen veden säiliö (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen). Huuhtelun keskeytyminen heikentää tulosta.
- 3** Aseta laite huuhtelutelineeseen. Kaada mittamukiin 300 ml vettä.



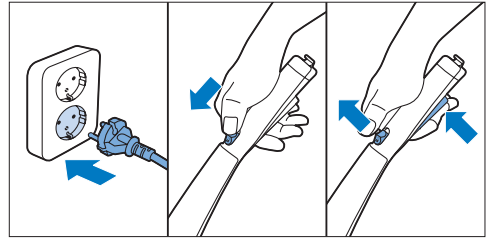
Vinkki:

Halutessasi voit lisätä veteen lattianpuhdistusnestettä.

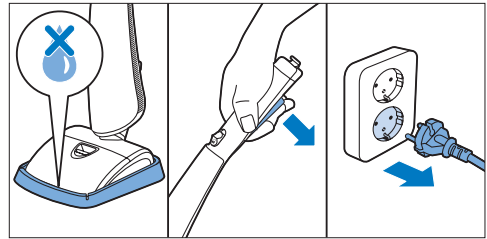
- 4** Kaada vesi **hitaasti** huuhtelutelineeseen. Varmista, ettei vesimäärä ylitä MAX-merkkiä. Jos moppausharjat ovat liian märät, aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy.



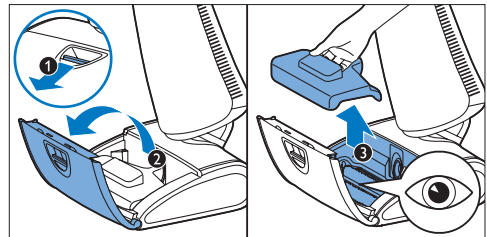
- 5** Aseta pistoke pistorasiaan ja käynnistä laite. Anna laitteen käydä, kunnes huuhtelutelineen vesi on kulunut loppuun. Tämä kestää noin 15 sekuntia.



- 6** Katkaise laitteesta virta ja irrota pistoke pistorasiasta.



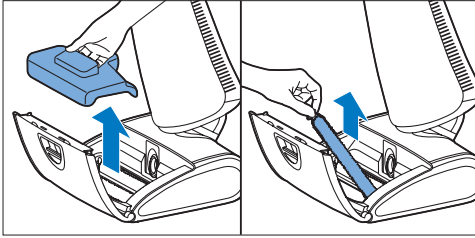
- 7** Työnnä moppaussuuttimen kannen vapautuskytkintä nuolen (1) suuntaan ja avaa moppaussuuttimen kansi (2). Irrota moppausharjan kansi (3) ja tarkista, onko sisäpuoli puhtas. Jos sisäpuoli on puhtas, katso laitteen säilytysohjeet kohdasta AquaTrion säilyttäminen ja siirtäminen. Jos moppausharjan kannen sisäpuoli ja moppausharjat ovat edelleen likaiset, puhdista moppaussuutin kohdan Moppaussuuttimen puhdistaminen ohjeiden mukaisesti.



- 8** Puhdista huuhteluteline tarvittaessa vesihanalla ja kuivaa se liinalla. Voit myös pestä telineen astianpesukoneessa.

6.2 Moppaussuuttimen puhdistaminen

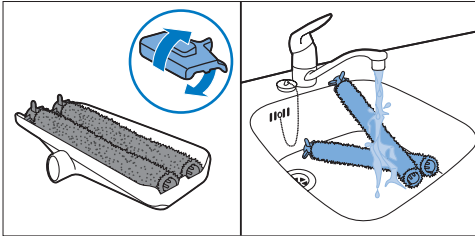
- 1 Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta.
- 2 Avaa moppaussuuttimen kansi.
- 3 Vedä kahvasta ja irrota moppausharjan kansi. Estä käsien likaantuminen nostamalla moppausharjat moppaussuuttimesta niiden vihreistä kahvoista kiinni pitäen.



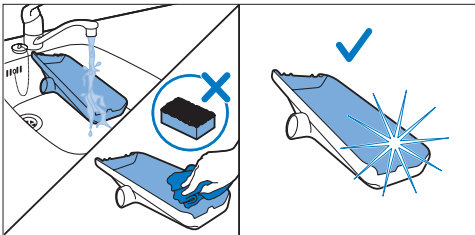
* Vinkki:

Aseta likaiset moppausharjat moppausharjan kanteen ja siirrä ne pesualtaaseen.

- 4 Puhdista moppausharjat huuhtelemalla ne vesihanan alla. Halutessasi voit käyttää moppausharjojen puhdistamiseen yleispuhdistusainetta tai astianpesuainetta.



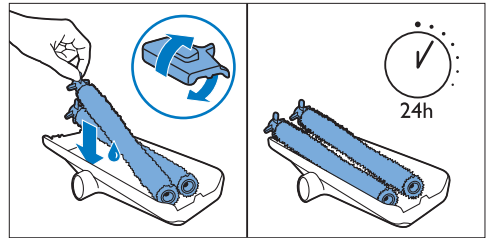
- 5 Puhdista moppausharjan kansi vesihanan alla.



⚠ Huomautus:

Älä käytä hankaustyynyä tai hankausainetta moppausharjan kannen puhdistamiseen, koska se voi naarmuttaa pintaa. Naarmuihin saattaa kertyä likaa, joka lopulta heikentää veden virtausta moppaussuuttimen läpi.

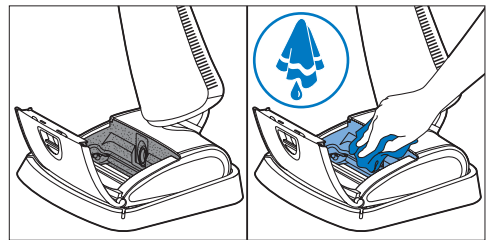
- 6 Aseta moppausharjat puhtaaseen moppausharjan kanteen kuivumaan. Varmista kuivuminen asettamalla harjojen toinen pää moppausharjan kannen reunalle. Kuivuminen voi kestää noin 24 tuntia.



⚠ Huomautus:

Jos moppausharjat ovat edelleen liian märät, aktiivinen suojelejärjestelmä käynnistyy heti, kun käynnistät laitteen.

- 7 Puhdista moppaussuuttimen sisäpuoli ja moppaussuuttimen kansi kostealla liinalla.



⚠ Varoitus

Moppausharjat eivät kestä pesua astian- eivätkä pyykinpesukoneessa.

⚠ Varoitus

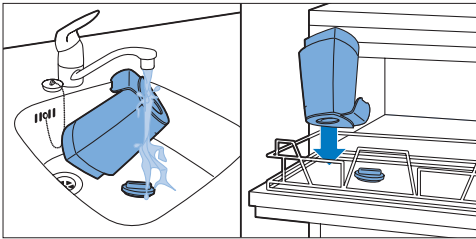
Älä puhdista moppausharjoja terävällä esineellä, koska se saattaa vahingoittaa harjaksia ja heikentää moppausharjojen puhdistustehoa.

6.3 Vesisäiliöiden puhdistaminen

6.3.1 Puhtaan veden säiliön puhdistaminen

Vaikka veden jättäminen puhtaan veden säiliöön on turvallista, suosittelemme, että tyhjennät säiliön, ennen kuin siirrät laitteen säilytykseen.

- 1 Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta.
- 2 Irrota puhtaan veden säiliö (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttö).
- 3 Halutessasi voit puhdistaa puhtaan veden säiliön vesihanan alla. Sen voi myös pestä astianpesukoneessa.

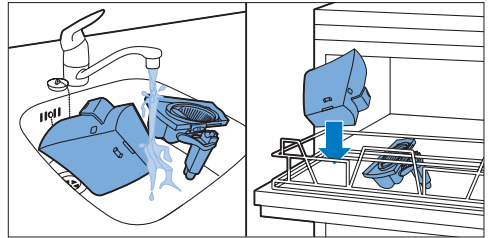


- 4 Aseta puhtaan veden säiliö takaisin laitteeseen (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttö).

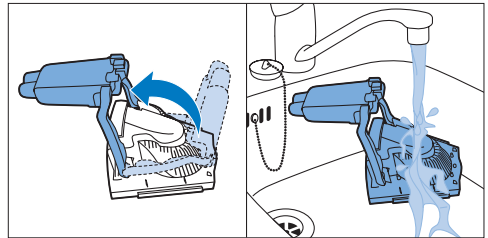
6.3.2 Likaisen veden säiliön puhdistaminen

- **Tyhjennä** likaisen veden säiliö **aina käytön jälkeen** ja kun täyden/tyhjän säiliön merkkivalo palaa jatkuvasti.
 - **Puhdista** likaisen veden säiliö **aina käytön jälkeen** bakteerien kasvamisen ja epämiellyttävän hajun estämiseksi.
- 1 Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta.
 - 2 Irrota likaisen veden säiliö (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen). Likaisen veden säiliö sisältää tiivistynyttä jätevettä. Ole varovainen, kun irrotat ja tyhjennät säiliön.
 - 3 Kaada likainen vesi pois.

- 4 Huuhtelee likaisen veden säiliö ja sen kansi vesihanan alla tai pese likaisen veden säiliö ja sen kansi astianpesukoneessa.



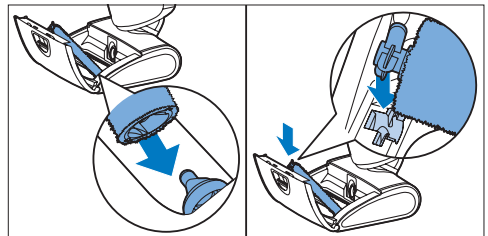
- 5 Jos haluat tehostaa puhdistusta, vedä likaisen veden säiliön kannessa olevaa kelluketta ylöspäin. Siten voit huuhdella siivilän ja kellukkeen kunnolla.



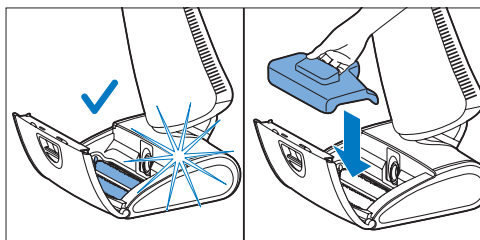
- 6 Aseta likaisen veden säiliö takaisin laitteeseen (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen).

6.4 Moppaussuuttimen kokoaminen

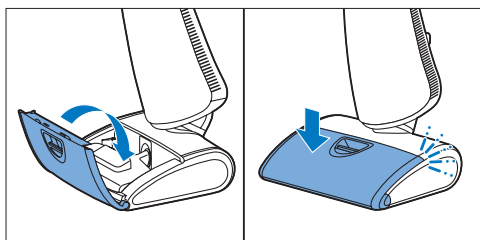
- 1 Kiinnitä ensin moppaussuuttimen aukollinen reuna moppaussuuttimen ulkonemaan. Kierrä moppaussuuttimen vähän, kunnes sen sisällä oleva syvennys sopii ulkonemaan, ja paina harja kiinni. Työnnä sitten moppaussuuttimen toisessa reunassa oleva ulkonema toisen reunan aukkoon.



- 2** Tarkista, että moppaussuuttimen kannen sisäpuoli ja moppausharjat ovat puhtaita, ennen kuin kiinnität moppausharjan kannen takaisin moppaussuuttimeen.



- 3** Jos sisäpuoli on kuiva ja puhdas, sulje moppaussuuttimen kansi ja paina sitä, kunnes se naksauttaa lukkoon.



- 4** Jos moppausharjat ovat edelleen liian märät, anna niiden kuivua (ks. AquaTrion säilyttäminen ja siirtäminen, kohta AquaTrion säilyttäminen). Jos moppausharjat ovat liian märät, vastustus on liian kova, ja aktiivinen suojelujärjestelmä käynnistyy, kun käynnistät laitteen. Varmista, että moppausharjat ovat kuivat, ennen kuin alat puhdistaa lattiaa.

6.4.1 Tärkeitä tietoja

- Moppausharjan kantta ei voi asettaa paikalleen, jos moppausharjoja ei ole asetettu oikein. Moppaussuuttimen kantta ei voi sulkea, jos moppausharjan kantta ei ole asetettu kunnolla. Laite ei toimi, jos moppaussuuttimen kantta ei ole suljettu kunnolla.

6.5 Huolto

- Jos laitteen ulkopuoli on likainen, puhdista se kostealla liinalla.
- Jos ilmanottoaukko on likainen, puhdista se kostealla liinalla.
- Tarkista säännöllisesti, että tuuletusaukot eivät ole tukossa.
- Tarkista säännöllisesti, että virtajohto on turvallinen ja ehjä.

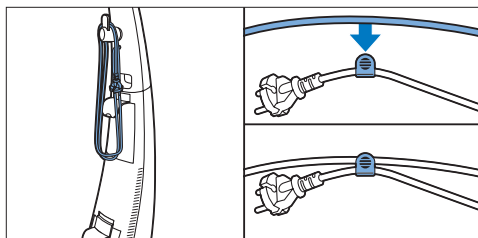
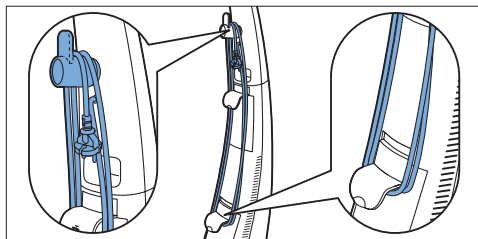
⚠ Varoitus:

Älä käytä laitetta, jos virtajohto on vahingoittunut. Vaihdata virtajohto Philipsin valtuuttamassa huoltoliikkeessä tai vie laite myyjälle korjausta varten.

7 AquaTrion säilyttäminen ja siirtäminen

7.1 AquaTrion säilyttäminen

- Kääri virtajohto johtokelan ja likaisen veden säiliön vivun ympärille.

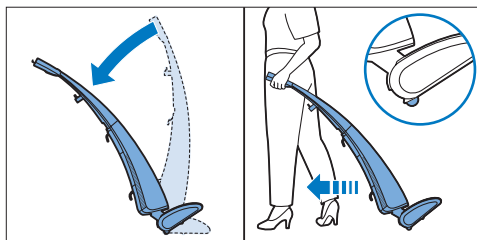
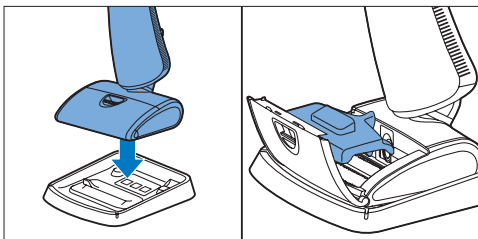


✱ Vinkki:

Jotta voit irrottaa vesisäiliöt ja käyttää niitä helposti, voit myös kääriä virtajohdon ja ripustaa sen johtokelaan. Johdon pidikkeellä voit kiinnittää johdon pään, jotta se pysyy paikallaan, kun johto kääritään säilytystä varten.

2 Kun siirrät laitteen säilytykseen, aseta se huuhtelutelineeseen.

3 Jos moppaussuuttimen sisäpuoli ei ole vielä kuiva, aseta moppausharjan kansi takaisin moppaussuuttimeen kannelle ja jätä moppaussuuttimen kansi auki. Siten moppaussuuttimen sisäpuoli pääsee kuivumaan.



7.2.1 Tärkeitä tietoja

- Älä siirrä AquaTrio-laitetta matolla, koska moppaussuuttimesta voi valua tiivistynyttä jätevettä.
- Ole varovainen, jos lattialla on hiekkaa. Jos siirrät laitetta hiekan päällä, kun laite ei ole käynnissä, sen pyörät voivat naarmuttaa lattiaa.
- Jos siirrät laitetta kovalla lattialla, kun moppaussuutin on lattialla, moppausharjat saattavat jättää kostean jäljen lattiaan.

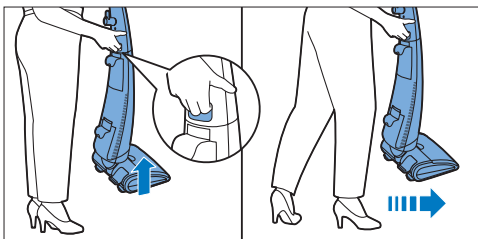
7.2 AquaTrion siirtäminen

1 Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta.

2 Kääri virtajohto johtokelan ja likaisen veden säiliön vivun ympärille. Voit myös kääriä virtajohdon ja ripustaa sen johtokelaan.

3 Voit siirtää AquaTrio-laitetta kahdella tavalla:

- Voit nostaa ja kantaa laitetta sen kädensijasta.
- Voit kallistaa laitetta taaksepäin, kunnes se nojaa pyöriinsä. Voit siirtää laitetta vetämällä sitä taaksepäin.



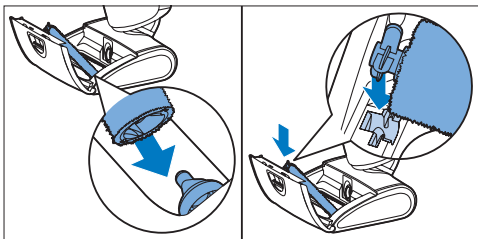
8 Moppausharjojen vaihtaminen

Jos haluat hyödyntää AquaTrion puhdistustehoa jatkuvasti, käytä aina Philipsin alkuperäisiä mikrokuituisia moppausharjoja ja vaihda ne kuuden kuukauden välein. Jos noudatat tätä neuvoa, AquaTrion puhdistusteho pysyy aina erinomaisena. Rekisteröimällä tuotteen osoitteessa www.philips.com/welcome saat vaihtomuistutuksia, tukea sekä vinkkejä.

1 Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta.

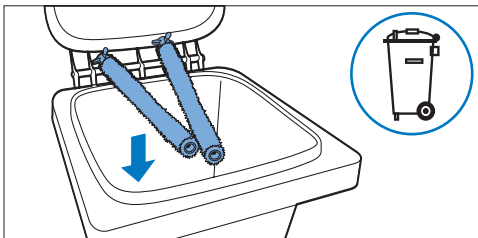
2 Irrota vanhat moppausharjat moppaussuuttimesta yksi kerrallaan (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).

- 3** Kiinnitä kaksi uutta moppausharjaa moppaussuuttimeen yksi kerrallaan (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).



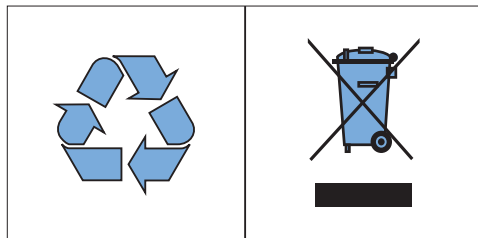
8.0.1 Tärkeitä tietoja

- Vaihda aina molemmat vanhat moppausharjat uusiin samanaikaisesti, jos haluat säilyttää hyvän puhdistustuloksen.
- Vanhat moppausharjat eivät vahingoita ympäristöä. Voit hävittää ne talousjätteen mukana.



10 Ympäristöasiaa

Älä hävitä vanhoja laitteita tavallisen talousjätteen mukana, vaan toimita ne valtuutettuun kierrätyspisteeseen. Näin autat vähentämään ympäristölle aiheutuvia haittavaikutuksia.



11 Takuu ja huolto

Jos haluat lisätietoja tai laitteen suhteen on ongelmia, katso lisätietoja sivustosta www.philips.com tai ota yhteys Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun. Puhelinnumero on takuulehtisessä.

AquaTrio on suunniteltu ja kehitetty tarkkaan. Jos laite kuitenkin tarvitsee huoltoa, Philipsin asiakaspalvelu auttaa järjestämään tarvittavan huollon mahdollisimman nopeasti ja vaivattomasti.

9 Tarvikkeiden tilaaminen

Voit ostaa lisätarvikkeita laitteeseen sivustostamme osoitteesta www.philips.com/shop.

Jos AquaTrion lisätarvikkeiden ostamisessa on hankaluuksia, ota yhteyttä Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun tai lähimpään pölynimuriasiantuntijaan.

Moppausharjoja voi tilata numerolla FC8054.

12 Vianmääritys

Tässä luvussa kuvataan tavallisimmat laitteen käyttöön liittyvät ongelmat. Ellet onnistu ratkaisemaan ongelmaa alla olevien ohjeiden avulla, ota yhteys Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laite ei toimi, kun työnän liukukytintä eteenpäin ja painan virtapainiketta.	Et ole kiinnittänyt rungon yläosaa rungon alaosaan oikein.	Aseta laitteen rungon alaosa huuhtelutelineeseen. Paina rungon yläosaa alaosaan, kunnes kuulet naksahduksen (ks. Käyttöönotto). Rungon yläosan sininen takaosa on asetettava rungon alaosaan ilman rakoa.
Rungon yläosa heiluu ja on epävakaa, kun käytän laitetta.	Et ole kiinnittänyt rungon yläosaa rungon alaosaan oikein.	Aseta laitteen rungon alaosa huuhtelutelineeseen. Paina rungon yläosaa alaosaan, kunnes kuulet naksahduksen (ks. Käyttöönotto). Rungon yläosan sininen takaosa on asetettava rungon alaosaan ilman rakoa.
Laitetta ei voi käynnistää painamalla virtapainiketta.	Laitteessa on turvalukko.	Virtapainikkeen lukitus on avattava ensin työntämällä avausliukukytintä eteenpäin. Sen jälkeen laitteen voi käynnistää painamalla virtapainiketta. Vapauta avausliukukytin, kun laite käynnistyy, mutta pidä virtapainike painettuna (ks. AquaTrion käyttö).
Laite lakkasi toimimasta, ja valo välähtää, kun käynnistän laitteen.	Puhtaan veden säiliö on tyhjä.	Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo välähtää, mikä merkitsee, että puhtaan veden säiliö on täytettävä. Täytä puhtaan veden säiliö (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).
	Puhtaan veden säiliötä ei ole tai se ei ole paikallaan.	Varmista, että olet asettanut puhtaan veden säiliön oikein ja että vipu on lukittu (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).
Laite lakkasi toimimasta, ja valo palaa tasaisesti, kun käynnistän laitteen.	Likaisen veden säiliö on täynnä.	Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo palaa tasaisesti, mikä osoittaa, että likaisen veden säiliö on tyhjennettävä. Tyhjennä likaisen veden säiliö (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen).
	Likaisen veden säiliötä ei ole tai se ei ole paikallaan.	Varmista, että olet asettanut likaisen veden säiliön oikein ja että vipu on lukittu (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen).
	Likaisen veden säiliön kantta ei ole kiinnitetty.	Kiinnitä kansi oikein. Varmista, että lukitset kannen likaisen veden säiliöön vetämällä avausliukukytimiä taaksepäin (kohti kahvaa) (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen).
Laite lakkasi toimimasta.	Vapautit virtapainikkeen.	Laitteessa on turvalukko. Virtapainikkeen lukitus on avattava ensin työntämällä avausliukukytintä eteenpäin. Sen jälkeen laitteen voi käynnistää painamalla virtapainiketta. Vapauta avausliukukytin, kun laite käynnistyy, mutta pidä virtapainike painettuna (ks. AquaTrion käyttö).

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
	Puhtaan veden säiliö saattaa olla tyhjä tai likaisen veden säiliö täynnä, vaikka et ole huomannut asian ilmaisevaa merkkivaloa.	Jos haluat tarkistaa, johtuuko ongelma tästä seikasta, käynnistä laite. Katso, alkaako täyden/tyhjän säiliön merkkivalo vilkkua tai palaa tasaisesti. Jos valo välähtää, täytä puhtaan veden säiliö (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen). Jos valo palaa tasaisesti, tyhjennä likaisen veden säiliö (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen).
	Tuuletusaukot ovat tukossa.	Tarkista kaikki neljä tuuletusaukkoa tukosten varalta. Poista mahdolliset tukokset Anna laitteen jäähtyä, ennen kuin jatkat puhdistamista. Katso tuuletusaukkojen sijainnit kohdasta AquaTrio.
Laite ei päästä vettä lattialle, koska se on poiminut jotakin.	Aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä kolmesta syystä: (1) laite on poiminut vieraan esineen, (2) moppausharjat ovat liian märät tai (3) olet siirtänyt laitetta matolla. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä automaattisesti, koska vastustus oli liian suuri. Laitteesta kuuluu edelleen ääntä, mutta se ei toimi oikein.	Sammuta laite vapauttamalla virtapainike. Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Avaa moppaussuuttimen kansi, irrota moppausharjan kansi ja poista vieras esine. Aseta moppausharjan kansi takaisin paikalleen, sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan ja käynnistä laite uudelleen (ks. AquaTrion käyttö, kohta Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy). Jos et löydä vierasta esinettä, aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä, koska moppausharjat ovat liian märät (katso seuraava aihe ja ratkaisu) tai koska olet siirtänyt laitetta matolla. Irrota pistoke pistorasiasta, avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan uudelleen, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.
		Jos edellä mainitut ratkaisut eivät auttaneet eikä laite toimi edelleenkaan, käynnistä laite vähintään 10 sekunniksi. Avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.
	Moppaussuuttimen kantta ei ole suljettu oikein. Laitteen ääni hiljenee, ja laite ei päästä enää vettä lattialle, koska moppausharjat eivät pyöri eikä laite moppaa lattiaa.	Varmista, että moppausharjat ja moppausharjan kansi on koottu oikein. Sulje moppaussuuttimen kansi kunnolla. Paina kantta, kunnes se lukittuu naksauttamalla (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
En voi sulkea moppaussuuttimen kantta.	Moppausharjan kantta ei ole tai sitä ei ole ei asetettu oikein.	Aseta moppausharjan kansi moppaussuuttimeen oikein ja sulje moppaussuuttimen kansi (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).
Laite jättää vesijälkiä lattiaan.	Olet siirtänyt laitetta sivuttain. Siirsit laitteen kynnyksen yli, kun laite oli käynnissä.	Siirrä laitetta vain eteen- ja taaksepäin (ks. AquaTrion käyttö, kohta Puhdistusvinkkejä). Varmista, että moppausharjat koskettavat lattiaa. Sammuta laite, ennen kuin siirrät sen kynnyksen yli, jotta lattiaan ei tule vesijälkiä eikä vettä roisku moppaussuuttimesta (ks. AquaTrion käyttö, kohta Puhdistusvinkkejä).
	Olet siirtänyt laitetta sammutettuna siten, että sen suutin kosketti lattiaa.	Jos haluat välttää vesijälkiä lattiassa, siirrä laitetta sen kädensijasta tai kallistamalla sitä niin, että se nojaa pyöriinsä (ks. AquaTrion säilyttäminen ja siirtäminen).
	Nostit laitteen ylös lattiaalta heti, kun olit sammuttanut sen.	Kun sammutat laitteen, siirrä sitä muutaman kerran eteen- ja taaksepäin, jotta moppausharjojen välissä oleva neste irtoaa. Jos sammutat laitteen ja nostat sen heti, harjojen välissä oleva vesi jättää vesijäljen lattiaan.
	Pyörät ovat lukittuneet.	Tarkista pyörien kunto. Poista lika, joka lukitsee pyörät.
Laite ei puhdistaa niin hyvin kuin aluksi.	Aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä kolmesta syystä: (1) laite on poiminut vieraan esineen, (2) moppausharjat ovat liian märät tai (3) olet siirtänyt laitetta matolla. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä automaattisesti, koska vastustus oli liian suuri. Laitteesta kuuluu edelleen ääntä, mutta se ei toimi oikein.	Sammuta laite vapauttamalla virtapainike. Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Avaa moppaussuuttimen kansi, irrota moppausharjan kansi ja poista vieras esine. Aseta moppausharjan kansi takaisin paikalleen, sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan ja käynnistä laite uudelleen (ks. AquaTrion käyttö, kohta Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy). Jos et löydä vierasta esinettä, aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä, koska moppausharjat ovat liian märät (katso seuraava aihe ja ratkaisu) tai koska olet siirtänyt laitetta matolla. Irrota pistoke pistorasiasta, avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan uudelleen, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
		Jos edellä mainitut ratkaisut eivät auttaneet eikä laite toimi edelleenkaan, käynnistä laite vähintään 10 sekunniksi. Avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.
	Aktiivinen suojausjärjestelmä on käynnistynyt, koska harjat ovat liian märät. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä automaattisesti, koska vastustus oli liian kova.	Sammuta laite vapauttamalla virtapainike. Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Irrota moppausharjat moppaussuuttimesta ja purista ylimääräinen vesi moppausharjoista pesualtaaseen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen). Sitten voit asettaa moppausharjat takaisin paikoilleen, asettaa moppausharjan kannen takaisin paikalleen, sulkea moppaussuuttimen kannen, asettaa pistokkeen pistorasiaan ja käynnistää laitteen uudelleen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen). Jos tämä ei onnistu, anna moppausharjojen kuivua (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen).
	Moppaussuuttimen kantta ei ole suljettu oikein. Laitteen ääni hiljenee, ja laite ei päästä enää vettä lattialle, koska moppausharjat eivät pyöri eikä laite moppaa lattiaa.	Varmista, että moppausharjat ja moppausharjan kansi on koottu oikein. Sulje moppaussuuttimen kansi kunnolla. Paina kantta, kunnes se lukittuu naksauttamalla (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).
	Moppaussuuttimen sisäpuoli on liian likainen.	Puhdista moppaussuutin (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen).
	Moppausharjoja ei ole.	Aseta moppausharjat moppaussuuttimeen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).
	Moppausharjat ovat kuluneet.	Vaihda moppausharjat (ks. Moppausharjojen vaihtaminen).

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laitteen ääni muuttui siivoamisen aikana.	Aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä kolmesta syystä: (1) laite on poiminut vieraan esineen, (2) moppausharjat ovat liian märät tai (3) olet siirtänyt laitetta matolla. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä automaattisesti, koska vastustus oli liian suuri. Laitteesta kuuluu edelleen ääntä, mutta se ei toimi oikein.	Sammuta laite vapauttamalla virtapainike. Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Avaa moppaussuuttimen kansi, irrota moppausharjan kansi ja poista vieras esine. Aseta moppausharjan kansi takaisin paikalleen, sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan ja käynnistä laite uudelleen (ks. AquaTrion käyttö, kohta Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy). Jos et löydä vierasta esinettä, aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä, koska moppausharjat ovat liian märät (katso seuraava aihe ja ratkaisu) tai koska olet siirtänyt laitetta matolla. Irrota pistoke pistorasiasta, avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan uudelleen, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.

Jos edellä mainitut ratkaisut eivät auttaneet eikä laite toimi edelleenkään, käynnistä laite vähintään 10 sekunniksi. Avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.

Aktiivinen suojausjärjestelmä on käynnistynyt, koska harjat ovat liian märät. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä automaattisesti, koska vastustus oli liian kova.	Aktiivinen suojausjärjestelmä on käynnistynyt, koska harjat ovat liian märät. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä automaattisesti, koska vastustus oli liian kova.	Sammuta laite vapauttamalla virtapainike. Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Irrota moppausharjat moppaussuuttimesta ja purista ylimääräinen vesi moppausharjoista pesualtaaseen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen). Sitten voit asettaa moppausharjat takaisin paikoilleen, asettaa moppausharjan kannen takaisin paikalleen, sulkea moppaussuuttimen kannen, asettaa pistokkeen pistorasiaan ja käynnistää laitteen uudelleen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen). Jos tämä ei onnistu, anna moppausharjojen kuivua (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen).
--	--	---

Moppaussuuttimen kantta ei ole suljettu oikein. Laitteen ääni hiljenee, ja laite ei päästä enää vettä lattialle, koska moppausharjat eivät pyöri eikä laite moppaa lattiaa.

Varmista, että moppausharjat ja moppausharjan kansi on koottu oikein. Sulje moppaussuuttimen kansi kunnolla. Paina kantta, kunnes se lukittuu naksauttamalla (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen).

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laite ei toiminut kunnolla, ennen kuin siirsin sen säilytykseen, mutta nyt se toimii taas kunnolla.	Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyi, koska laite on poiminut vieraan esineen (jotakin muuta kuin likaa tai nestettä). Sen jälkeen siirsit laitteen säilytykseen yli 30 minuutiksi, ja se nollautui.	Poista esine, joka heikensi laitteen toimintaa, ja nollaa laite. Tee niin seuraavasti. Naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Avaa moppaussuuttimen kansi, irrota moppausharjan kansi ja irrota esine. Aseta moppausharjan kansi takaisin paikalleen, sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan ja käynnistä laite uudelleen (ks. AquaTrion käyttö, kohta Aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy). Jos et löydä vierasta esinettä, aktiivinen suojausjärjestelmä on saattanut käynnistyä, koska moppausharjat ovat liian märät (katso edellisen ongelman toinen syy) tai koska olet siirtänyt laitetta matolla. Irrota pistoke pistorasiasta, avaa ja sulje moppaussuuttimen kansi, aseta pistoke pistorasiaan uudelleen, käynnistä laite ja aloita puhdistaminen uudelleen.
Olen juuri täyttänyt puhtaan veden säiliön, mutta täyden/tyhjän säiliön merkkivalo vilkkuu, kun käynnistän laitteen.	Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo saattaa vilkkua muutaman kerran, kun käynnistät laitteen puhtaan veden säiliön täyttämisen jälkeen.	Kun käynnistät laitteen täytettyäsi puhtaan veden säiliön, täyden/tyhjän säiliön merkkivalo saattaa vilkkua muutaman kerran ja laite saattaa sammua automaattisesti. Tämä johtuu siitä, että veden pääsy moppaussuuttimeen kestää muutaman sekunnin. Vapauta virtapainike. Työnnä sitten avauslukukytkintä eteenpäin ja käynnistä laite uudelleen painamalla virtapainiketta (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).
	Jos täyden/tyhjän säiliön merkkivalo vilkkuu edelleen täytön jälkeen, puhtaan veden säiliötä ei ehkä ole koottu oikein.	Varmista, että olet asettanut puhtaan veden säiliön oikein ja että vipu on lukittu (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).
Laitteesta tippuu vettä.	Vettä vuotaa puhtaan veden säiliöstä, koska et ole sulkenut puhtaan veden säiliön kantta lainkaan tai kunnolla.	Irrota puhtaan veden säiliö laitteesta. Sulje vesisäiliön kansi tai kiestä se kiertämällä sitä myötäpäivään (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).
	Vettä vuotaa puhtaan veden säiliöstä, koska olet täyttänyt puhtaan veden säiliön liian täyteen.	Älä täytä puhtaan veden säiliötä MAX-merkin yli. Muutoin vettä saattaa läikkyä puhtaan veden säiliöstä, kun kiinnität kannen (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttäminen).

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
	Vettä vuotaa likaisen veden säiliöstä, koska olet kallistanut laitteen yläosaa liian kauas taaksepäin tai asettanut laitteen kyljelleen. Siksi jättevettä voi vuotaa likaisen veden säiliöstä.	Älä kallista laitteen yläosaa liian kauas taaksepäin, kun esimerkiksi siivoat matalan pöydän alustaa. Älä aseta laitetta kyljelleen, kun likaisen veden säiliössä on jättevettä (ks. Tärkeää, kohta Varoitus).
En voi irrottaa moppausharjoja.	Yritit todennäköisesti irrottaa ne vetämällä väärältä puolelta.	Tartu harjojen vihreisiin kahvoihin ja vedä harjoja hiukan ylöspäin. Nyt niiden pitäisi irrota toisen reunan ulkonemasta työntämällä (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen).
Suutin irtoaa lattiasta, kun kallistan laitetta taaksepäin.	Laite on lukittu säilytysasentoon.	Irrota laite säilytysasennosta painamalla säilytysasennon vapautuspainiketta jalalla (ks. AquaTrion käyttö, kohta Taukotoiminto).
Laite ei ota vettä, kun huuhtelen moppaussuuttimen.	Olet kaatanut huuhtelutelineeseen liikaa vettä tai olet kaatanut sen liian nopeasti. Siksi moppausharjat ovat kastuneet liikaa. Kun harjat ovat liian märät, aktiivinen suojausjärjestelmä käynnistyy. Moppausharjat lakkasivat pyörimästä, koska vastustus oli liian suuri.	Sammuta laite, naksauta laite pystyyn säilytysasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta. Irrota moppausharjat moppaussuuttimesta ja purista ylimääräinen vesi moppausharjoista pesualtaaseen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen). Sitten voit asettaa moppausharjat takaisin paikoilleen, asettaa moppausharjan kannen takaisin paikalleen, sulkea moppaussuuttimen kannen, asettaa pistokkeen pistorasiaan ja käynnistää laitteen uudelleen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen kokoaminen). Jos tämä ei onnistu, anna moppausharjojen kuivua (ks. Puhdistus ja hoito, kohta Moppaussuuttimen puhdistaminen).
Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo alkaa vilkkua ja laite sammuu, kun huuhtelet moppaussuutinta.	Puhtaan veden säiliö on tyhjä.	Täytä puhtaan veden säiliö (ks. Käyttöönotto, kohta Puhtaan veden säiliön täyttö) ja aloita huuhtelu uudelleen (ks. Puhdistus ja hoito, kohta AquaTrion huuhteleminen).
Täyden/tyhjän säiliön merkkivalo palaa tasaisesti ja laite sammuu, kun huuhtelet moppaussuutinta.	Likaisen veden säiliö on täynnä.	Tyhjennä likaisen veden säiliö (ks. AquaTrion käyttö, kohta Likaisen veden säiliön tyhjentäminen) ja aloita huuhtelu uudelleen (ks. Puhdistus ja hoito, osa AquaTrion huuhteleminen).

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
En voi siirtää laitetta eteen- enkä taaksepäin.	Jokin pieni esine saattaa estää pyörien liikkeen.	Sammuta laite, irrota se pistorasiasta ja aseta se kyljelleen. Varmista, että likaisen veden säiliö on tyhjä, kun asetat laitteen kyljelleen. Muutoin likaisen veden säiliöstä voi vuotaa jätevettä. Tarkista, mikä estää pyörien liikkeen. Irrota pyörien liikkeen mahdollisesti estävät esineet. Nosta laite takaisin pystyyn ja jatka puhdistamista.
En löydä imurointitoimintoa.	Erillistä imurointitoimintoa ei ole.	Kun käynnistät laitteen, moppaus- ja imurointitoiminto toimivat samanaikaisesti.

Huomautus:

Jos edellä mainitut ohjeet eivät ratkaise ongelmaa, katso lisätietoja osoitteesta www.philips.com/support tai ota yhteys Philipsin kuluttajapalvelukeskukseen.

Innholdsfortegnelse

1	Viktig	76
1.1	Elektromagnetiske felt (EMF)	78
1.2	Aktivt beskyttelsessystem	78
1.3	Bruksbegrensninger	78
1.4	Vedlikehold av gulv	78
2	AquaTrio-apparatet ditt	79
2.1	Innledning	79
2.2	Dette finner du i esken	79
2.3	Forsiden av AquaTrio	79
2.4	Baksiden av AquaTrio	79
3	Før første gangs bruk	79
4	Før bruk	80
4.1	Fylle beholderen for rent vann	80
5	Bruke AquaTrio	81
5.1	Rengjøre gulv	81
5.2	Rengjøringstips	82
5.3	Pause under bruk	83
5.4	Lampe for full beholder / tom beholder	83
5.5	Tømme beholderen for skittent vann	83
5.6	Det aktive beskyttelsessystemet er aktivert	84
6	Rengjøring og vedlikehold	85
6.1	Skylle AquaTrio	85
6.2	Rengjøre moppemunnstykket	86
6.3	Rengjøre vannbeholderne	87
6.4	Sette sammen moppemunnstykket igjen	88
6.5	Vedlikehold	89
7	Oppbevare og flytte AquaTrio	89
7.1	Oppbevare AquaTrio	89
7.2	Flytte AquaTrio	90
8	Skifte moppebørstene	90
9	Bestille tilbehør	91
10	Miljø	91

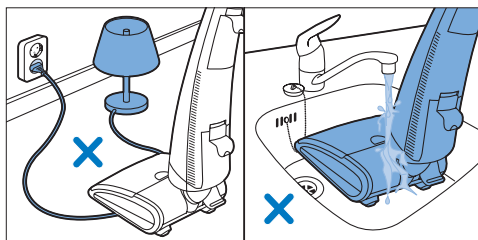
11	Garanti og service	91
12	Feilsøking	92

1 Viktig

Les denne brukerveiledningen nøye før du bruker apparatet, og ta vare på den for senere referanse.

1.0.1 Fare

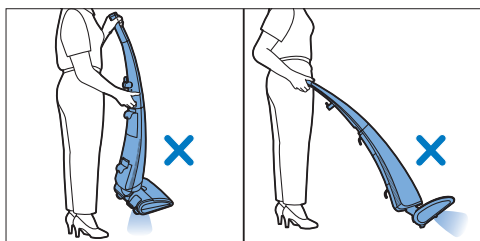
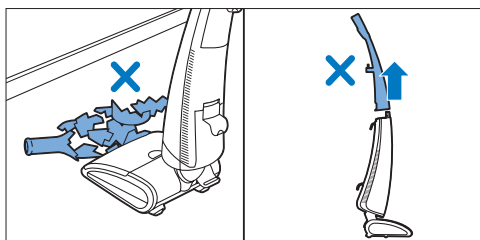
- For å unngå fare må du ikke flytte apparatet over sin egen ledning eller ledningen til andre apparater.
- For å unngå elektrisk støt må du aldri senke moppemunnstykket eller selve apparatet i vann eller annen væske, og heller ikke skylle det under springen.
- For å unngå elektrisk støt må du aldri flytte apparatet over gulvuttak.



1.0.2 Advarsel

- Støpselet må tas ut av stikkontakten før rengjøring eller vedlikehold av apparatet.
- Du må aldri skille overdelen fra underdelen etter montering. Hvis du demonterer overdelen, kan ikke apparatet settes sammen igjen.
- For å unngå fare må du ikke la apparatet ta opp skarpe gjenstander.
- For å unngå fare må du ikke la apparatet ta opp lettantennelige eller brennbare væsker; og ikke ha lettantennelige eller brennbare væsker i beholderen for rent vann.
- For å unngå skade må du aldri ha eteriske oljer eller lignende stoffer i beholderen for rent vann, og heller ikke la apparatet ta dem opp.
- For å unngå fare må du ikke la apparatet ta opp aske før den er kald.

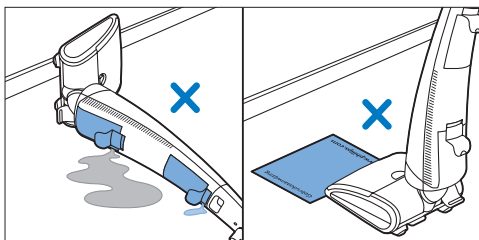
- Hold klær, hår, fingre og andre kroppsdeler og gjenstander vekk fra de bevegelige delene og åpningene i moppemunnstykket.
- Ikke løft eller vipp moppemunnstykket under bruk, siden det kan sprute vann ut av moppemunnstykket.
- For å unngå personskade og skade på motoren må du kontrollere at spenningen som er angitt på apparatet, stemmer med den lokale nettspenningen, før du kobler til apparatet.
- Kontroller regelmessig ledningen og apparatet med hensyn til skader. Ikke bruk apparatet hvis støpselet, ledningen eller selve apparatet er skadet.
- Hvis ledningen er ødelagt, må den alltid skiftes ut av Philips, et servicesenter som er godkjent av Philips, eller lignende kvalifisert personell, slik at man unngår farlige situasjoner.
- Dette apparatet er ikke tiltenkt bruk av personer (inkludert barn) som har nedsatt sanseevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, eller personer som ikke har erfaring eller kunnskap, unntatt hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for sikkerheten.
- Pass på at barn er under tilsyn, slik at de ikke leker med apparatet.
- Oppbevar aldri apparatet ved temperaturer under 0 °C.



1.0.3 Forsiktig

- Koble alltid fra apparatet før du tar ut en av vannbeholderne eller åpner moppemunnstykket.
- Ikke koble til, koble fra eller bruk apparatet med våte hender.
- For å unngå lekkasje må du aldri vippe overdelen av apparatet for langt bakover eller legge apparatet på siden når beholderen for skittent vann inneholder avløpsvann.
- Bruk bare de limegrønne delene til å operere, rengjøre og vedlikeholde apparatet.
- Dette apparatet skal kun brukes for innendørs husholdninger.
- Ikke prøv å overstyre sikkerhetslåsen ved å låse av/på-knappen i nedtrykt stilling.
- Ikke blokker ventilasjonsåpningene til apparatet.
- For å unngå at det aktive beskyttelsessystemet aktiveres, må du ikke la apparatet ta opp andre fremmedlegemer enn skitt eller væske.
- For å unngå skade må du aldri ha eddiksyre (eddik) eller avkalkingsmiddel i beholderen for rent vann, og heller ikke la apparatet ta dem opp.
- For å unngå skade må du aldri ha voks, olje eller gulvvedlikeholdsmidler som ikke kan fortynnes, i beholderen for rent vann, og heller ikke la apparatet ta dem opp.
- Ikke bland forskjellige typer flytende gulvrengjøringsmiddel. Når du har brukt et gulvrengjøringsmiddel, må du tømme og skylle beholderen for rent vann før du har et annet gulvrengjøringsmiddel i vannet i beholderen for rent vann.
- Overskrid aldri maksimumsmengdene som er angitt på flasken, når du bruker et flytende gulvrengjøringsmiddel.
- Ikke rengjør moppebørstene med en skarp gjenstand. Det kan skade børstehårene og redusere rengjøringseffekten til moppebørstene.
- Ikke la apparatet jobbe for lenge på samme sted. Det kan skade gulvet.
- Rengjør moppebørstene slik det er forklart i instruksjonene i avsnittet Rengjøring og vedlikehold.

- Moppebørstene kan ikke vaskes i oppvaskmaskin eller vaskemaskin.
- Moppebørstene skal bare skiftes ut med originale moppebørster fra Philips. Du finner instruksjoner og informasjon om utskifting i avsnittet Skifte moppebørstene. Informasjon om bestilling av nye moppebørster finner du i avsnittet Bestille tilbehør.



1.1 Elektromagnetiske felt (EMF)

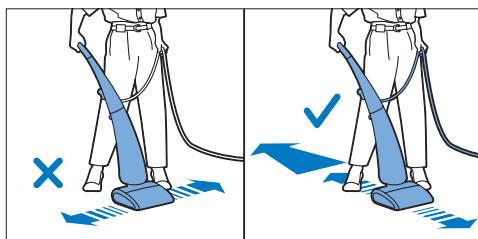
Dette apparatet overholder alle standarder som gjelder for elektromagnetiske felt (EMF). Hvis apparatet håndteres riktig og i samsvar med instruksjonene i denne brukerhåndboken, er det trygt å bruke det ut fra den kunnskapen vi har per dags dato.

1.2 Aktivt beskyttelsessystem

AquaTrio er utstyrt med et aktivt beskyttelsessystem. Dette aktive beskyttelsessystemet er lagd for å oppdage når det tas opp et annet fremmedlegeme enn skitt eller væske fra gulvet. Når systemet aktiveres, stopper det moppebørstene umiddelbart for å unngå skade på fremmedlegemet og apparatet. Motorlyden øker i styrke, og apparatet sprøyter ikke lenger vann på gulvet. Det aktive beskyttelsessystemet aktiveres også når moppebørstene er for våte, og når du beveger apparatet over et teppe.

1.3 Bruksbegrensninger

- Bruk bare dette apparatet på harde gulv med et vannbestandig toppbelegg (for eksempel linoleum, emaljerte fliser eller lakkert parkett). Slike behandlede gulv er standard gulvtyper som selges over hele verden. Hvis gulvet ditt ikke er behandlet slik at det er vannbestandig, bør du spørre produsenten om du kan bruke vann til å rengjøre det. Ikke bruk dette apparatet på gulv hvor det vannbestandige toppbelegget er skadet.
- Ikke bruk dette apparatet til å rense tepper.
- Ikke skyv apparatet over gulvristen til konveksjonsvarmeapparater. Siden apparatet ikke kan ta opp vann som kommer ut av munnstykket når du beveger det over gulvristen, ender vannet opp i bunnen av varmeapparatbrønnen.
- Ikke flytt moppemunnstykket sideveis, siden det vil etterlate vannspor. Beveg bare moppemunnstykket fremover og bakover.



1.4 Vedlikehold av gulv

- Følg alltid rengjørings- og vedlikeholdsinstruksjonene og vedlikeholdsprogrammet for det harde gulvet ditt når du bruker dette apparatet.
- Dette apparatet er beregnet på regelmessig rengjøring av harde gulv. Ikke bruk det til å påføre produkter for vedlikehold av gulv på harde gulv. Bruk bare et flytende gulvrengjøringsmiddel som kan fortynnes i vann, til å rengjøre gulvet. Pass på å bruke et lavtskummende eller skumfritt gulvrengjøringsmiddel som egner seg for det harde gulvet ditt.

2 AquaTrio-apparatet ditt

2.1 Innledning

Gratulerer med kjøpet og velkommen til Philips! Du får best mulig nytte av støtten som Philips tilbyr; hvis du registrerer produktet ditt på www.philips.com/welcome.

Nye Philips AquaTrio støvsuger, mopper og tørker harde gulv i én og samme operasjon. Ved å bruke AquaTrio sparer du opptil 50 % av tiden og innsatsen i forhold til tradisjonell støvsuging etterfulgt av våtmopping. Hurtigroterende moppebørster av mikrofiber fjerner grundig skitt, flekker og væsker i ett pass og gir deg perfekte resultater raskt og enkelt. I denne brukerhåndboken gir vi deg noen tips for å gjøre jobben så enkelt og effektivt som mulig. Vi håper du vil sette like mye pris på å bruke dette apparatet som vi satte pris på å lage det.

2.2 Dette finner du i esken

- 1 Underdel
- 2 Overdel
- 3 Skyllebrett
- 4 Brukerhåndbok
- 5 Hurtigveiledning
- 6 Garantihefte
- 7 Registreringskort

2.3 Forsiden av AquaTrio

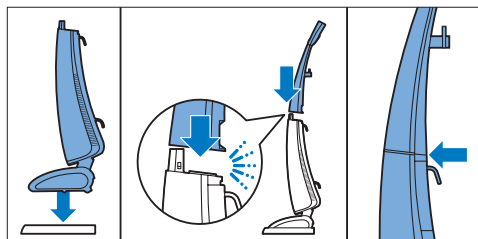
- 1 Opplåsningsbryter
- 2 Overdel
- 3 Lampe for full beholder / tom beholder
- 4 Underdel
- 5 Moppemunnstykke
- 6 Utløserbryter for lokk til moppemunnstykke
- 7 Lokk til moppemunnstykke
- 8 Moppebørstedeksel med håndtak
- 9 Moppebørster
- 10 Ventilasjonsåpninger

2.4 Baksiden av AquaTrio

- 1 Festekrok for ledning
- 2 Håndtak
- 3 På-knapp
- 4 Vendbar krok for oppbevaring av ledning
- 5 Ledning
- 6 Bærehåndtak
- 7 Hendel for beholder for rent vann
- 8 Løkk på beholder for rent vann
- 9 Beholder for rent vann
- 10 Ventilasjonsåpninger
- 11 Åpning for innluft
- 12 Hendel for beholder for skittent vann
- 13 Løkk på beholder for skittent vann
- 14 Beholder for skittent vann
- 15 Utløserknapp for parkeringsstilling
- 16 Hjul
- 17 Skyllebrett

3 Før første gangs bruk

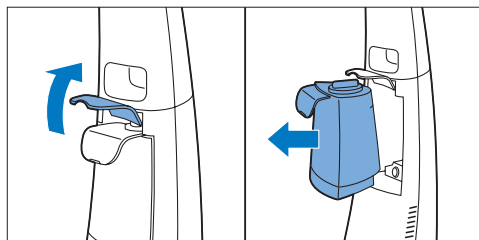
- 1 Fjern plastposene fra apparatet.
- 2 Plasser underdelen på skyllebrettet for å hindre at den ruller vekk.
- 3 Plasser overdelen på underdelen. Pass på at fordypningene i overdelen passer nøyaktig på tappene på underdelen.



- 4 Trykk overdelen ned på underdelen til den låses på plass med et klikk. **Dette krever litt kraft.** Den blå baksiden av overdelen må sitte tett på underdelen, uten noe mellomrom.

⚠ Advarsel:

Bruk aldri apparatet hvis overdelen ikke er plassert riktig på underdelen. Skill aldri overdelen fra underdelen etter montering.

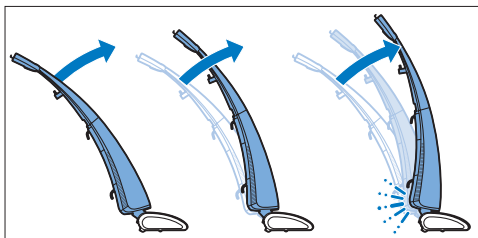


4 Før bruk

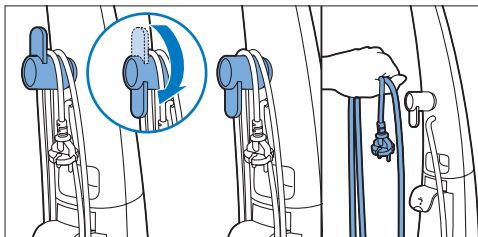
4.1 Fylle beholderen for rent vann

Fyll beholderen for rent vann før hver bruk. En full beholder for rent vann gir nok vann til å rengjøre en flate på mer enn 60 m².

- 1** Sett apparatet i oppreist stilling. Det låser seg automatisk i parkeringsstilling ("klikk").

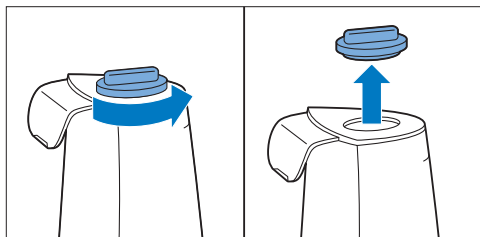


- 2** Dreii ledningsoppbevaringskroken nedover, og fjern ledningen for å få skikkelig tilgang til baksiden av apparatet.

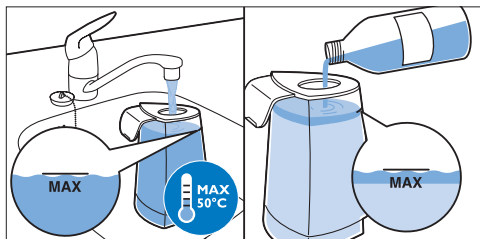


- 3** Trekk hendelen oppover for å låse opp beholderen for rent vann, og ta ut beholderen for rent vann. For å unngå at apparatet velter, holder du det oppreist med den ene hånden og tar ut beholderen for rent vann med den andre hånden.

- 4** Dreii lokket på beholderen for rent vann mot klokken, og fjern lokket fra beholderen for rent vann.



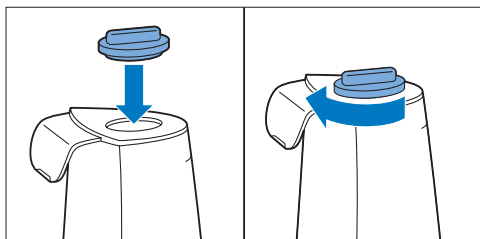
- 5** Fyll beholderen for rent vann med kaldt eller lunkent springvann opp til merket MAX (MAKS.). Du kan om ønskelig tilsette noen dråper av et egnet gulvrengjøringsmiddel (se avsnittet Viktig, delen Vedlikehold av gulv).



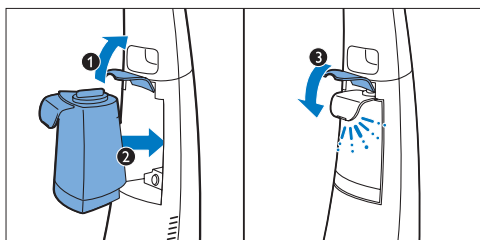
⚠ Merk:

Hvis du vil bruke et flytende gulvrengjøringsmiddel, fyller du først beholderen for rent vann med vann. Deretter tilsetter du den mengden flytende gulvrengjøringsmiddel som er angitt på flasken. Siden beholderen for rent vann har en kapasitet på 700 ml, trenger du bare å tilsette noen få dråper.

- 6** Sett på lokket på beholderen for rent vann igjen, og dreii det med klokken for å feste det.



- 7** Løft og hold på hendelen (1), og skyv beholderen for rent vann helt inn i apparatet igjen (2). Trykk deretter ned hendelen (3) for å låse beholderen for rent vann på plass ("klikk").



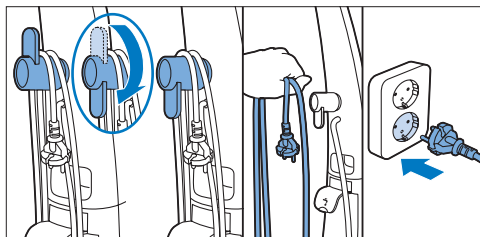
4.1.1 Viktig å vite

- Når du har fylt beholderen for rent vann, må du forsikre deg om at hendelen er låst skikkelig. Hvis hendelen ikke er låst skikkelig, kan beholderen for rent vann falle ut når du løser ut apparatet fra parkeringsstillingen.
- Når du slår på apparatet etter å ha fylt beholderen for rent vann, kan det ta litt tid før det kommer vann ut av munnstykket. Lampen for full beholder / tom beholder vil kanskje blinke noen ganger, og apparatet vil kanskje slå seg av automatisk. Hvis dette skjer, slår du på apparatet igjen.

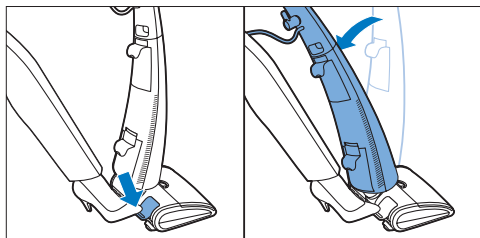
5 Bruke AquaTrio

5.1 Rengjøre gulv

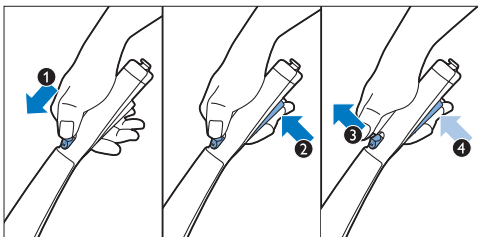
- 1** Før du begynner å rengjøre gulvene, bør du rydde gulvet for løse gjenstander, som leketøy, blader og sko. Flytt til side ledningene til andre apparater.
- 2** Dreii ledningsoppbevaringskroken nedover, og ta av ledningen. Plugg støpselet inn i en stikkontakt.



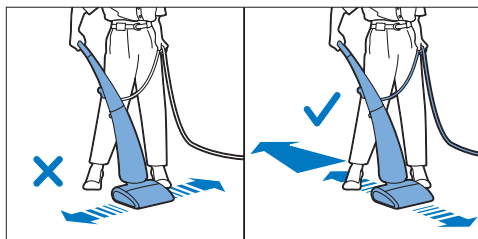
- 3** Trykk på utløserknappen for parkeringsstilling, og løs ut apparatet fra parkeringsstillingen. Trykk på utløserknappen for parkeringsstilling med foten, så du slipper å bøye ryggen.



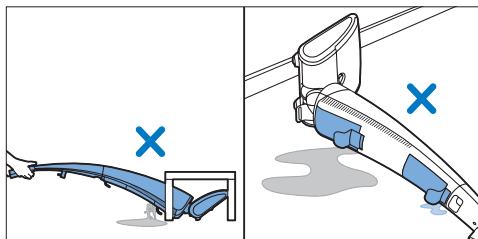
- 4 Skyv opplåsningsbryteren forover (1), og trykk på og hold inne av/på-knappen (2). Du kan slippe opplåsningsbryteren når apparatet slår seg på (3), men hold av/på-knappen inne under rengjøring (4).



- Ikke flytt moppemunnstykket sideveis, siden det vil etterlate vannspor.



- Du kan bevege apparatet like raskt som en støvsuger. Når du skal fjerne vanskelige flekker, beveger du apparatet sakte over flekkene.
- Slå alltid av apparatet før du trekker det over en terskel, for å unngå vannspor på gulvet og at det spruter vann ut av moppemunnstykket.
- Når du har slått av apparatet, beveger du det frem og tilbake noen ganger for å fjerne væsken som finnes mellom de to moppebørstene. Hvis du slår av apparatet og løfter det opp, vil vannet som fantes mellom børstene, etterlate et vannspor på gulvet.

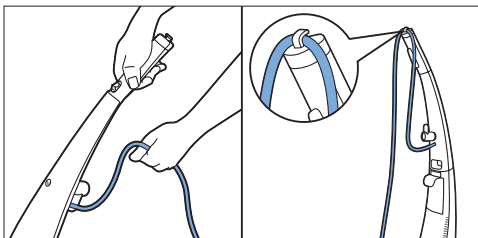


⚠ Forsiktig:

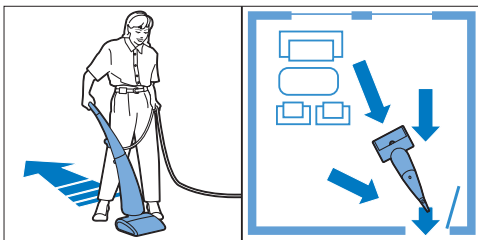
For å unngå lekkasje fra beholderen for skittent vann må du aldri vippe overdelen av apparatet for langt bakover eller legge apparatet på siden.

5.2 Rengjøringstips

- Hold håndtaket i den ene hånden og ledningen i den andre for å unngå å snuble i ledningen, og for å unngå vannspor på det moppede gulvet. Fest ledningen bak ledningskroken for å få bedre kontroll over ledningen.

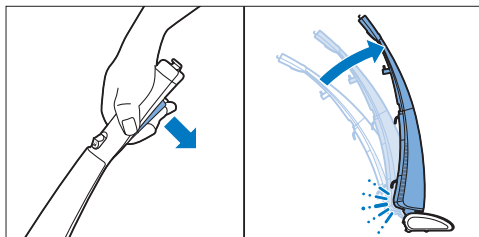


- Jobb deg bakover og i retning av en dør for å unngå å gå på det moppede gulvet.



5.3 Pause under bruk

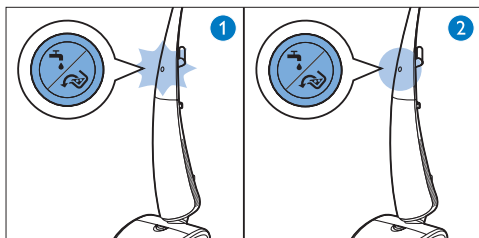
- 1 Hvis du vil ta en liten pause, slipper du av/på-knappen for å slå av apparatet. Sett apparatet i oppreist stilling. Det låser seg automatisk i parkeringsstilling ("klikk").



- 2 Når du vil fortsette rengjøringen, trykker du på utløserknappen for parkeringsstilling for å løse ut apparatet fra parkeringsstillingen.
- 3 Skyv opplåsningsbryteren forover, og trykk på og hold inne av/på-knappen. Du kan slippe opplåsningsbryteren når apparatet slår seg på, men hold av/på-knappen inne under rengjøring.

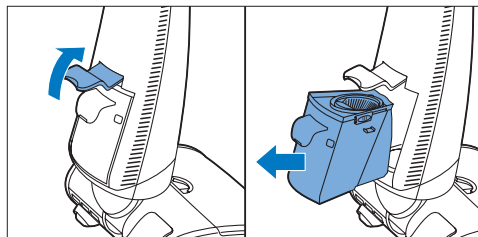
5.4 Lampe for full beholder / tom beholder

- 1 Lampen for full beholder / tom beholder begynner å **blinke**, og apparatet slutter å jobbe, når beholderen for rent vann er tom. Fyll beholderen for rent vann (se avsnittet Føll bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
- 2 Lampen for full beholder / tom beholder **lyser kontinuerlig**, og apparatet slutter å jobbe, når beholderen for skittent vann er full. Tøm beholderen for skittent vann (se delen Tømme beholderen for skittent vann nedenfor).

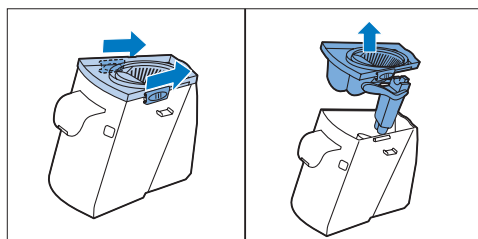


5.5 Tømme beholderen for skittent vann

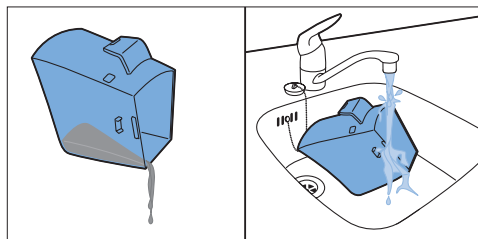
- 1 Dra i hendelen for å låse opp beholderen for skittent vann, og ta ut beholderen for skittent vann.



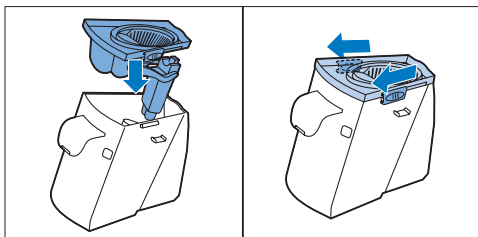
- 2 Skyv opplåsningsbryterne for lokket forover (bort fra håndtaket) for å låse opp lokket og ta ut beholderen for skittent vann.



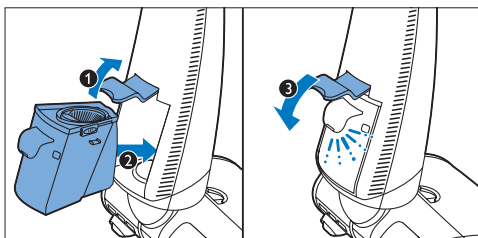
- 3 Tøm ut det skitne vannet. For å unngå å søle, bør du alltid helle fra et av hjørnene på beholderen.
- 4 Skyll beholderen for skittent vann og lokket under sprøing.



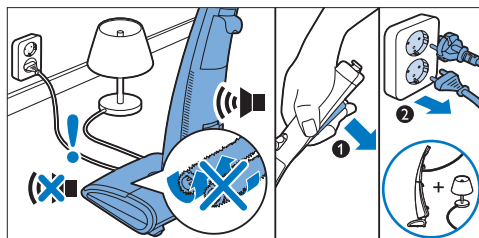
- 5** Sett på lokket på beholderen for skittent vann igjen, og skyv opplåsningsbryterne for lokket bakover (mot håndtaket) for å låse lokket.



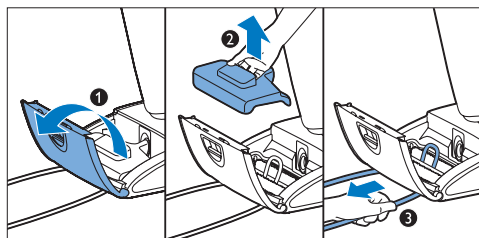
- 6** Løft og hold på hendelen (1), og skyv beholderen for skittent vann helt inn i apparatet igjen (2). Trykk ned hendelen (3) for å låse beholderen for skittent vann på plass ("klikk"). Pass på at hendelen for beholderen for skittent vann er låst skikkelig. Hvis hendelen ikke er låst skikkelig, kan beholderen for skittent vann falle ut under rengjøring.



- 1** Slipp av/på-knappen for å slå av apparatet (1). Sett apparatet i oppreist stilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Hvis gjenstanden som ble tatt opp, er ledningen til et annet apparat, kobler du fra dette apparatet også (2).



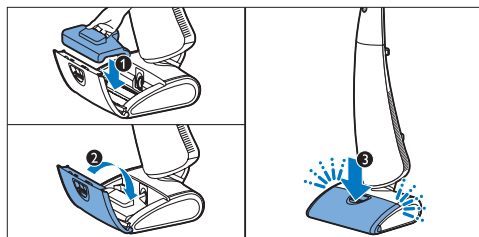
- 2** Åpne lokket til moppemunnstykket (1), ta av moppebørstedekselet (2), og ta ut gjenstanden (3). Hvis du ikke finner gjenstanden, kan du fjerne moppebørstene for å se bedre.



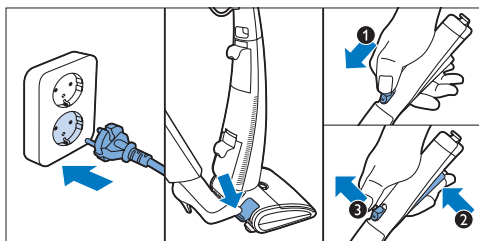
5.6 Det aktive beskyttelsessystemet er aktivert

Det aktive beskyttelsessystemet er lagd for å oppdage når det tas opp et annet fremmedlegeme enn skitt eller væske fra gulvet. Når systemet aktiveres, stopper det moppebørstene umiddelbart for å unngå skade på fremmedlegemet og apparatet. Motorlyden øker i styrke, og apparatet sprøyter ikke lenger vann på gulvet. Det aktive beskyttelsessystemet aktiveres også når moppebørstene er for våte, og når du beveger apparatet over et teppe. **Følg instruksjonene nedenfor for å fortsette rengjøringen.**

- 3** Hvis det aktive beskyttelsessystemet ble aktivert fordi moppebørstene er for våte, tar du ut moppebørstene og klemmer dem over vasken (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket).
- 4** Sett på moppebørstedekselet (1), og lukk moppebørstelokket (2). Trykk på lokket til moppemunnstykket (3) for å låse det ("klikk"), ellers blir ikke apparatet tilbakestilt.



- 5** Sett støpselet inn i stikkontakten. Trykk på utløserknappen for parkeringsstilling. Skyv opplåsningsbryteren forover (1), og trykk på og hold inne av/på-knappen (2). Du kan slippe opplåsningsbryteren når apparatet slår seg på (3). Hold av/på-knappen inne for å fortsette rengjøringen.



5.6.1 Viktig å vite

For å tilbakestille det aktive beskyttelsessystemet må du åpne og lukke lokket til moppemunnstykket. Pass alltid på å fjerne alle fremmedlegemer som befinner seg mellom moppebørstene, før du slår på apparatet.

6 Rengjøring og vedlikehold

Fare:

For å unngå elektrisk støt må du aldri senke moppemunnstykket eller selve apparatet i vann eller annen væske, og heller ikke skylle det under springen.

Advarsel:

Støpselet må tas ut av stikkontakten før rengjøring eller vedlikehold av apparatet.

6.1 Skulle AquaTrio

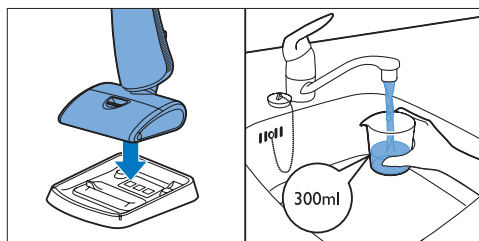
For å rengjøre innsiden av AquaTrio må du skylle apparatet. Du trenger skyllebrettet for å skylle apparatet.

6.1.1 Viktig å vite

- Vi anbefaler på det sterkeste at du skyller apparatet etter hver bruk for å unngå skittansamlinger og bakterievekst på innsiden. Hvis du ikke skyller apparatet etter hver bruk, kan det oppstå en ubehagelig lukt.

6.1.2 Skylling

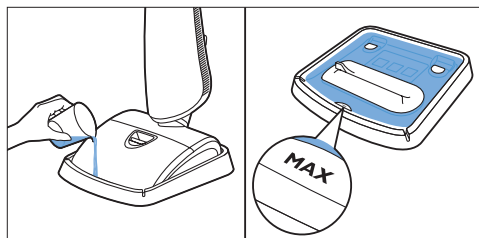
- Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten.
- For å hindre at skylleprosessen avbrytes, fyller du beholderen for rent vann (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann) eller tømmer beholderen for skittent vann (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann). Avbrudd i skylleprosessen går ut over resultatet.
- Sett apparatet på skyllebrettet. Fyll et målebeger med 300 ml vann.



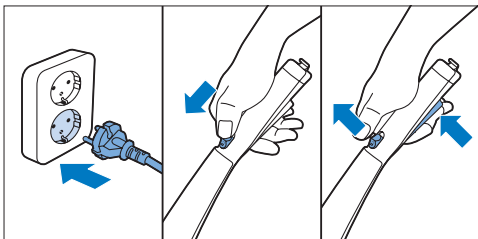
Tips:

Du kan om ønskelig tilsette litt flytende gulvrengjøringsmiddel i vannet.

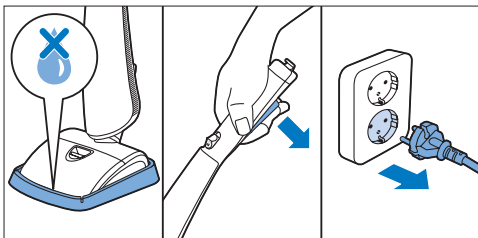
- Hell vannet **sakte** i skyllebrettet. Pass på at vannivået ikke overskrider merket MAX (MAKS.) Hvis moppebørstene blir for våte, aktiveres det aktive beskyttelsessystemet.



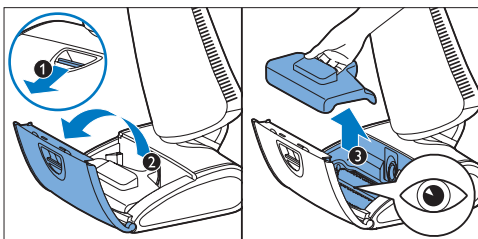
- 5** Sett støpselet inn i stikkontakten, og slå på apparatet. La apparatet gå til vannet i skyllebrettet er brukt opp. Det tar ca. 15 sekunder.



- 6** Slå apparatet av, og trekk ut støpselet fra stikkontakten.



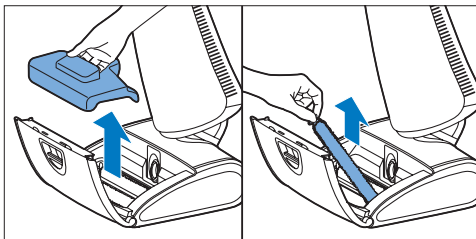
- 7** Skyv utløserbryteren for lokket til moppemunnstykket i retning av pilen (1), og åpne lokket til moppemunnstykket (2). Ta ut moppebørstedekselet (3), og kontroller at innsiden er ren. Hvis innsiden er ren, kan du fortsette med avsnittet Oppbevare og flytte AquaTrio for instruksjoner om hvordan du oppbevarer apparatet. Hvis innsiden av moppebørstedekselet og moppebørstene fremdeles er skitne, følger du instruksjonene i avsnittet Rengjøre moppemunnstykket for å rengjøre moppemunnstykket.



- 8** Om nødvendig rengjør du skyllebrettet under springen og tørker det med en klut. Du kan også vaske brettet i oppvaskmaskinen.

6.2 Rengjøre moppemunnstykket

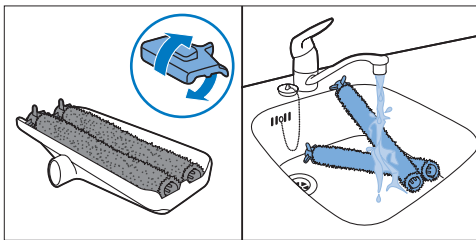
- 1** Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten.
- 2** Åpne lokket til moppemunnstykket.
- 3** Trekk i håndtaket, og ta ut moppebørstedekselet. For å unngå å bli skitten på hendene løfter du moppebørstene ut av moppemunnstykket etter de limegrønne håndtakene.



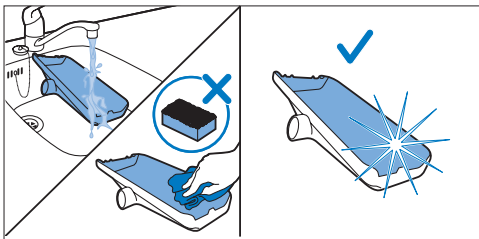
✱ Tips:

Plasser de skitne moppebørstene på moppebørstedekselet, og ta dem med til vasken.

- 4** Rengjør moppebørstene ved å skylle dem under springen. Du kan eventuelt bruke et flytende husholdningsrengjøringsmiddel eller et oppvaskmiddel til å rengjøre moppebørstene.



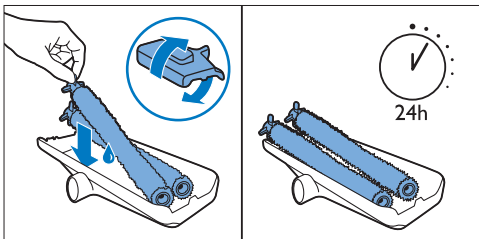
5 Rengjør moppebørstedekelet under en spring.



Merk:

Ikke bruk en skuresvamp eller et slipende rengjøringsmiddel til å rengjøre moppebørstedekelet, siden det kan lage riper på overflaten. Det kan samle seg skitt i ripene. Denne skittansamlingen kan til slutt hindre strømmen gjennom moppemunnstykket.

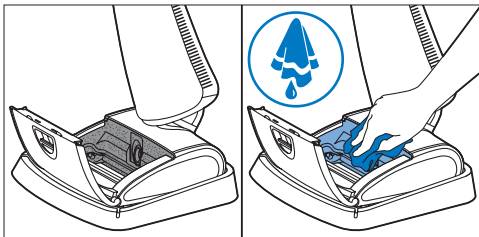
- 6** Legg moppebørstene på det rene moppebørstedekelet til tørking. For å sikre skikkelig tørking plasserer du den ene enden av børstene på kanten av moppebørstedekelet. Tørkingen kan ta ca. 24 timer.



Merk:

Hvis moppebørstene fremdeles er for våte, vil det aktive beskyttelsessystemet bli aktivert så snart du slår på apparatet.

- 7** Rengjør innsiden av moppemunnstykket og løkket til moppemunnstykket med en fuktig klut.



Forsiktig:

Moppebørstene kan ikke vaskes i oppvaskmaskin eller vaskemaskin.

Forsiktig:

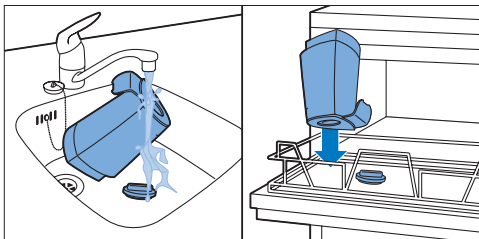
Ikke rengjør moppebørstene med en skarp gjenstand. Det kan skade børstehårene og redusere rengjøringseffekten til moppebørstene.

6.3 Rengjøre vannbeholderne

6.3.1 Rengjøre beholderen for rent vann

Selv om det er trygt å etterlate vann i beholderen for rent vann, anbefaler vi at du tømmer beholderen før du setter bort apparatet.

- 1** Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten.
- 2** Ta ut beholderen for rent vann (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
- 3** Du kan om ønskelig rengjøre beholderen for rent vann under springen. Du kan også vaske beholderen for rent vann i oppvaskmaskinen.

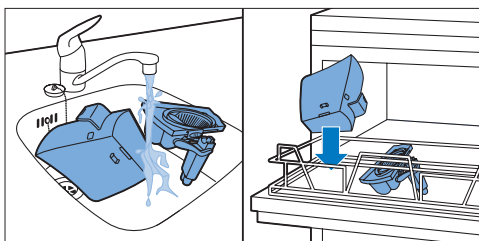


- 4** Sett beholderen for rent vann i apparatet igjen (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).

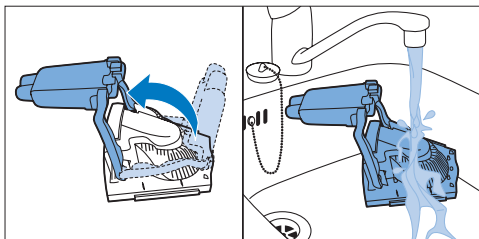
6.3.2 Rengjøre beholderen for skittent vann

- **Tøm** beholderen for skittent vann **etter hver bruk** og når lampen for full beholder / tom beholder lyser kontinuerlig.
- **Rengjør** beholderen for skittent vann **etter hver bruk** for å unngå bakterievekst og ubehagelig lukt.

- 1** Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten.
- 2** Ta ut beholderen for skittent vann (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann). Beholderen for skittent vann inneholder konsentrert avløpsvann. Vær forsiktig når du tar den ut og tømmer den.
- 3** Tøm ut det skitne vannet.
- 4** Skyll beholderen for skittent vann og lokket til beholderen under springen, eller vask beholderen for skittent vann og lokket i oppvaskmaskinen.



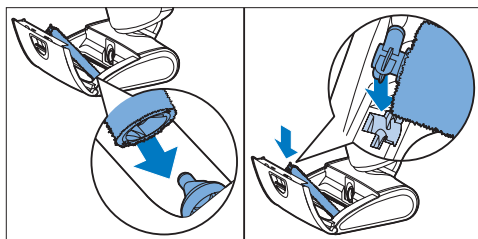
- 5** For ekstra grundig rengjøring kan du trekke opp flottøren som er festet til lokket til beholderen for skittent vann. Da kan du rengjøre bunnen av silen og flottøren skikkelig.



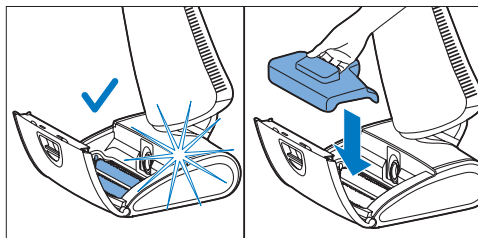
- 6** Sett beholderen for skittent vann i apparatet igjen (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann).

6.4 Sette sammen moppemunestykket igjen

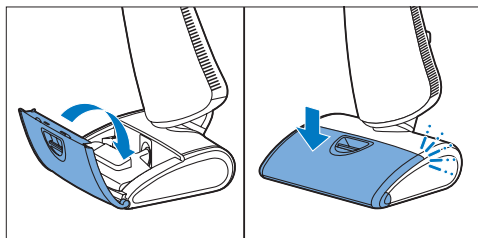
- 1** Plasser først siden av moppebørsten med åpningen oppå tappen i moppemunestykket. Vri moppebørsten litt, til sporet på innsiden av moppebørsten sitter på tappen, og trykk til den er låst. Trykk deretter tappen på den andre siden av moppebørsten inn i åpningen på den andre siden.



- 2** Kontroller at innsiden av lokket til moppemunestykket og moppebørstene er rene før du setter moppebørstedekselet på moppemunestykket igjen.



- 3** Hvis innsiden er ren og tørt, lukker du lokket til moppemunestykket og trykker til det er låst ("klikk").



- 4 Hvis moppebørstene fremdeles er for våte, lar du dem tørke (se avsnittet Oppbevare og flytte AquaTrio, delen Oppbevare AquaTrio). Hvis moppebørstene er for våte, får de for stor motstand og vil aktivere det aktive beskyttelsessystemet når du slår på apparatet. Forsikre deg om at moppebørstene er tørre før du begynner å rengjøre gulvene.

6.4.1 Viktig å vite

- Moppebørstedekselet kan ikke settes på riktig hvis moppebørstene ikke er plassert riktig. Lokket til moppemunnstykket kan ikke lukkes hvis moppebørstedekselet ikke er plassert riktig. Apparatet virker ikke hvis lokket til moppemunnstykket ikke er lukket skikkelig.

6.5 Vedlikehold

- 1 Hvis utsiden av apparatet er skitten, rengjør du den med en fuktig klut.
- 2 Hvis luftinntaket er skittent, rengjør du luftinntaket med en fuktig klut.
- 3 Kontroller regelmessig at ventilasjonsåpningene ikke er blokkert.
- 4 Kontroller regelmessig tilstanden til ledningen for å forsikre deg om at den er trygg å bruke og uskadet.

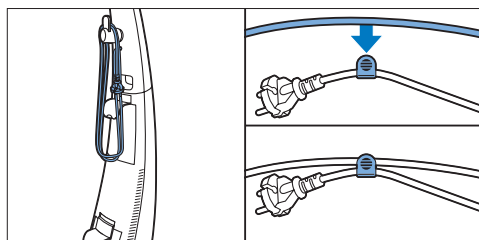
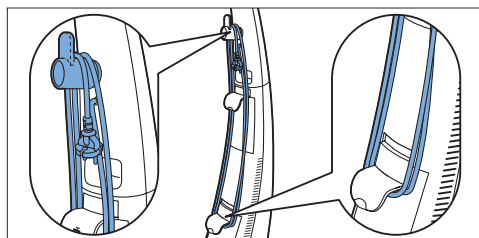
⚠ Advarsel:

Ikke bruk apparatet hvis ledningen er skadet. Få ledningen skiftet ut av et autorisert Philips-servicesenter, eller ta med apparatet til forhandleren for å få det reparert.

7 Oppbevare og flytte AquaTrio

7.1 Oppbevare AquaTrio

- 1 For oppbevaring av ledningen kveiler du den rundt kroken for oppbevaring av ledningen og hendelen for beholderen for skittent vann.

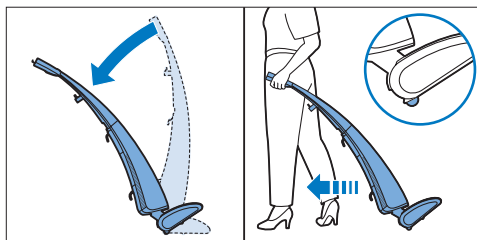
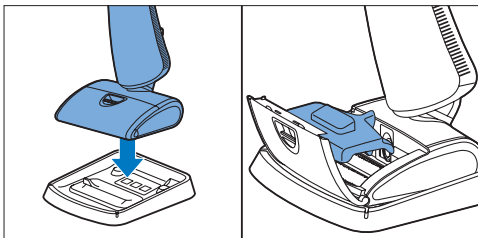


✳ Tips:

For å få enkel tilgang til vannbeholderne kan du også kveile opp ledningen og henge kveilen på kroken for oppbevaring av ledningen. Du kan bruke ledningsklipset til å feste enden av ledningen, slik at den holdes på plass når ledningen kveiles opp for oppbevaring.

- 2 Plasser apparatet på skyllebrettet når du skal oppbevare det.

- 3** Hvis innsiden av moppemunnstykket fremdeles ikke er tørr, setter du moppebørstedekselet tilbake i moppemunnstykket på skrå og lar lokket til moppemunnstykket være åpent, slik at innsiden av moppemunnstykket kan tørke.

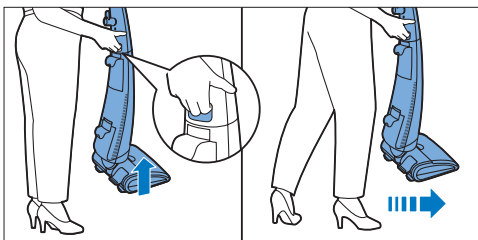


7.2.1 Viktig å vite

- Ikke flytt AquaTrio over tepper. Det kan falle dråper av konsentrert avløpsvann fra moppemunnstykket.
- Vær forsiktig hvis det er sand på gulvet. Hvis du beveger apparatet over sand mens det er slått av, kan hjulene ripe gulvet.
- Hvis du beveger apparatet over et hardt gulv med moppemunnstykket plassert på gulvet, kan moppebørstene etterlate et dampspor på gulvet.

7.2 Flytte AquaTrio

- 1** Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten.
- 2** Kveil ledningen rundt kroken for oppbevaring av ledningen og hendelen for beholderen for skittent vann. Eller kveil opp ledningen og heng kveilen på kroken for oppbevaring av ledningen.
- 3** Du kan flytte AquaTrio på to måter:
- Du kan løfte og bære apparatet etter bærehåndtaket.
 - Du kan vippe apparatet bakover til det hviler på hjulene. Trekk apparatet bakover for å flytte det.

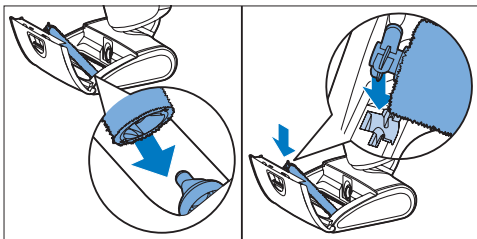


8 Skifte moppebørstene

For å kunne fortsette å glede deg over AquaTrios rengjøringsresultater må du passe på å alltid bruke originale Philips mikrofibermoppebørster og skifte dem ut hver sjette måned. Hvis du følger dette rådet, vil AquaTrio alltid gi fremragende rengjøringsresultater. For å få påminnelser om utskifting, brukerstøtte, tips og triks kan du registrere produktet ditt på Internett på www.philips.com/welcome

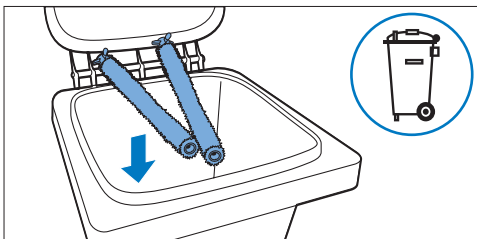
- 1** Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten.
- 2** Ta de gamle moppebørstene ut av moppemunnstykket etter tur (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen).

- 3** Sett to nye moppebørster i moppemunnstykket etter tur (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen).



8.0.1 Viktig å vite

- Skift alltid ut de to gamle moppebørstene med to nye moppebørster samtidig hvis du vil beholde gode rengjøringsresultater.
- De gamle moppebørstene skader ikke miljøet. Du kan kaste dem som vanlig restavfall.

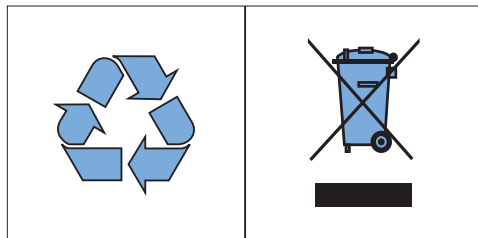


9 Bestille tilbehør

Når du vil kjøpe tilbehør til dette apparatet, kan du gå til webområdet vårt www.philips.com/shop. Hvis du har problemer med å få tak i tilbehør til AquaTrio, kan du ta kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor, eller ta en tur innom en støvsugerspesialist. Moppebørster kan bestilles under betegnelsen FC8054.

10 Miljø

Ikke kast apparatet som vanlig husholdningsavfall når det ikke kan brukes lenger. Lever det på en gjenvinningsstasjon. Slik bidrar du til å ta vare på miljøet.



11 Garanti og service

Hvis du trenger service eller informasjon, eller hvis du har problemer, kan du gå til Philips' webområde på www.philips.com eller ta kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor. Du finner telefonnummeret i garantiheftet.

AquaTrio er konstruert og utviklet med den største omtanke. Hvis den uheldige situasjonen skulle oppstå at apparatet trenger reparasjon, vil forbrukerstøtten i landet ditt hjelpe deg å ordne alle nødvendige reparasjoner på kortest mulig tid og med så lite bry som mulig.

12 Feilsøking

Dette avsnittet oppsummerer de vanligste problemene som kan oppstå med apparatet. Hvis du ikke klarer å løse problemet med informasjonen nedenfor, kan du ta kontakt med Philips' forbrukertjeneste der du bor.

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet virker ikke når jeg skyver bryteren forover og trykker på av/på-knappen.	Du har ikke montert overdelen riktig på underdelen.	Sett underdelen til apparatet på skillebrettet. Trykk overdelen ned på underdelen med litt kraft til du hører et klikk (se avsnittet Før bruk). Den blå baksiden av overdelen må sitte tett på underdelen, uten noe mellomrom.
Overdelen slinger og er ustabil når jeg bruker apparatet.	Du har ikke montert overdelen riktig på underdelen.	Sett underdelen til apparatet på skillebrettet. Trykk overdelen ned på underdelen med litt kraft til du hører et klikk (se avsnittet Før bruk). Den blå baksiden av overdelen må sitte tett på underdelen, uten noe mellomrom.
Jeg får ikke trykket på av/på-knappen for å slå på apparatet.	Apparatet er utstyrt med en sikkerhetslås.	Du må først skyve opplåsingsbryteren forover for å låse opp av/på-knappen. Deretter kan du trykke på av/på-knappen for å slå på apparatet. Slipp opplåsingsbryteren når apparatet slår seg på, men hold av/på-knappen inne (Se avsnittet Bruke AquaTrio).
Apparatet sluttet å virke, og en lampe blinker når jeg slår på apparatet.	Beholderen for rent vann er tom.	Lampen for full beholder / tom beholder blinker for å vise at beholderen for rent vann må etterfylles. Fyll beholderen for rent vann (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
	Beholderen for rent vann mangler eller er ikke satt i riktig.	Pass på å sette i beholderen for rent vann riktig, og at hendelen er låst (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
Apparatet sluttet å virke, og en lampe lyser kontinuerlig når jeg slår på apparatet.	Beholderen for skittent vann er full.	Lampen for full beholder / tom beholder lyser kontinuerlig for å vise at beholderen for skittent vann må tømmes. Tøm beholderen for skittent vann (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann).
	Beholderen for skittent vann mangler eller er ikke satt i riktig.	Pass på å sette i beholderen for skittent vann riktig, og at hendelen er låst (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann).
	Lokket til beholderen for skittent vann er ikke på.	Sett lokket riktig på. Husk å trekke opplåsingsbryterne bakover (mot håndtaket) for å låse lokket på beholderen for skittent vann (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann).

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet sluttet å virke.	Du slapp av/på-knappen.	Apparatet er utstyrt med en sikkerhetslås. Du må først skyve opplåsingsbryteren forover for å låse opp av/på-knappen. Deretter kan du trykke på av/på-knappen for å slå på apparatet. Slipp opplåsingsbryteren når apparatet slår seg på, men hold av/på-knappen inne (Se avsnittet Bruke AquaTrio).
	Beholderen for rent vann kan være tom, eller beholderen for skittent vann kan være full, og du la ikke merke til lampen som viser dette.	For å kontrollere dette slår du på apparatet og ser om lampen for full beholder / tom beholder begynner å blinke eller lyser kontinuerlig. Hvis lampen blinker; fyller du beholderen for rent vann (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann). Hvis lampen lyser kontinuerlig, tømmer du beholderen for skittent vann (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann).
	Ventilasjonsåpningene er blokkert.	Kontroller alle de fire ventilasjonsåpningene med hensyn til gjenstander som blokkerer ventilasjonsåpningene. Fjern slike gjenstander: La apparatet kjøles ned før du fortsetter rengjøringen. Se avsnittet AquaTrio-apparatet ditt for å finne ut hvor ventilasjonsåpningene befinner seg.
Apparatet sprøyter ikke vann på gulvet fordi det har fanget opp noe.	Det aktive beskyttelsessystemet kan ha blitt aktivert av tre årsaker: (1) Apparatet fanget opp et fremmedlegeme, (2) moppebørstene er for våte, eller (3) du har beveget apparatet over et teppe. Moppebørstene sluttet automatisk å rotere fordi de møtte for stor motstand. Apparatet avgir fremdeles en lyd, men det fungerer ikke som det skal.	Slipp av/på-knappen for å slå av apparatet. Sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Åpne lokket til moppemunnstykket, ta av moppebørstedekselet, og fjern gjenstanden. Sett på moppebørstedekselet igjen, lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten, og slå på apparatet igjen (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Det aktive beskyttelsessystemet er aktivert). Hvis du ikke finner noen gjenstand, kan det aktive beskyttelsessystemet ha blitt aktivert fordi moppebørstene er for våte (se neste årsak og løsning), eller fordi du beveget apparatet over et teppe. Trekk støpselet ut av stikkontakten, åpne og lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten igjen, slå på apparatet, og fortsett rengjøringen. Hvis løsningen ovenfor ikke hjalp, og apparatet fremdeles ikke virker; slår du på apparatet og lar det være på i minst ti sekunder. Deretter åpner og lukker du lokket til moppemunnstykket, slår på apparatet og fortsetter rengjøringen.

Problem	Mulig årsak	Løsning
	Lokket til moppemunestykket er ikke lukket skikkelig. Lyden fra apparatet minsker i styrke, og apparatet sprøyter ikke lenger vann på gulvet, siden moppebørstene ikke roterer, og apparatet mopper ikke opp noe.	Kontroller at moppebørstene og moppebørstedekselet er satt på riktig. Lukk lokket til moppemunestykket skikkelig. Pass på å trykke på lokket til det låses med et klikk (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunestykket igjen).
Jeg får ikke lukket lokket til moppemunestykket.	Moppebørstedekselet mangler eller er ikke satt på riktig.	Sett moppebørstedekselet riktig inn i moppemunestykket, og lukk deretter lokket til moppemunestykket (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunestykket igjen).
Apparatet etterlater vannspor på gulvet.	Du har beveget apparatet sideveis.	Beveg bare apparatet fremover og bakover (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Rengjøringstips).
	Du flyttet apparatet over en terskel mens det var slått på.	Sørg for at moppebørstene hele tiden har kontakt med gulvet. Slå av apparatet før du trekker det over en terskel, for å unngå vannspor på gulvet og at det spruter vann fra moppemunestykket (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Rengjøringstips).
	Du flyttet apparatet mens munestykket var i kontakt med gulvet og apparatet var slått av.	Hvis du vil unngå vannspor på gulvet, flytter du apparatet ved å bære det etter bærehandtakene eller vippe det bakover slik at det hviler på hjulene og enkelt kan flyttes (se avsnittet Oppbevare og flytte AquaTrio).
	Du løftet apparatet opp fra gulvet umiddelbart etter at du hadde slått det av.	Når du har slått av apparatet, beveger du det frem og tilbake noen ganger for å fjerne væsken som finnes mellom de to moppebørstene. Hvis du slår av apparatet og løfter det opp umiddelbart, vil vannet som fantes mellom børstene, etterlate et vannspor på gulvet.
	Hjulene er blokkert.	Kontroller tilstanden til hjulene. Fjern skitten som blokkerer hjulene.

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet rengjør ikke like bra som før.	Det aktive beskyttelsessystemet kan ha blitt aktivert av tre årsaker: (1) Apparatet fanget opp et fremmedlegeme, (2) moppebørstene er for våte, eller (3) du har beveget apparatet over et teppe. Moppebørstene sluttet automatisk å rotere fordi de møtte for stor motstand. Apparatet avgir fremdeles en lyd, men det fungerer ikke som det skal.	Slipp av/på-knappen for å slå av apparatet. Sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Åpne lokket til moppemunnstykket, ta av moppebørstedekselet, og fjern gjenstanden. Sett på moppebørstedekselet igjen, lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten, og slå på apparatet igjen (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Det aktive beskyttelsessystemet er aktivert). Hvis du ikke finner noen gjenstand, kan det aktive beskyttelsessystemet ha blitt aktivert fordi moppebørstene er for våte (se neste årsak og løsning), eller fordi du beveget apparatet over et teppe. Trekk støpselet ut av stikkontakten, åpne og lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten igjen, slå på apparatet, og fortsett rengjøringen.
		Hvis løsningen ovenfor ikke hjalp, og apparatet fremdeles ikke virker, slår du på apparatet og lar det være på i minst ti sekunder. Deretter åpner og lukker du lokket til moppemunnstykket, slår på apparatet og fortsetter rengjøringen.
	Det aktive beskyttelsessystemet er blitt aktivert fordi moppebørstene er for våte. Moppebørstene sluttet automatisk å rotere fordi de møtte for stor motstand.	Slipp av/på-knappen for å slå av apparatet. Sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Ta moppebørstene ut av moppemunnstykket, og fjern overflødig vann fra moppebørstene ved å klemme dem over en vask (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket). Deretter kan du sette i moppebørstene igjen, sette på moppebørstedekselet, lukke lokket til moppemunnstykket, sette inn støpselet i stikkontakten og slå på apparatet igjen (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen). Hvis dette ikke virker, lar du moppebørstene tørke (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket).
	Lokket til moppemunnstykket er ikke lukket skikkelig. Lyden fra apparatet minsker i styrke, og apparatet sprøyter ikke lenger vann på gulvet, siden moppebørstene ikke roterer, og apparatet mopper ikke opp noe.	Kontroller at moppebørstene og moppebørstedekselet er satt på riktig. Lukk lokket til moppemunnstykket skikkelig. Pass på å trykke på lokket til det låses med et klikk (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen).

Problem	Mulig årsak	Løsning
	Innsiden av moppemunnstykket er for skitten.	Rengjør moppemunnstykket (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket).
	Moppebørstene mangler.	Sett moppebørstene i moppemunnstykket (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen).
	Moppebørstene er slitt.	Skift moppebørstene (se avsnittet Skifte moppebørstene).
Lyden fra apparatene endret seg under rengjøring.	Det aktive beskyttelsessystemet kan ha blitt aktivert av tre årsaker: (1) Apparatet fanget opp et fremmedlegeme, (2) moppebørstene er for våte, eller (3) du har beveget apparatet over et teppe. Moppebørstene sluttet automatisk å rotere fordi de møtte for stor motstand. Apparatet avgir fremdeles en lyd, men det fungerer ikke som det skal.	Slipp av/på-knappen for å slå av apparatet. Sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Åpne lokket til moppemunnstykket, ta av moppebørstedekselet, og fjern gjenstanden. Sett på moppebørstedekselet igjen, lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten, og slå på apparatet igjen (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Det aktive beskyttelsessystemet er aktivert). Hvis du ikke finner noen gjenstand, kan det aktive beskyttelsessystemet ha blitt aktivert fordi moppebørstene er for våte (se neste årsak og løsning), eller fordi du beveget apparatet over et teppe. Trekk støpselet ut av stikkontakten, åpne og lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten igjen, slå på apparatet, og fortsett rengjøringen. Hvis løsningen ovenfor ikke hjalp, og apparatet fremdeles ikke virker, slår du på apparatet og lar det være på i minst ti sekunder. Deretter åpner og lukker du lokket til moppemunnstykket, slår på apparatet og fortsetter rengjøringen.
	Det aktive beskyttelsessystemet er blitt aktivert fordi moppebørstene er for våte. Moppebørstene sluttet automatisk å rotere fordi de møtte for stor motstand.	Slipp av/på-knappen for å slå av apparatet. Sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Ta moppebørstene ut av moppemunnstykket, og fjern overflødig vann fra moppebørstene ved å klemme dem over en vask (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket). Deretter kan du sette i moppebørstene igjen, sette på moppebørstedekselet, lukke lokket til moppemunnstykket, sette inn støpselet i stikkontakten og slå på apparatet igjen (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen). Hvis dette ikke virker, lar du moppebørstene tørke (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket).

Problem	Mulig årsak	Løsning
	Lokket til moppemunnstykket er ikke lukket skikkelig. Lyden fra apparatet minsker i styrke, og apparatet sprøyter ikke lenger vann på gulvet, siden moppebørstene ikke roterer, og apparatet mopper ikke opp noe.	Kontroller at moppebørstene og moppebørstedekselet er satt på riktig. Lukk lokket til moppemunnstykket skikkelig. Pass på å trykke på lokket til det låses med et klikk (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen).
Apparatet virket ikke skikkelig da jeg satte det bort, men nå virker det skikkelig igjen.	Det aktive beskyttelsessystemet ble aktivert fordi apparatet tok opp et annet fremmedlegeme enn skitt og væske. Så satte du vekk apparatet i mer enn 30 minutter, og det tilbakestilte seg selv.	Du må fjerne gjenstanden som reduserte ytelsen til apparatet, og tilbakestille apparatet. Følg de neste trinnene for å gjøre det. Sett apparatet i oppreist stilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Åpne lokket til moppemunnstykket, ta av moppebørstedekselet, og fjern gjenstanden. Sett på moppebørstedekselet igjen, lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten, og slå på apparatet igjen (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Det aktive beskyttelsessystemet er aktivert). Hvis du ikke finner noen gjenstand, kan det aktive beskyttelsessystemet ha blitt aktivert fordi moppebørstene er for våte (se den andre årsaken til det forrige problemet), eller fordi du beveget apparatet over et teppe. Trekk støpselet ut av stikkontakten, åpne og lukk lokket til moppemunnstykket, sett inn støpselet i stikkontakten igjen, slå på apparatet, og fortsett rengjøringen.
Jeg har nettopp fylt beholderen for rent vann, men lampen for full beholder / tom beholder blinker når jeg slår på apparatet.	Det er normalt at lampen for full beholder / tom beholder blinker noen ganger når du slår på apparatet etter å ha fylt beholderen for rent vann.	Når du slår på apparatet etter å ha fylt beholderen for rent vann, kan lampen for full beholder / tom beholder blinke noen ganger, og apparatet kan slå seg av automatisk. Dette skyldes at det tar noen sekunder før vannet kommer frem til moppemunnstykket. Slipp av/på-knappen. Skyv deretter opplåsningsbryteren forover, og trykk på av/på-knappen, for å slå på apparatet igjen (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
	Hvis lampen for full beholder / tom beholder fortsetter å blinke etter fylling, er beholderen for rent vann kanskje ikke satt i riktig.	Pass på å sette i beholderen for rent vann riktig, og at hendelen er låst (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).

Problem	Mulig årsak	Løsning
Det drypper vann fra apparatet.	Det lekker vann fra beholderen for rent vann fordi du ikke har satt på lokket til beholderen for rent vann, eller fordi du ikke har strammet lokket skikkelig.	Ta beholderen for rent vann ut av apparatet. Sett korken på vannbeholderen hvis den ikke var der, og dreii korken med klokken for å stramme den (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
	Det lekker vann fra beholderen for rent vann fordi du har fylt den for full.	Ikke fyll beholderen for rent vann til over merket MAX (MAKS.). Hvis du gjør det, vil det lekke vann fra beholderen for rent vann når du strammer korken (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann).
	Det lekker vann fra beholderen for skittent vann fordi du vipper overdelen for langt bakover, eller fordi du har lagt apparatet på siden. Det førte til at det rant avløpsvann ut av beholderen for skittent vann.	Ikke vipp overdelen av apparatet for langt bakover, for eksempel når du rengjør under et bord. Ikke legg apparatet på siden når det er avløpsvann i beholderen for skittent vann (se avsnittet Viktig, delen Forsiktig).
Jeg får ikke fjernet moppebørstene.	Du prøvde antagelig å fjerne dem ved å trekke på feil side.	Ta tak i de limegrønne håndtakene på børstene og trekk børstene litt opp. Deretter skal du kunne skyve dem av tappen på den andre siden (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket).
Jeg kan ikke vippe apparatet bakover uten at munnstykket mister kontakten med gulvet.	Apparatet er låst i parkeringsstilling.	Trykk på utløserknappen for parkeringsstilling med foten for å frigjøre apparatet fra parkeringsstilling (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Pause under bruk).

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet suger ikke opp vann når jeg skyller moppemunnstykket.	Du helte for mye vann i skyllebrettet, eller du helte det i for fort. Det førte til at moppebørstene ble for våte. Når børstene er for våte, aktiveres det aktive beskyttelsessystemet. Moppebørstene sluttet å rotere fordi de møtte for stor motstand.	Slå av apparatet, sett apparatet oppreist i parkeringsstilling ("klikk"), og trekk støpselet ut av stikkontakten. Ta moppebørstene ut av moppemunnstykket, og fjern overflødig vann fra moppebørstene ved å klemme dem over en vask (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket). Deretter kan du sette i moppebørstene igjen, sette på moppebørstedekselet, lukke lokket til moppemunnstykket og slå på apparatet igjen (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Sette sammen moppemunnstykket igjen). Hvis dette ikke virker, lar du moppebørstene tørke (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Rengjøre moppemunnstykket).
Lampen for full beholder / tom beholder begynner å blinke, og apparatet slår seg av, mens jeg skyller moppemunnstykket.	Beholderen for rent vann er tom.	Etterfyll beholderen for rent vann (se avsnittet Før bruk, delen Fyll beholderen for rent vann), og start skylleprosedyren på nytt (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Skyll AquaTrio).
Lampen for full beholder / tom beholder lyser kontinuerlig, og apparatet slår seg av, mens jeg skyller moppemunnstykket.	Beholderen for skittent vann er full.	Tøm beholderen for skittent vann (se avsnittet Bruke AquaTrio, delen Tømme beholderen for skittent vann), og start skylleprosedyren på nytt (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold, delen Skyll AquaTrio).
Jeg får ikke flyttet apparatet forover eller bakover.	Et eller flere hjul kan være blokkert av en liten gjenstand.	Slå av apparatet, koble det fra, og legg det på siden. Forsikre deg om at beholderen for skittent vann er tom når du legger det på siden, ellers kan det lekke avløpsvann fra beholderen for skittent vann. Finn ut hva det er som blokkerer hjulet/hjulene. Fjern gjenstander som kan blokkere hjulet/hjulene. Sett apparatet rett opp og ned igjen, og fortsett rengjøringen.
Jeg finner ikke støvsugerfunksjonen.	Det er ingen egen støvsugerfunksjon.	Når du slår på apparatet, virker moppefunksjonen og støvsugerfunksjonen samtidig.

Merk:

Hvis løsningene ovenfor ikke løste problemet ditt, kan du gå til www.philips.com/support eller ta kontakt med Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor.

Innehållsförteckning

1	Viktigt	100
1.1	Elektromagnetiska fält (EMF)	102
1.2	Aktivt skyddssystem	102
1.3	Användningsbegränsningar	102
1.4	Golvunderhåll	102
2	AquaTrio	103
2.1	Introduktion	103
2.2	Vad finns i förpackningen	103
2.3	AquaTrio framifrån	103
2.4	AquaTrio bakifrån	103
3	Före första användningen	103
4	Förberedelser inför användning	104
4.1	Fylla vattentanken för rent vatten	104
5	Använda AquaTrio	105
5.1	Tvätta golvet	105
5.2	Rengöringstips	106
5.3	Pausa under användning	106
5.4	Lampa för full tank/tom tank	107
5.5	Tömma vattentanken för smutsigt vatten	107
5.6	Det aktiva skyddssystemet är aktiverat	108
6	Rengöring och underhåll	109
6.1	Skölja AquaTrio	109
6.2	Rengöra moppmunstycket	110
6.3	Rengöra vattentankarna	111
6.4	Sätta ihop moppmunstycket	112
6.5	Underhåll	113
7	Förvara och transportera AquaTrio	113
7.1	Förvara AquaTrio	113
7.2	Transportera AquaTrio	114
8	Byta ut mopporstarna	114
9	Beställa tillbehör	115

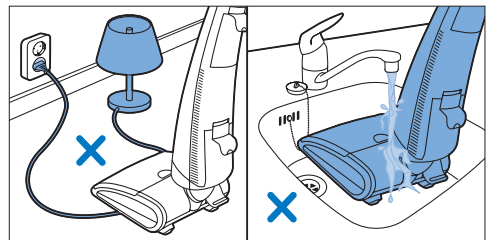
10	Miljön	115
11	Garanti och service	115
12	Felsökning	116

1 Viktigt

Läs användarhandboken noggrant innan du använder apparaten och spara den för framtida bruk.

1.0.1 Fara

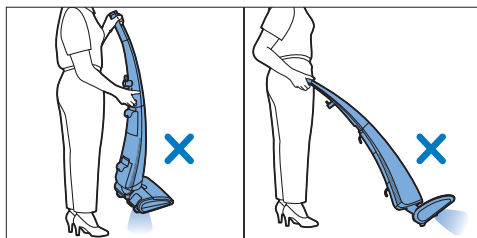
- Undvik fara genom att inte köra apparaten över sin nätsladd eller nätsladdarna till andra apparater.
- Förhindra elektriska stötar genom att aldrig sänka ned moppmunstycket eller apparatens huvuddel i vatten eller i någon annan vätska, och skölj den inte heller under rinnande vatten.
- Förhindra elektriska stötar genom att aldrig köra apparaten över ett golvuttag.



1.0.2 Varning

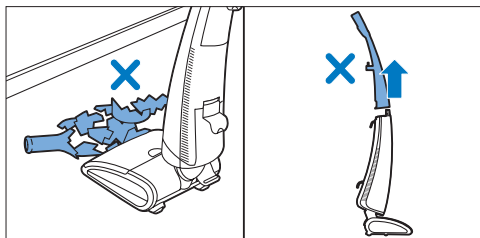
- Kontakten måste tas bort från vägguttaget innan du rengör eller underhåller apparaten.
- Ta aldrig bort överdelen från underdelen efter montering. Om du tar bort överdelen kan inte apparaten monteras ihop igen.
- Undvik fara genom att aldrig suga upp vassa föremål med apparaten.
- Undvik fara genom att inte suga upp brännbara eller lättantändliga vätskor med apparaten, och håll inte heller brännbara eller lättantändliga vätskor i vattentanken för rent vatten.

- Undvik skada genom att aldrig hälla eteriska oljor eller liknande ämnen i vattentanken för rent vatten, och sug inte heller upp sådana med apparaten.
- Undvik fara genom att inte suga upp aska med apparaten förrän askan har svalnat.
- Se till att hålla kläder, hår, fingrar och andra kroppsdelar eller föremål borta från rörliga delar och öppningar i moppmunstycket.
- Lyft eller luta inte moppmunstycket under användning, eftersom vatten kan spruta ut ur moppmunstycket.
- Förhindra person- eller motorskador genom att kontrollera att den spänning som anges på apparaten motsvarar den lokala nätspänningen innan du ansluter apparaten.
- Kontrollera regelbundet att det inte finns några skador på nätsladden eller apparaten. Använd inte apparaten om kontakten, nätsladden eller själva apparaten är skadad.
- Om nätsladden är skadad måste den alltid bytas ut av Philips, något av Philips auktoriserade serviceombud eller liknande behöriga personer för att undvika olyckor.
- Apparaten är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med olika funktionshinder, eller av personer som inte har kunskap om hur apparaten används, om de inte övervakas eller får instruktioner angående användning av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
- Små barn ska övervakas så att de inte kan leka med apparaten.
- Förvara aldrig apparaten i temperaturer under 0° C.

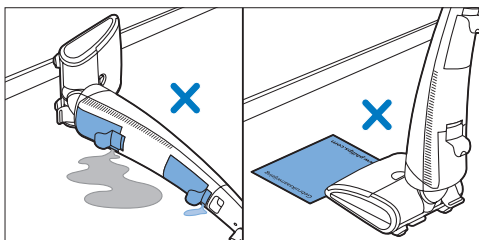


1.0.3 Varning!

- Dra alltid ut apparatens sladd ur kontakten innan du tar bort någon av vattentankarna eller öppnar moppmunstycket.
- Sätt inte i eller dra ur kontakten, och manövrera inte heller apparaten med våta händer.
- Förhindra läckage genom att aldrig luta apparatens överdel för långt bakåt, och lägg inte heller apparaten på sidan när vattentanken för smutsigt vatten innehåller smutsvatten.
- Använd endast de limegröna delarna för att manövrera, rengöra och genomföra underhåll på apparaten.
- Apparaten är endast avsedd för inomhusbruk.
- Försök inte att manipulera säkerhetslåset genom att låsa fast strömknappen i intryckt läge.
- Blockera inte apparatens ventilationsöppningar.
- Förhindra att det aktiva skyddssystemet aktiveras genom att inte suga upp främmande föremål annat än smuts eller vätska med apparaten.
- Undvik skada genom att aldrig hälla ättiksyra (ättika) eller avkalkningsmedel i vattentanken för rent vatten, och sug inte heller upp sådana med apparaten.
- Undvik skada genom att aldrig hälla vax, olja eller golvårdsprodukter som inte kan spädas ut i vattentanken för rent vatten, och sug inte heller upp sådana med apparaten.
- Blanda inte olika typer av flytande golvrengöringsmedel. Om du har använt en typ av golvrengöringsmedel ska du tömma och skölja ur vattentanken för rent vatten innan du häller i en annan typ av golvrengöringsmedel.
- Överskrid aldrig de maximala kvantiteterna som anges på flaskan när du använder ett flytande golvrengöringsmedel.



- Rengör inte mopporborstarna med ett vasst föremål eftersom det kan skada borsten och minska mopporborstarnas rengöringseffekt.
- Låt inte apparaten stå still och arbeta på samma plats för länge eftersom det kan skada golvet.
- Rengör mopporborstarna enligt instruktionerna i kapitlet "Rengöring och underhåll".
- Mopporborstarna får inte diskas i diskmaskin eller tvättas i tvättmaskin.
- Byt endast ut mopporborstarna mot originalborstar från Philips. Instruktioner och information om borstbyte finns i kapitlet "Byta ut mopporborstarna". Information om beställning av nya mopporborstar finns i kapitlet "Beställa tillbehör".



1.1 Elektromagnetiska fält (EMF)

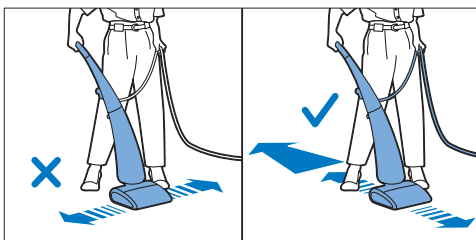
Den här apparaten uppfyller alla standarder för elektromagnetiska fält (EMF). Om apparaten hanteras på rätt sätt och enligt instruktionerna i den här användarhandboken är den säker att använda enligt de vetenskapliga belägg som finns i dagsläget.

1.2 Aktivt skyddssystem

AquaTrio är utrustad med ett aktivt skyddssystem. Det aktiva skyddssystemet är konstruerat för att känna av när ett främmande föremål som inte är smuts eller vätska sugas upp från golvet. När systemet aktiveras stannar mopporborstarna omedelbart så att skada inte ska uppstå på föremålet eller apparaten. Motorljudet minskar och apparaten slutar att spruta vatten på golvet. Det aktiva skyddssystemet aktiveras också om mopporborstarna är för våta eller om du kör apparaten över en matta.

1.3 Användningsbegränsningar

- Använd endast apparaten på hårda golv som har en vattentålig yta (till exempel linoleum, kakelplattor och lackad parkett). Sådana behandlade golv är standardgolv som säljs över hela världen. Om golvet inte har behandlats för att stå emot vatten kan du fråga tillverkaren om golvet kan rengöras med vatten. Använd inte apparaten på hårda golv om den vattenresistenta ytan är skadad.
- Använd inte apparaten för att rengöra mattor.
- Kör inte apparaten över golvgallren i ett värmesystem. Eftersom apparaten inte kan suga upp vattnet som kommer ut ur munstycket när du kör den över gallret blir vattnet kvar på botten av värmesystemet.
- Förflytta inte moppmunstycket i sidled eftersom det lämnar vattenspår. Kör endast moppmunstyckena framåt och bakåt.



1.4 Golvunderhåll

- Följ alltid rengörings- och underhållsinstruktionerna samt underhållsprogrammet för dina hårda golv när du använder den här apparaten.
- Apparaten är avsedd för regelbunden rengöring av hårda golv. Använd den inte med golvvårdsprodukter för hårda golv. Använd endast golvrengöringsmedel som kan spädas i vatten. Använd endast lågskummande eller icke-skummande golvrengöringsmedel som är avsedda för hårda golv.

2 AquaTrio

2.1 Introduktion

Grattis till inköpet och välkommen till Philips! För att dra maximal nytta av den support som Philips erbjuder kan du registrera din produkt på www.philips.com/welcome.

Nya Philips AquaTrio dammsuger, moppar och torkar hårda golv i ett svep. Genom att använda AquaTrio sparar du upp till 50 % av tid och kraft jämfört med om du dammsuger och moppar på traditionellt sätt. Snabbroterande moppor i mikrofiber avlägsnar smuts, fläckar och vätskor noggrant i ett svep, och du får snabbt och enkelt ett perfekt resultat. I den här användarhandboken får du tips på hur du gör städningen så enkel och effektiv som möjligt. Vi hoppas att du blir nöjd med här apparaten som har varit ett rent nöje att konstruera.

2.2 Vad finns i förpackningen

- 1 Underdel
- 2 Överdel
- 3 Sköljbricka
- 4 Användarhandbok
- 5 Snabbstarthandbok
- 6 Garantiblad
- 7 Registreringskort

2.3 AquaTrio framifrån

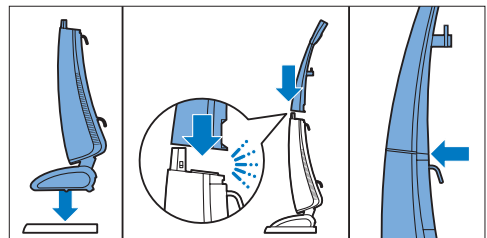
- 1 Upplåsningsreglage
- 2 Överdel
- 3 Lampa för full tank/tom tank
- 4 Underdel
- 5 Moppmunstycke
- 6 Frigöringsknapp för lock till moppmunstycke
- 7 Lock till moppmunstycke
- 8 Skydd till moppor med handtag
- 9 Moppor
- 10 Ventilationsöppningar

2.4 AquaTrio bakifrån

- 1 Sladdkrok
- 2 Handtag
- 3 Strömknapp
- 4 Vridbar sladdförvaringskrok
- 5 Nätsladd
- 6 Bärhandtag
- 7 Spak till vattentank för rent vatten
- 8 Lock till vattentank för rent vatten
- 9 Vattentank för rent vatten
- 10 Ventilationsöppningar
- 11 Luftintag
- 12 Spak till vattentank för smutsigt vatten
- 13 Lock för vattentank för smutsigt vatten
- 14 Vattentank för smutsigt vatten
- 15 Frigöringsknapp för parkeringsläge
- 16 Hjul
- 17 Sköljbricka

3 Före första användningen

- 1 Ta bort plasten från apparaten.
- 2 Placera underdelen på sköljbrickan för att hindra den från att rulla iväg.
- 3 Placera överdelen på underdelen. Se till att fördjupningarna på överdelen passar exakt på underdelens utskjutande delar.



- 4 Tryck överdelen på underdelen tills den låser fast med ett klickljud. **Detta kräver en viss styrka!**

Överdelens blå baksida måste passa på underdelen utan glapp.

Varning!

Använd inte apparaten om överdelen inte har monterats korrekt på underdelen. Montera inte isär överdelen från underdelen efter montering.

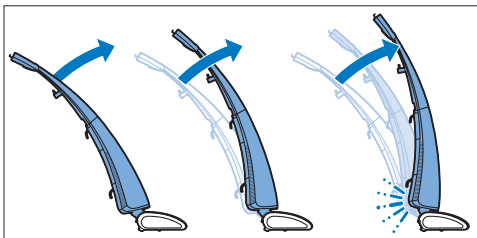
4 Förberedelser inför användning

4.1 Fylla vattentanken för rent vatten

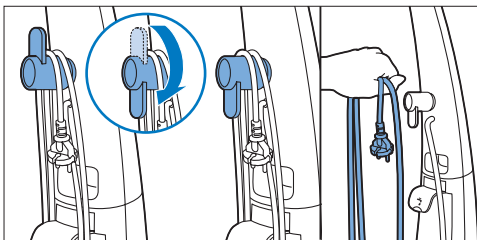
Fyll vattentanken för rent vatten före varje användning.

En full vattentank rymmer tillräckligt med vatten för att rengöra en yta på över 60 m².

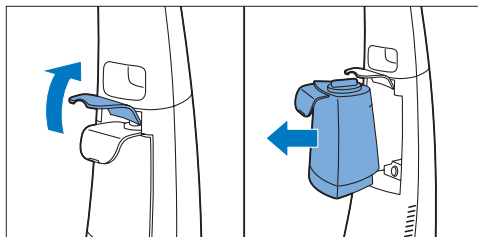
- 1** Ställ apparaten upprätt. Den låser fast automatiskt i parkeringsläge (ett klickljud hörs).



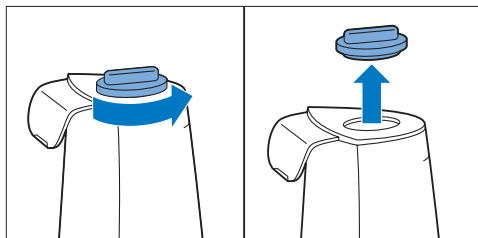
- 2** Vrid sladdförvaringskroken nedåt och ta bort sladden för att få åtkomst till apparatens baksida.



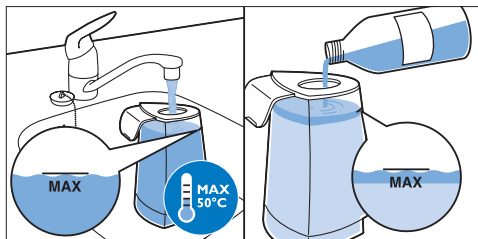
- 3** Dra upp spaken för att låsa upp vattentanken för rent vatten och ta bort tanken. Förhindra att apparaten välter genom att hålla upp den med en hand och ta bort vattentanken för rent vatten med den andra.



- 4** Skruva locket på vattentanken för rent vatten motsols och ta av det.



- 5** Fyll vattentanken för rent vatten med kallt eller ljummet kranvatten till MAX-nivån. Om du vill kan du tillsätta några droppar av ett lämpligt flytande golvrengöringsmedel (se avsnittet "Golvunderhåll i kapitlet "Viktigt").

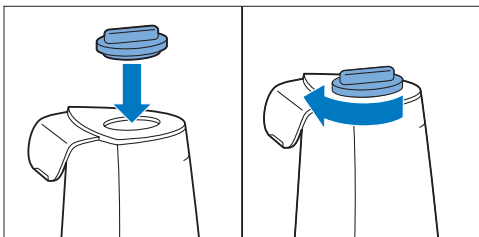


Obs!

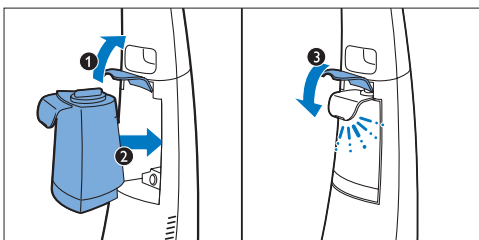
Om du vill använda ett flytande golvrengöringsmedel fyller du först vattentanken för rent vatten. Tillsätt sedan den mängd flytande golvrengöringsmedel som

är angiven på flaskan. Eftersom vattentanken för rent vatten rymmer 700 ml behöver du endast tillsätta några droppar.

- 6** Sätt tillbaka locket på vattentanken och skruva fast locket medsols.



- 7** Lyft och håll upp spaken (1) och sätt tillbaka vattentanken för rent vatten i apparaten (2). Tryck sedan ned spaken (3) för att låsa fast den (ett klickljud hörs).



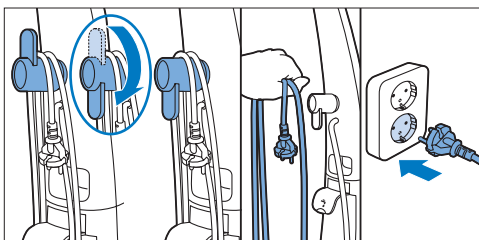
4.1.1 Viktigt att veta

- Se till att spaken låser fast ordentligt när du har fyllt vattentanken för rent vatten. Om spaken inte låser fast ordentligt kan vattentanken ramla ur när du frigör apparaten ur parkeringsläget.
- När du slår på apparaten igen efter att du har fyllt vattentanken för rent vatten kan det ta en stund innan vattnet kommer ut ur munstycket. Lampen för full tank/tom tank kan blinka några gånger, och apparaten kan stänga av automatiskt. Om det händer är det bara att slå på apparaten igen.

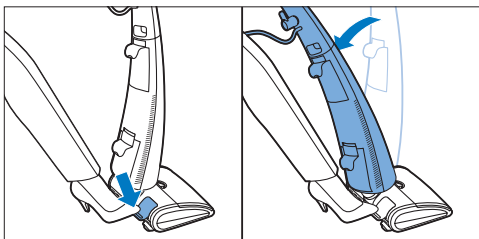
5 Använda AquaTrio

5.1 Tvätta golvet

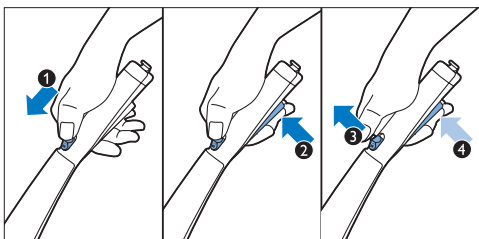
- 1** Ta bort lösa föremål som leksaker, tidningar och skor innan du påbörjar golvrengöringen. Flytta undan nätsladdar till andra apparater.
- 2** Vrid sladdförvaringskroken nedåt och ta bort nätsladden. Sätt i nätkontakten i ett vägguttag.



- 3** Tryck på frigöringsknappen och frigör apparaten ur parkeringsläget. För att slippa böja dig ned kan du trycka på upplåsningsknappen med foten.

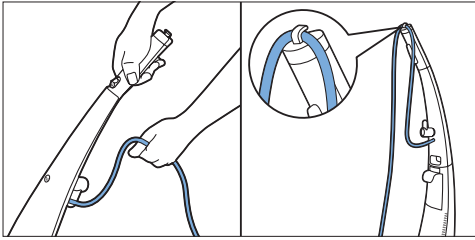


- 4** Tryck upplåsningsreglaget framåt (1) och håll strömknappen (2) intryckt. Du kan släppa upplåsningsreglaget när apparaten startar (3), men håll strömknappen intryckt under rengöring (4).

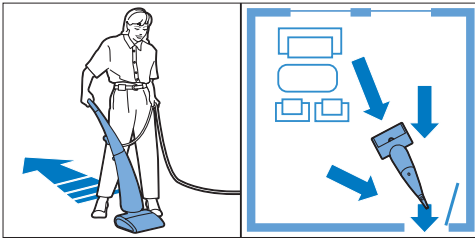


5.2 Rengöringstips

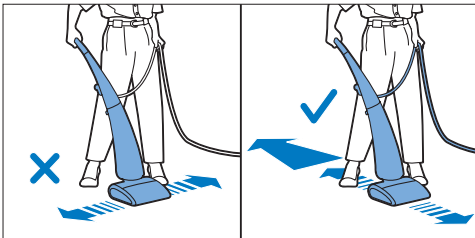
- Håll i handtaget med den ena handen och nätsladden med den andra för att undvika att snava över nätsladden och förhindra vattenspår på det moppade golvet. För bättre kontroll över sladden fäster du den bakom sladdkroken.



- Arbeta baklänges och i riktning mot en dörr för att undvika att gå på det moppade golvet.

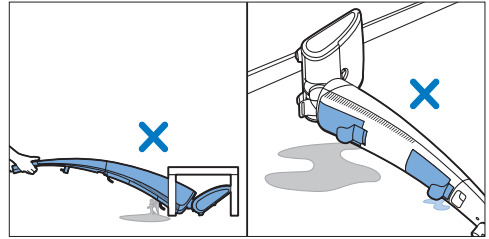


- Förflytta inte moppmunstycket i sidled eftersom det leder till vattenspår på golvet.



- Du kan köra apparaten lika snabbt som en dammsugare. För att få bort svåra fläckar kör du apparaten långsamt över fläcken.

- Stäng av apparaten innan du drar den över en tröskel för att förhindra vattenspår på golvet eller vattenstänk från moppmunstycket.
- När du har stängt av apparaten kör du den framåt och bakåt ett par gånger för att få bort vätskan som sitter mellan de två moppborstarna. Om du stänger av apparaten och lyfter upp den efterlämnar den vattenspår av det vatten som sitter mellan borstarna.

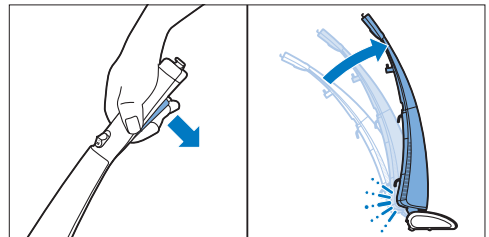


❗ Var försiktig:

Förhindra läckage från vattentanken genom att inte luta överdelen för långt bakåt, och lägg inte apparaten på sidan.

5.3 Pausa under användning

- Om du vill göra en kort paus i arbetet släpper du strömknappen för att stänga av apparaten. Ställ apparaten i upprätt läge. Den låser automatiskt fast i parkeringsläge (ett klickljud hörs).

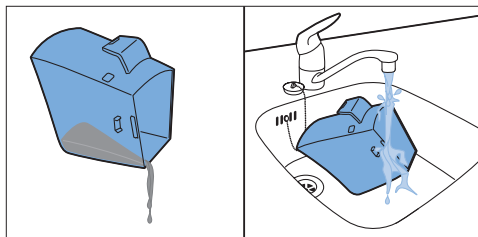


- När du vill fortsätta arbetet trycker du på frigöringsknappen för att frigöra apparaten ur parkeringsläget.
- Tryck upplåsningsreglaget framåt och håll strömknappen intryckt. Du kan släppa upplåsningsreglaget när apparaten startar, men håll strömknappen intryckt under rengöring.

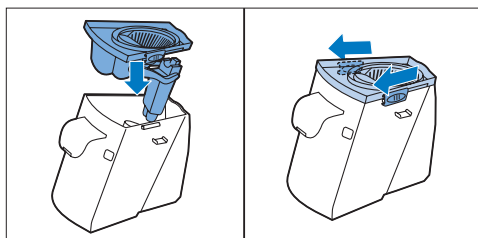
5.4 Lampa för full tank/tom tank

- 1 Lampa för full tank/tom tank börjar **blinka** och apparaten slutar fungera när vattentanken för rent vatten är tom. Fyll vattentanken för rent vatten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
- 2 Lampa för full tank/tom tank **lyser med ett fast sken**, och apparaten slutar fungera när vattentanken för smutsigt vatten är tom. Töm vattentanken (se avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten" nedan).

- 3 Håll ut det smutsiga vattnet. För att undvika att spilla håller du ut vattnet från något av hörnen på tanken.
- 4 Skölj ur den tomma vattentanken för smutsigt vatten och locket under kranen.

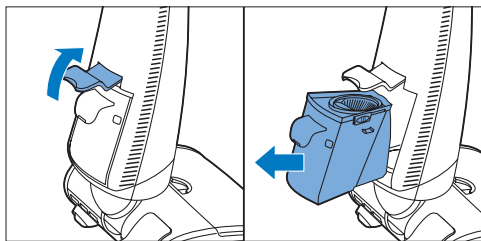


- 5 Sätt tillbaka locket på vattentanken för smutsigt vatten och dra upplåsningsreglaget till locket bakåt (mot handtaget) för att låsa fast locket.

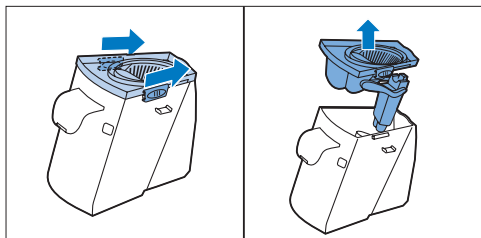


5.5 Tömma vattentanken för smutsigt vatten

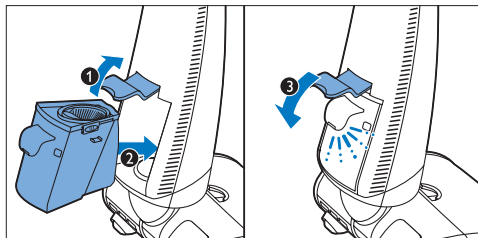
- 1 Fäll upp spaken för att frigöra och ta bort vattentanken för smutsigt vatten.



- 2 Tryck upplåsningsreglaget till locket framåt (bort från handtaget) för att frigöra och ta bort locket från vattentanken för smutsigt vatten.



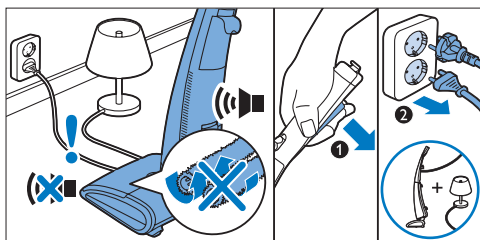
- 6 Lyft och håll spaken (1) och sätt tillbaka vattentanken i apparaten (2). Tryck ned spaken (3) för att låsa vattentanken på plats (ett klickljud hörs). Se till att vattentankens spak låser fast ordentligt. I annat fall kan vattentanken ramla ut under rengöring.



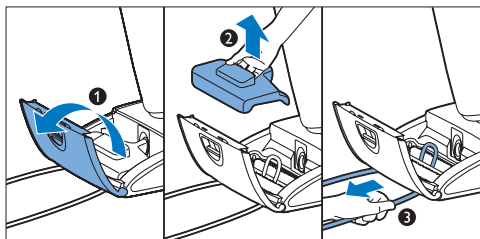
5.6 Det aktiva skyddssystemet är aktiverat

Det aktiva skyddssystemet är konstruerat för att känna av när ett främmande föremål som inte är smuts eller vätska sugs upp från golvet. När systemet aktiveras stannar moppborstarna omedelbart så att skada inte ska uppstå på föremålet eller apparaten. Motorljudet minskar och apparaten slutar att spruta vatten på golvet. Det aktiva skyddssystemet aktiveras också om moppborstarna är för våta eller om du kör apparaten över en matta. **Följ anvisningarna nedan för att fortsätta rengöringen!**

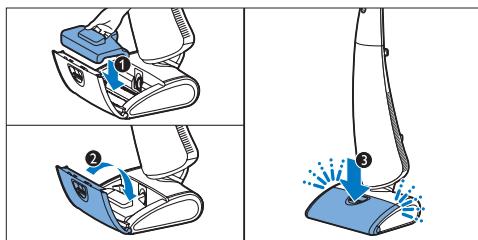
- 1 Släpp strömknappen för att stänga av apparaten (1). Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget. Om föremålet som sugs upp är sladden till en annan apparat drar du även ur sladden för den apparaten (2).



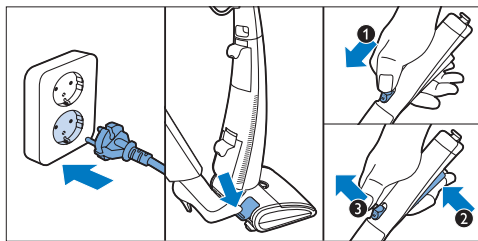
- 2 Öppna locket till moppmunstycket (1), ta bort skyddet till moppborstarna (2) och ta ut föremålet (3). Om du inte hittar föremålet kan du ta bort moppborstarna för att se bättre.



- 3 Om det aktiva skyddssystemet aktiverades för att moppborstarna är för våta tar du bort moppborstarna och kramar ur dem i diskhon (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket").
- 4 Sätt tillbaka skyddet till moppborstarna (1) och stäng locket (2). Tryck på locket till moppmunstycket (3) för att låsa fast det (ett klickljud hörs). I annat fall har inte apparaten återställts.



- 5 Sätt i kontakten i vägguttaget. Tryck på frigöringsknappen för parkeringsläget. Tryck upplåsningsreglaget framåt (1) och håll strömknappen (2) intryckt. Du kan släppa upplåsningsreglaget när apparaten startar (3). Håll strömknappen intryckt för att fortsätta rengöringen.



5.6.1 Viktigt att veta

För att återställa det aktiva skyddssystemet måste du öppna och stänga locket till moppmunstycket. Se till att du alltid tar bort eventuella föremål som sitter mellan moppborstarna innan du slår på apparaten.

6 Rengöring och underhåll

Fara:

Förhindra elektriska stötar genom att aldrig sänka ned moppmunstycket eller apparatens huvuddel i vatten eller i någon annan vätska, och skölj den inte heller under kranen.

Varning!

Kontakten måste tas bort från vägguttaget innan du rengör eller underhåller apparaten.

6.1 Skölja AquaTrio

För att rengöra insidan av AquaTrio måste du skölja apparaten, och då behöver du sköljbrickan.

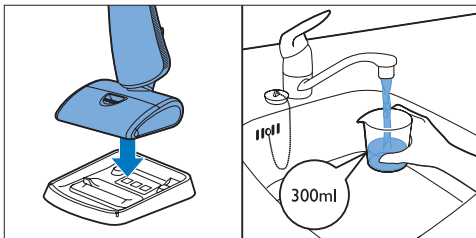
6.1.1 Viktigt att veta

- Vi rekommenderar att du sköljer apparaten efter varje användning för att förhindra smutsansamlingar och bakterietillväxt på insidan. Om du inte sköljer apparaten efter varje användning kan obehaglig lukt uppstå.

6.1.2 Sköljning

- Stäng av apparaten, ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget.
- Förhindra avbrott i sköljprocessen genom att fylla vattentanken för rent vatten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten") eller töm vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten"). Avbrott i sköljningsprocessen ger ett sämre resultat.

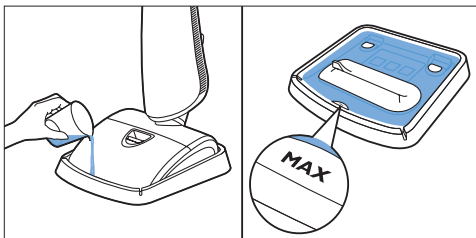
- Placera apparaten på sköljbrickan. Fyll ett mått med 300 ml vatten.



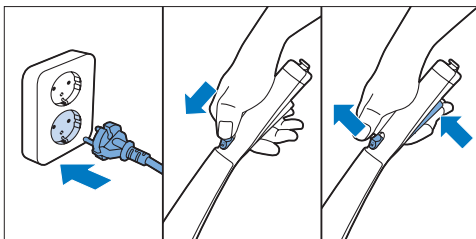
Tips:

Om du vill kan du tillsätta lite flytande golvrengöringsmedel i vattnet.

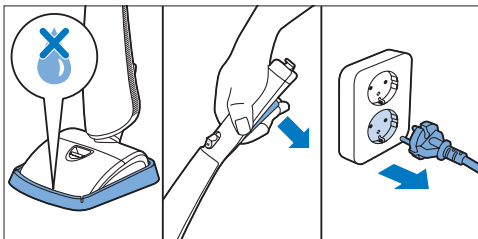
- Håll vattnet **långsamt** in i sköljbrickan. Se till att vattennivån inte överstiger MAX-nivån. Om moppborstarna blir för våta aktiveras det aktiva skyddssystemet.



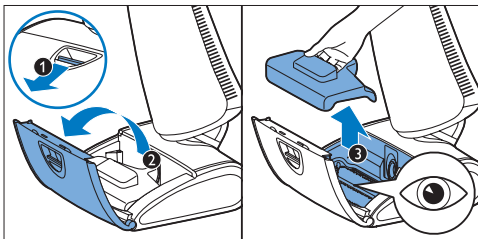
- Sätt i nätkontakten i vägguttaget och slå på apparaten. Låt apparaten gå tills vattnet på sköljbrickan tar slut. Det tar cirka 15 sekunder.



- 6** Stäng av apparaten och dra ur nätsladden.



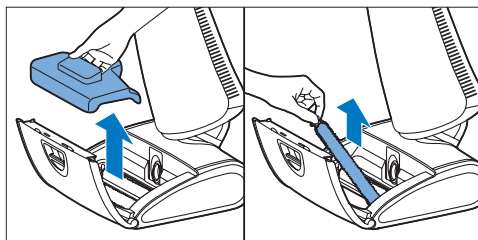
- 7** Skjut frigöringsknappen på locket till moppmunstycket i pilens riktning (1) och öppna locket till moppmunstycket (2). Ta bort skyddet för moppborstarna (3) och kontrollera om insidan är ren. Om insidan är ren, se kapitlet "Förvara och transportera AquaTrio" för instruktioner om hur du förvarar apparaten. Om insidan av skyddet och moppborstarna fortfarande är smutsiga följer du instruktionerna i avsnittet "Rengöra moppmunstycket" för att rengöra moppmunstycket.



- 8** Vid behov kan du rengöra sköljbrickan under kranen och torka den med en trasa. Du kan även diska brickan i diskmaskinen.

6.2 Rengöra moppmunstycket

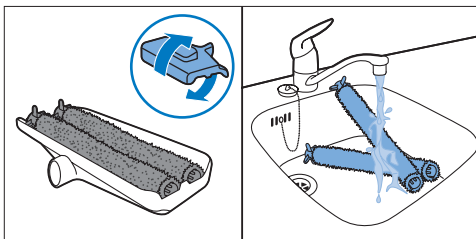
- 1** Stäng av apparaten, ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget.
- 2** Öppna locket till moppmunstycket.
- 3** Dra i handtaget och ta bort skyddet till moppborstarna. Undvik att smutsa ned händerna genom att lyfta moppborstarna ur moppmunstycket i de limegröna handtagen.



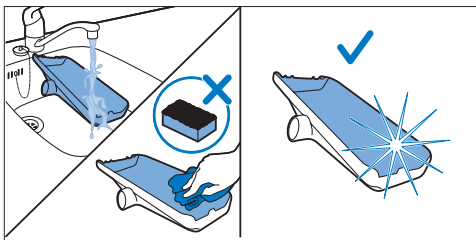
Tips:

Placera de smutsiga moppborstarna på skyddet till moppborstarna och lägg dem i diskhon.

- 4** Rengör moppborstarna genom att skölja dem under kranen. Om du vill kan du använda ett flytande rengöringsmedel eller lite diskmedel för att rengöra moppborstarna.



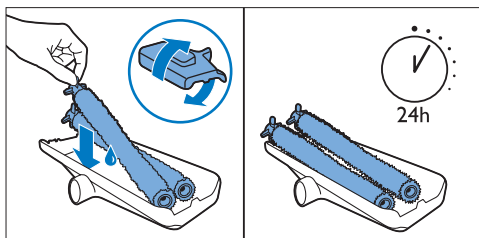
- 5** Rengör skyddet till moppborstarna under kranen.



Obs!

Använd inte skursvamp eller slipande rengöringsmedel för att rengöra skyddet till moppborstarna eftersom det kan repa ytan. Smuts kan samlas i reporna, och smutsansamlingen kan förhindra flödet genom moppmunstycket.

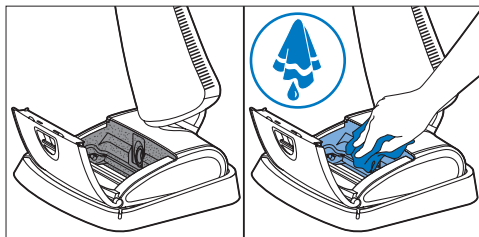
- 6** Lägg moppborstarna på det rena skyddet till moppborstarna för att torka. För att borstarna ska torka ordentligt placerar du ena änden av borstarna på kanten till skyddet till moppborstarna. Det kan ta ca 24 timmar för borstarna att torka.



Obs!

Om moppborstarna fortfarande är våta aktiveras det aktiva skyddssystemet så snart som du slår på apparaten.

- 7** Rengör insidan av moppmunstycket och locket till moppmunstycket med en fuktig trasa.



Var försiktig:

Moppborstarna får inte diskas i diskmaskin eller tvättas i tvättmaskin.

Var försiktig:

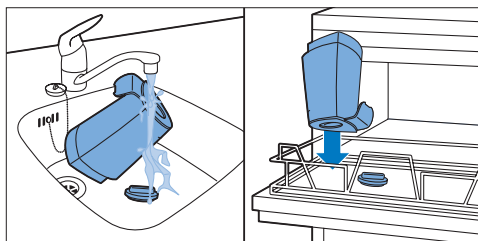
Rengör inte moppborstarna med ett vasst föremål eftersom det kan skada borsten och minska moppborstarnas rengöringseffekt.

6.3 Rengöra vattentankarna

6.3.1 Rengöra vattentanken för rent vatten

Även om det går att lämna vatten kvar i vattentanken för rent vatten rekommenderar vi ändå att du tömmer tanken innan du ställer undan apparaten.

- 1** Stäng av apparaten, ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget.
- 2** Ta bort vattentanken för rent vatten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
- 3** Om du vill kan du diska ur vattentanken för rent vatten under kranen. Du kan även diska den i diskmaskinen.



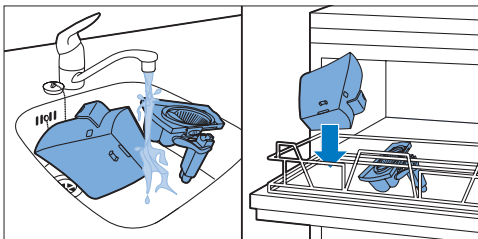
- 4** Sätt tillbaka vattentanken för rent vatten i apparaten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").

6.3.2 Rengöra vattentanken för smutsigt vatten

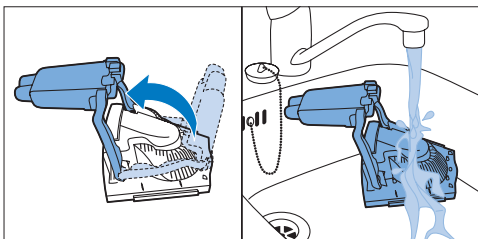
- **Töm** vattentanken för smutsigt vatten **efter varje användning** och när lampan för full tank/tom tank lyser med ett fast sken.
- **Rengör** vattentanken för smutsigt vatten **efter varje användning** för att förhindra bakterietillväxt och obehaglig lukt.

- 1** Stäng av apparaten, ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget.
- 2** Ta bort vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten"). Vattentanken för smutsigt vatten innehåller koncentrerat smutsvatten. Var försiktig när du tar bort och tömmer den.

- 3 Häll ut det smutsiga vattnet.
- 4 Skölj vattentanken för smutsigt vatten och locket under kranen, eller diska delarna i diskmaskinen.



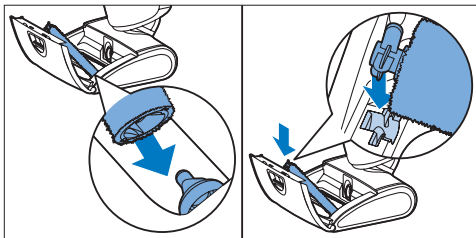
- 5 För extra grundlig rengöring kan du dra upp flottören som sitter i locket till vattentanken för smutsigt vatten. Sedan kan du skölja botten av silen och flottören ordentligt.



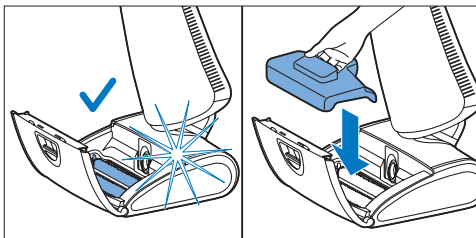
- 6 Sätt tillbaka vattentanken för smutsigt vatten i apparaten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten").

6.4 Sätta ihop moppmunstycket

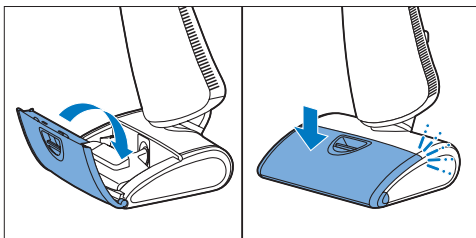
- 1 Montera först sidan av moppborsten med öppningen mot den utskjutande kopplingen på moppmunstycket. Vrid moppborsten lite tills fördjupningen inne i moppborsten passar på den utskjutande kopplingen och tryck tills den fastnar. Tryck sedan in den utskjutande kopplingen på andra sidan av moppborsten in i öppningen på andra sidan.



- 2 Kontrollera om insidan av locket till moppmunstycket och moppborstarna är rena innan du sätter tillbaka skyddet till moppborstarna i moppmunstycket.



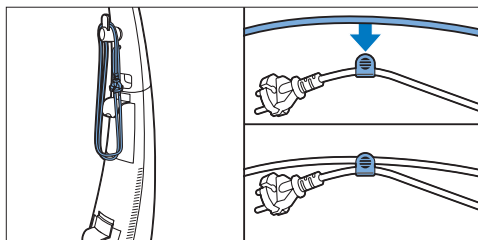
- 3 Om insidan är torr och ren stänger du locket till moppmunstycket och trycker på det tills det låser fast (ett klickljud hörs).



- 4 Om moppborstarna fortfarande är för våta låter du dem torka (se kapitlet "Förvara och transportera AquaTrio", avsnittet "Förvara AquaTrio"). Om moppborstarna är för våta blir motståndet för tungt, och det aktiva skyddssystemet aktiveras när du slår på apparaten. Se till att moppborstarna är torra innan du börjar rengöra golven.

6.4.1 Viktigt att veta

- Skyddet till moppborstarna kan inte placeras på rätt sätt om moppborstarna sitter fel. Locket till moppmunstycket kan inte stängas om skyddet till moppborstarna inte sitter rätt. Apparaten fungerar inte om locket till moppmunstycket inte är ordentligt stängt.



6.5 Underhåll

- 1 Om apparatens utsida är smutsig ska den torkas av med en fuktig trasa.
- 2 När luftintaget är smutsigt kan det rengöras med en fuktig trasa.
- 3 Kontrollera ventilationsöppningarna regelbundet och se till att de inte är blockerade.
- 4 Kontrollera nätsladdens skick regelbundet att se till att den är oskadad och säker att använda.

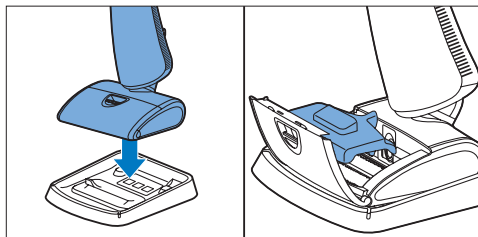
⚠ Varning!

Använd inte apparaten om nätsladden är skadad. Byt ut nätsladden hos ett auktoriserat Philips-serviceombud eller ta med den till din återförsäljare för reparation.

✳ Tips:

Om du enkelt vill kunna frigöra och komma åt vattentankarna kan du linda upp nätsladden och kan hänga den på sladdförvaringskroken. Du kan använda sladdklämman för att fästa änden på sladden och hålla den på plats när sladden är upplindad för förvaring.

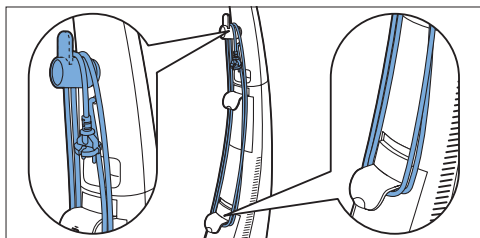
- 2 Ställ apparaten på sköljbrickan vid förvaring.
- 3 Om insidan av moppmunstycket inte är torrt sätter du tillbaka skyddet till moppborstarna i moppmunstycket på snedden och lämnar locket till moppmunstycket öppet. Insidan av moppmunstycket torkar då lättare.



7 Förvara och transportera AquaTrio

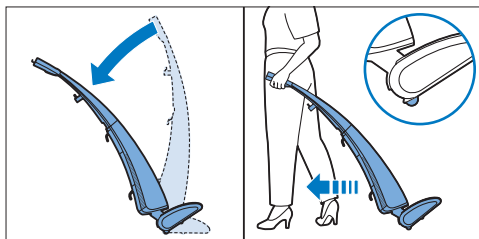
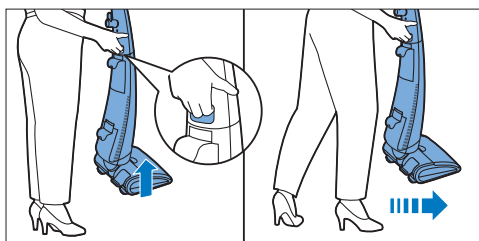
7.1 Förvara AquaTrio

- 1 Förvara nätsladden genom att linda den runt sladdförvaringskroken och spaken för vattentanken för smutsigt vatten.



7.2 Transportera AquaTrio

- 1 Stäng av apparaten, ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget.
- 2 Linda nätsladden runt sladdförvaringskroken och spaken för vattentanken för smutsigt vatten. Du kan även linda upp nätsladden och kan hänga den på sladdförvaringskroken.
- 3 Du kan transportera AquaTrio på två sätt:
 - Du kan lyfta och bära den i bärhandtaget.
 - Du kan fälla apparaten bakåt tills den lutar mot hjulen. Dra sedan apparaten baklänges för att förflytta den.



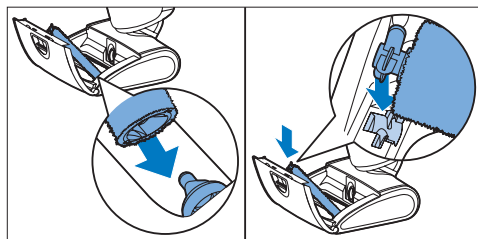
7.2.1 Viktigt att veta

- Kör inte AquaTrio över en matta eftersom koncentrerat smutsvatten kan droppa från moppmunstycket.
- Var försiktig om det finns sand på golvet. Om du kör apparaten över sand när den är avstängd kan hjulen repa golvet.
- Om du kör apparaten över hårda golv med moppmunstycket mot golvet kan moppborstarna lämna fuktiga spår på golvet.

8 Byta ut moppborstarna

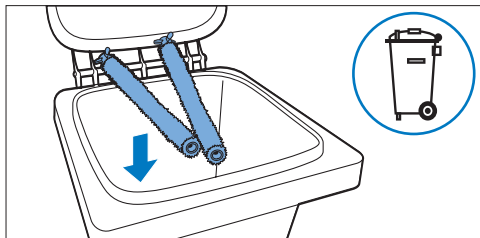
Om du vill ha samma utmärkta rengöringsresultat med AquaTrio även i fortsättningen bör du endast använda Philips mikrofiberborstar i originalutförande och byta ut dem var sjätte månad. Om du följer det rådet får du alltid fantastiska städresultat med AquaTrio. Vill du bli påmind om byte, och få support och tips, registrerar du produkten online på www.philips.com/welcome

- 1 Stäng av apparaten, ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget.
- 2 Ta ur de gamla moppborstarna från moppmunstycket en efter en (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").
- 3 Sätt i två nya moppborstar i moppmunstycket en efter en (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").



8.0.1 Viktigt att veta

- Byt alltid ut båda moppborstarna samtidigt om du vill ha samma utmärkta städresultat.
- De gamla moppborstarna är inte miljöfärliga, vilket innebär att du kan slänga dem i hushållssoporna.

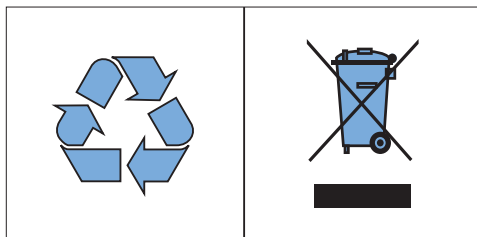


9 Beställa tillbehör

Du kan köpa tillbehör till den här apparaten på vår webbplats www.philips.com/shop. Om du har problem med att få tag i tillbehör till AquaTrio kan du kontakta Philips kundtjänst i ditt land eller en dammsugaråterförsäljare. Moppborstar kan beställas under nummer FC8054.

10 Miljön

Kasta inte apparaten i hushållssoporna när den är förbrukad. Lämna in den för återvinning vid en officiell återvinningsstation, så hjälper du till att skydda miljön.



11 Garanti och service

Om du behöver service eller information, eller om något annat problem uppstår, kan du besöka Philips webbplats på www.philips.com eller kontakta Philips kundtjänst i ditt land. Telefonnummer finns i garantibroschyren. AquaTrio är konstruerad och utvecklad med högsta möjliga omsorg. Skulle apparaten trots allt behöva repareras kan våra kundtjänstmedarbetare hjälpa dig att arrangera nödvändig service på kortast möjliga tid och med minsta möjliga besvär för dig.

12 Felsökning

I det här kapitlet finns en översikt över de vanligaste problemen som kan uppstå med apparaten. Om du inte kan lösa problemet med hjälp av nedanstående information kan du kontakta kundtjänst i ditt land.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Apparaten fungerar inte när jag skjuter reglaget framåt och trycker på strömknappen.	Överdelen har inte monterats på underdelen på rätt sätt.	Placera underdelen på sköljbrickan. Tryck fast överdelen på underdelen med lite kraft tills du hör ett klickljud (se kapitlet "Före första användningen"). Överdelens blå baksida måste passa på underdelen utan glapp.
Överdelen vickar och är inte stabil när jag använder apparaten.	Överdelen har inte monterats på underdelen på rätt sätt.	Placera underdelen på sköljbrickan. Tryck fast överdelen på underdelen med lite kraft tills du hör ett klickljud (se kapitlet "Före första användningen"). Överdelens blå baksida måste passa på underdelen utan glapp.
Jag kan inte trycka på strömknappen för att starta apparaten.	Apparaten är utrustad med ett säkerhetslås.	Du måste först låsa upp strömknappen med upplåsningsreglaget och sedan trycka på strömknappen för att slå på apparaten. Släpp upplåsningsreglaget när apparaten startar, men håll strömknappen intryckt (se kapitlet "Använda AquaTrio").
Apparaten slutade att fungera, och en lampa blinkar när jag slår på apparaten.	Vattentanken för rent vatten är tom.	Lampan för full tank/tom tank blinkar för att påminna om att vattentanken för rent vatten behöver fyllas på. Fyll vattentanken för rent vatten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
	Vattentanken för rent vatten saknas eller har inte satts i korrekt.	Var noga med att sätta i vattentanken för rent vatten korrekt, och se till att spaken låser fast (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
Apparaten slutade fungera och en lampa lyser när jag slår på apparaten.	Vattentanken för smutsigt vatten är full.	Lampan för full tank/tom tank lyser med ett fast sken för att påminna om att vattentanken för smutsigt vatten behöver tömmas. Töm vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten").
	Vattentanken för smutsigt vatten saknas eller har inte satts i korrekt.	Se till att vattentanken för smutsigt vatten sätts i korrekt och att spaken låser fast (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten").

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Locket sitter inte på vattentanken för smutsigt vatten.	Sätt på locket ordentligt. Se till att du drar upplåsningsreglaget bakåt (mot handtaget) för att låsa locket på vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten").
Apparaten slutade att fungera.	Du släppte strömknappen.	Apparaten är utrustad med ett säkerhetslås. Du måste först trycka upplåsningsreglaget framåt för att låsa upp strömknappen och sedan trycka på strömknappen för att starta apparaten. Släpp upplåsningsreglaget när apparaten startar, men håll strömknappen intryckt (se kapitlet "Använda AquaTrio").
	Vattentanken för rent vatten kanske är tom, eller vattentanken för smutsigt vatten kanske är full, och du märkte inte lampan som indikerade detta.	För att kontrollera om detta är orsaken slår du på apparaten och ser om lampan för full tank/tom tank blinkar eller lyser med ett fast sken. Om den blinkar fyller du på vattentanken för rent vatten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten"). Om lampan lyser med ett fast sken tömmer du vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten").
	Ventilationsöppningarna är blockerade.	Kontrollera alla fyra ventilationsöppningarna och se till att inga föremål blockerar dem. Om så är fallet tar du bort föremålen. Låt apparaten svalna innan du fortsätter rengöringen. Se kapitlet "AquaTrio" för att se var ventilationsöppningarna sitter.
Apparaten sprutar inte vatten på golvet eftersom den har sugit upp något.	Det aktiva skyddssystemet kan ha aktiverats av tre orsaker: (1) apparaten sög upp ett främmande föremål, (2) mopporbortarna är för våta eller (3) du har kört apparaten över en matta. Mopporbortarna slutade rotera automatiskt eftersom motståndet blev för stort. Det hörs fortfarande ljud från apparaten, men den fungerar inte korrekt.	Släpp strömknappen för att stänga av apparaten. Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget. Öppna locket till moppmunstycket, ta bort skyddet till för mopporbortarna och ta bort föremålet. Sätt tillbaka skyddet till mopporbortarna, stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Det aktiva skyddssystemet är aktiverat"). Om du inte hittar något föremål kan det aktiva skyddssystemet ha aktiverats för att mopporbortarna är för våta (se nästa orsak och lösning) eller för att du körde apparaten över en matta. Dra ut kontakten ur vägguttaget, öppna och stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget igen, slå på apparaten och börja tvätta golvet igen.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
		Om ovan nämnda lösningar inte hjälpte, och apparaten fortfarande inte fungerar; slår du på apparaten och låter den gå i minst 10 sekunder. Öppna och stäng sedan locket till moppmunstycket, slår på apparaten och börja tvätta golvet igen.
	Locket till moppmunstycket är inte ordentligt stängt. Ljudet i apparaten avtar och apparaten sprutar inte längre vatten på golvet eftersom moppborstarna inte roterar; och apparaten torkar inte heller upp någonting.	Se till att moppborstarna och skyddet till moppborstarna är korrekt monterade. Stäng locket till moppmunstycket ordentligt. Se till att du trycker på locket tills det låser fast med ett klickljud (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").
Jag kan inte stänga locket till moppmunstycket.	Skyddet till moppborstarna sitter inte i eller har inte monterats korrekt.	Placera skyddet till moppborstarna i moppmunstycket korrekt och stäng sedan locket till moppmunstycket (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").
Apparaten lämnar vattenspår på golvet.	Du har kört apparaten sidledes.	Kör endast apparaten framåt eller bakåt (se kapitlet "Använda din Aqua Trio", avsnittet "Rengöringstips").
	Du har kört apparaten över en tröskel när den var påslagen.	Se till moppborstarna hela tiden har kontakt med golvet. Stäng av apparaten innan du drar den över en tröskel för att förhindra vattenspår på golvet eller vattenstänk från moppmunstycket ("Använda din Aqua Trio", avsnitt "Rengöringstips").
	Du har kört apparaten med munstycket mot golvet medan den var avstängd.	Om du vill undvika vattenspår på golvet förflyttar du apparaten genom att bära den i bärhandtagen eller luta den så att den vilar mot hjulen för enkel transport (se kapitlet "Förvara och transportera AquaTrio").
	Du lyfte apparaten från golvet direkt efter att du stängt av den.	När du har stängt av apparaten kör du den framåt och bakåt ett par gånger för att få bort vätskan som sitter mellan de två moppborstarna. Om du stänger av apparaten och lyfter upp den direkt lämnar den vattenspår av det vatten som sitter mellan borstarna.
	Hjulen är blockerade.	Kontrollera hjulens skick. Ta bort smuts som blockerar hjulen.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Apparaten rengör inte lika bra som den gjorde tidigare.	Det aktiva skyddssystemet kan ha aktiverats av tre orsaker: (1) apparaten sög upp ett främmande föremål, (2) moppborstarna är för våta eller (3) du har kört apparaten över en matta. Moppborstarna slutade rotera automatiskt eftersom motståndet blev för stort. Det hörs fortfarande ljud från apparaten, men den fungerar inte korrekt.	Släpp strömknappen för att stänga av apparaten. Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget. Öppna locket till moppmunstycket, ta bort skyddet till för moppborstarna och ta bort föremålet. Sätt tillbaka skyddet till moppborstarna, stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Det aktiva skyddssystemet är aktiverat"). Om du inte hittar något föremål kan det aktiva skyddssystemet ha aktiverats för att moppborstarna är för våta (se nästa orsak och lösning) eller för att du körde apparaten över en matta. Dra ut kontakten ur vägguttaget, öppna och stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget igen, slå på apparaten och börja tvätta golvet igen. Om ovan nämnda lösningar inte hjälpte, och apparaten fortfarande inte fungerar, slår du på apparaten och låter den gå i minst 10 sekunder. Öppna och stäng sedan locket till moppmunstycket, slå på apparaten och börja tvätta golvet igen.
	Det aktiva skyddssystemet har aktiverats eftersom borstarna är för våta. Moppborstarna slutade att rotera automatiskt eftersom motståndet blev för tungt.	Släpp strömknappen för att stänga av apparaten. Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra kontakten ur vägguttaget. Ta bort moppborstarna från moppmunstycket och krama ur överflödigt vatten mellan moppborstarna i diskhon (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket"). Du kan sedan sätta tillbaka moppborstarna, sätta tillbaka skyddet till moppborstarna, stänga locket till moppmunstycket, sätta i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket"). Om det inte fungerar låter du moppborstarna torka (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket").

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Locket till moppmunstycket är inte ordentligt stängt. Ljudet i apparaten avtar och apparaten sprutar inte längre vatten på golvet eftersom moppborstarna inte roterar, och apparaten torkar inte heller upp någonting.	Se till att moppborstarna och skyddet till moppborstarna är korrekt monterade. Stäng locket till moppmunstycket ordentligt. Se till att du trycker på locket tills det låser fast med ett klickljud (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").
	Insidan av moppmunstycket är för smutsig.	Rengör moppmunstycket (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket").
	Moppborstarna sitter inte på plats.	Sätt i moppborstarna i moppmunstycket (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").
	Moppborstarna är utslitna.	Byt ut moppborstarna (se kapitlet "Byta ut moppborstarna").
Apparatens ljud förändrades under städningen.	Det aktiva skyddssystemet kan ha aktiverats av tre orsaker: (1) apparaten sög upp ett främmande föremål, (2) moppborstarna är för våta eller (3) du har kört apparaten över en matta. Moppborstarna slutade rotera automatiskt eftersom motståndet blev för stort. Det hörs fortfarande ljud från apparaten, men den fungerar inte korrekt.	Släpp strömknappen för att stänga av apparaten. Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget. Öppna locket till moppmunstycket, ta bort skyddet till för moppborstarna och ta bort föremålet. Sätt tillbaka skyddet till moppborstarna, stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Det aktiva skyddssystemet är aktiverat"). Om du inte hittar något föremål kan det aktiva skyddssystemet ha aktiverats för att moppborstarna är för våta (se nästa orsak och lösning) eller för att du körde apparaten över en matta. Dra ut kontakten ur vägguttaget, öppna och stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget igen, slå på apparaten och börja tvätta golvet igen. Om ovan nämnda lösningar inte hjälpte, och apparaten fortfarande inte fungerar; slår du på apparaten och låter den gå i minst 10 sekunder. Öppna och stäng sedan locket till moppmunstycket, slå på apparaten och börja tvätta golvet igen.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Det aktiva skyddssystemet har aktiverats eftersom borstarna är för våta. Moppborstarna slutade att rotera automatiskt eftersom motståndet blev för tungt.	Släpp strömknappen för att stänga av apparaten. Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra kontakten ur vägguttaget. Ta bort moppborstarna från moppmunstycket och krama ur överflödigt vatten mellan moppborstarna i diskhon (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket"). Du kan sedan sätta tillbaka moppborstarna, sätta tillbaka skyddet till moppborstarna, stänga locket till moppmunstycket, sätta i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket"). Om det inte fungerar låter du moppborstarna torka (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket").
	Locket till moppmunstycket är inte ordentligt stängt. Ljudet i apparaten avtar och apparaten sprutar inte längre vatten på golvet eftersom moppborstarna inte roterar, och apparaten torkar inte heller upp någonting.	Se till att moppborstarna och skyddet till moppborstarna är korrekt monterade. Stäng locket till moppmunstycket ordentligt. Se till att du trycker på locket tills det låser fast med ett klickljud (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket").
Apparaten fungerade inte korrekt när jag ställde undan den, men nu fungerar den som den ska igen.	Det aktiva skyddssystemet aktiverades eftersom apparaten sög upp ett främmande föremål som inte var smuts eller vätska. Sedan ställde du undan apparaten i mer än 30 minuter och den återställde sig själv.	Du måste ta bort det föremål som orsakade att apparaten fungerade sämre och gjorde att apparaten återställdes. Följ stegen nedan. Ställ apparaten upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra ur kontakten ur vägguttaget. Öppna locket till moppmunstycket, ta bort skyddet till moppborstarna och ta bort föremålet. Sätt tillbaka skyddet till moppborstarna, stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Det aktiva skyddssystemet är aktiverat"). Om du inte hittar något föremål kan det aktiva skyddssystemet ha aktiverats för att moppborstarna var för våta (se andra orsaken till föregående problem) eller för att du körde apparaten över en matta. Dra ur kontakten ur vägguttaget, öppna och stäng locket till moppmunstycket, sätt i kontakten i vägguttaget igen, slå på apparaten och börja rengöra golvet igen.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Jag har precis fyllt på vattentanken för rent vatten, men lampan för full tank/tom tank fortsätter att blinka när jag slår på apparaten.	Lampan för full tank/tom tank kan blinka några gånger när du slår på apparaten efter att ha fyllt på vattentanken för rent vatten.	När du slår på apparaten efter att ha fyllt på vattentanken för rent vatten kan lampan för full tank/tom tank blinka några gånger, och apparaten kan stänga av automatiskt. Det sker eftersom det tar några sekunder för vattnet att nå moppmunstycket. Släpp strömknappen. Tryck sedan upplåsningsreglaget framåt och tryck på strömknappen för att slå på apparaten igen (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
	Om lampan för full tank/tom tank fortsätter att blinka efter påfyllning kan det bero på att vattentanken för rent vatten inte har satts i korrekt.	Var noga med att sätta i vattentanken för rent vatten korrekt, och se till att spaken låser fast (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
Apparaten läcker vatten.	Vatten läcker från vattentanken för rent vatten eftersom du inte har satt på locket på den eller inte har skruvat fast locket ordentligt.	Ta bort vattentanken för rent vatten från apparaten. Sätt på locket på vattentanken om det inte sitter på, eller vrid fast locket medsols (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
	Vatten läcker från vattentanken för rent vatten eftersom den överfylldes.	Fyll inte vattentanken för rent vatten ovanför MAX-nivån. Om du gör det kan vatten flöda över i tanken när du skruvar fast locket (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten").
	Vatten läcker från vattentanken för smutsigt vatten eftersom du lutade överdelen för långt bakåt eller för att du lade ned apparaten på sidan. Det gjorde att smutsvatten läckte ut från vattentanken för smutsigt vatten.	Luta inte överdelen för långt bakåt, till exempel när du rengör under ett låg bord. Lägg inte apparaten på sidan när det finns smutsvatten i vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Viktigt", avsnittet "Varning").
Jag kan inte ta bort moppborstarna.	Du försökte troligtvis att ta bort dem genom att dra i fel sida.	Ta tag i de limegröna handtagen på borstarna och dra upp dem något. Därefter ska du kunna dra av dem från den utskjutande kopplingen på andra sidan (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket").

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Jag kan inte luta apparaten bakåt utan att munstycket förlorar kontakt med golvet.	Apparaten är låst i parkeringsläge.	Tryck på upplåsningsknappen från parkeringsläget med foten för att frigöra apparaten ur parkeringsläget (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Pausa under användning").
Apparaten suger inte upp vatten när jag spolar moppmunstycket.	Du hällde för mycket vatten i sköljbrickan eller du hällde i vattnet för fort. Då blir moppborstarna för våta. När borstarna är för våta aktiveras det aktiva skyddssystemet. Moppborstarna slutade att rotera eftersom motståndet blev för tungt.	Stäng av apparaten. Ställ den upprätt i parkeringsläge (ett klickljud hörs) och dra kontakten ur vägguttaget. Ta bort moppborstarna från moppmunstycket och krama ur överflödigt vatten mellan moppborstarna i diskhon (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket"). Du kan sedan sätta tillbaka moppborstarna, sätta tillbaka skyddet till moppborstarna, stänga locket till moppmunstycket, sätta i kontakten i vägguttaget och slå på apparaten igen (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Sätta ihop moppmunstycket"). Om det inte fungerar låter du moppborstarna torka (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Rengöra moppmunstycket").
Lampan för full tank/tom tank börjar blinka och apparaten stänger av medan moppmunstycket sköljs.	Vattentanken för rent vatten är tom.	Fyll på vattentanken för rent vatten (se kapitlet "Förberedelser inför användning", avsnittet "Fylla vattentanken för rent vatten") och starta sköljningsproceduren igen (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Skölja AquaTrio").
Lampan för full tank/tom tank börjar lysa med ett fast sken, och apparaten stängs av medan den spolar moppmunstycket.	Vattentanken för smutsigt vatten är full.	Töm vattentanken för smutsigt vatten (se kapitlet "Använda AquaTrio", avsnittet "Tömma vattentanken för smutsigt vatten") och starta sköljningsproceduren igen (se kapitlet "Rengöring och underhåll", avsnittet "Skölja AquaTrio").
Jag kan inte köra apparaten framåt eller bakåt.	Ett eller flera hjul kan vara blockerade av ett litet föremål.	Stäng av och dra ur apparatens sladd. Lägg sedan apparaten på sidan. Se till att vattentanken för smutsigt vatten är tom när du lägger apparaten på sidan, annars kan smutsvatten läcka ur vattentanken för smutsigt vatten. Kontrollera vad det är som blockerar hjulet/hjulen. Ta bort föremål som skulle kunna blockera hjulet/hjulen. Ställ apparaten upprätt igen och fortsätt rengöringen.
Jag kan inte hitta dammsugarfunktionen.	Det finns ingen separat dammsugarfunktion.	När du slår på apparaten fungerar dammsugnings- och mopplingsfunktionerna samtidigt.

Obs!

Om ovanstående lösningar inte åtgärdade problemet kan du gå till www.philips.com/support eller kontakta Philips kundtjänst i ditt land.

